



NIK, JOSU IÑAKI ERKOREKA JOSU IÑAKI ERKOREKA
GERVASIO JAUNAK, GERVASIO, CONSEJERO DE
GOBERNANTZA PUBLIKO ETA GOBERNANZA PÚBLICA Y
AUTOGOBERNUKO SAILBURU ETA AUTOGOBIERNO Y SECRETARIO
EUSKO JAURLARITZAKO DEL GOBIERNO VASCO
IDAZKARIAK

EGIAZTATZEN DUT:

Eusko Jaurlaritzak, 2018ko apirilaren 10ean egindako bilkuran, erabaki hau hartu zuen, besteak beste:

CERTIFICO:

Que el Gobierno Vasco, en sesión celebrada el día 10 de abril de 2018 adoptó, entre otros, el siguiente Acuerdo:

ERABAKIA, 2030 EUSKADI ACUERDO POR LA QUE SE APRUEBA
BASQUE COUNTRY AGENDA LA AGENDA EUSKADI BASQUE
ONARTZEKO DENA. COUNTRY 2030.

Eusko Jaurlaritzak, 2017ko otsailaren 21ean, XI. Legegintzaldiko (2016-2020) Gobernu Programa aintzat hartu zuen. Estrategia bat: "Giza garapen iraunkorra". Programa horrek 4 zutabe, 10 ardatz, 175 konpromiso eta 650 ekimen biltzen ditu Giza Garapen Iraunkorrean aurrera egiteko.

El 21 de Febrero de 2017, el Gobierno Vasco tomó en consideración el Programa de Gobierno de la XI Legislatura 2016-2020. Una estrategia: "El desarrollo humano sostenible". Este Programa consta de 4 pilares, 10 ejes, 175 compromisos y 650 iniciativas para avanzar en el Desarrollo Humano Sostenible.

Gobernu Programa bat dator Garapen Iraunkorrerako 2030 Agendarekin, zeina Nazio Batuetako Batzar Nagusiak 2015eko irailaren 25ean onartu baitzuen. Agenda horrek pertsonen, planetaren, oparotasunaren eta bakearen aldeko ekintza-plan unibertsala zehazten du, garapen iraunkorrerako 17 helbururekin, 15 urteko epean garatu beharrekoak, 2015etik 2030era.

El Programa de Gobierno está alineado con la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible, aprobada el 25 de septiembre de 2015, por la Asamblea General de Naciones Unidas. Esta Agenda define un plan universal de acción en favor de las personas, el planeta, la prosperidad y la paz, con 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS), a desarrollar en un plazo de 15 años, de 2015 a 2030.



Gobernu Programan hartutako konpromisoak helburu horien arabera dira, eta Gobernuak saiatu da Gobernu Programarekin lotutako planifikazio estrategiko guztia bat etor zedin Agenda horrekin, baita ere plan estrategiko bakoitzak identifikatu dezan zer ekarpen egiten duen Agendan jasotako helburuak lortzeko.

Los compromisos asumidos en el Programa de Gobierno responden a estos Objetivos y el Gobierno ha procurado que toda la Planificación Estratégica vinculada al desarrollo del Programa de Gobierno estuviese también alineada con esta Agenda y que cada Plan Estratégico identifique su aportación al logro de los Objetivos recogidos en ella.

Horrela, Gobernu Kontseiluak, 2018ko urtarrilaren 23an, Nazioartekotzeko Estrategia Markoa 2020 - Euskadi Basque Country eguneratzea onartu zuenean, Nazio Batuen 2030 Agenda gehitu zion, eta nazioarteko proiektioarekin eta herri-markarekin lotutako balioekin uztartu zuen.

De esta manera, cuando el 23 de enero de 2018, el Consejo de Gobierno aprobó la Actualización de la Estrategia Marco de Internacionalización 2020: Euskadi Basque Country, incorporó en ella la Agenda 2030 de Naciones Unidas y vinculó la misma a su la proyección internacional y a los valores que se asocian a la marca de país.

Ilde horretan, Nazioartekotzeko Estrategia 2020 - Euskadi Basque Country estrategiak, Kanpo Ekintzako bektoreari dagokionez, 2030 Basque Country Agenda gauzatzea aurreikusten du, Nazio Batuen Garapen Iraunkorrerako Helburuak eskualde mailan egokitzeke Eusko Jaurlaritzak duen konpromisoa erakusteko eta Euskadik helburu horiek lortzeko egin duen ekarpena islatzeko.

En este sentido, la Estrategia de Internacionalización 2020: Euskadi Basque Country incorpora, en su vector referente a Acción Exterior, la previsión de la elaboración de la Agenda Basque Country 2030, en la que refleje el compromiso del Gobierno Vasco de adaptar, a escala regional, los ODS de Naciones Unidas y reflejar la aportación de Euskadi al logro de estos objetivos.

2030 Euskadi Basque Country Agenda honek Eusko Jaurlaritzak bere Gobernu Programan hartutako konpromisoak garapen iraunkorrerako 17 helburuekin eta 2030 Agendaren helburuekin lotzen ditu, eta horrek aukera ematen digu gure politika publikoak Agenda unibertsal honekin modu eraginkorrean lerrotzeko, eta Euskadik 2030 Agenda ezartzeko eta garapen iraunkorrerako helburuak lortzeko egin duen ekarpena ikustarazteko.

La presente Agenda Basque Country 2030, vincula los compromisos adquiridos por el Gobierno Vasco, en su Programa de Gobierno, a los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible y a las metas de la Agenda 2030, permitiendo alinear, de una forma efectiva nuestras políticas públicas con esta Agenda universal, y visibilizar la contribución de Euskadi a la implementación de la Agenda 2030 y a la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

2030 Basque Country Agenda fokalizatuta dago Gobernu Programaren helburu eta konpromisoetan, hain zuzen ere garapen iraunkorrerako helburuekin lotura estuagoa duten horietan, eta

Esta focalización de la Agenda Basque Country 2030, en aquellos objetivos y compromisos del Programa de Gobierno que tienen una vinculación más estrecha con los Objetivos de Desarrollo



horrek aukera ematen du, batetik, berariazko jarraipen bat egiteko, Agendak berak ezartzen dituen gobernantza-tresnak eta -bideak erabiltza, eta, bestetik Nazio batuek haren erkaketa eta balidazioa egiteko.

Sostenible, permite realizar un seguimiento específico a través de los instrumentos y cauces de gobernanza que la propia Agenda establece y su contraste y validación por parte de Naciones Unidas.

Erkaketa- eta balidazio-mekanika horrek 2030 Basque Country Agenda irekia eta moldagarria izatea eskatzen du, etengabeko hobekuntzako marko baten barruan egoki iritzitako aldaketak erraz ezarri ahal izateko.

Esta mecánica de contraste y evaluación determina que la Agenda Euskadi Basque Country 2030 deba concebirse con un carácter abierto y adaptable, que facilite la incorporación, de una forma ágil, de los cambios que se estimen oportunos y convenientes en el marco de un proceso de mejora continua

Azaldutakoagatik, Jaurlaritzari buruzko Legearekin bat, Lehendakariak proposatuta eta gaia eztabaidatu ondoren, Jaurlaritzaren Kontseiluak erabaki hau hartu du:

A la vista de todo ello, de conformidad con la Ley de Gobierno, a propuesta del Lehendakari y previa correspondiente deliberación, el Consejo de Gobierno adopta el siguiente

ERABAKIA

ACUERDO

“Lehenengoa.– 2030 *Euskadi Basque Country Agenda* onartzea, Nazio Batuen Garapen Iraunkorrerako 2030 Agendari egindako euskal ekarpen gisa, zeina Eranskin gisa erantsita baitoa.

“Primero.– Aprobar la *Agenda Euskadi Basque Country 2030*, como contribución Vasca a la Agenda 2030 de Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible, que se adjunta como Anexo.

Bigarrena.– Kanpo Harremanetarako Idazkaritza Nagusiari baimena ematea, Lehendakariaren Idazkaritza Nagusiarekin koordinatuta eta Kanpo Harremanetarako Sailarteko Batzordeari kontsultatu ondoren, Agendaren edukiak egokitzeko Agendak barne-mailan nola nazioartekoan jasango dituen erkaketa- eta ebaluazio-prozesuetako emaitzetara.

Segundo. Autorizar a la Secretaria General de Acción Exterior, en coordinación con la Secretaría General de Presidencia, y previa consulta a la Comisión Interdepartamental de Acción Exterior, a adaptar los contenidos de la Agenda a los resultados de los procesos de contraste y evaluación que a nivel interno e internacional se realicen sobre la misma

Hirugarrena.– Erabaki hau Eusko Legebiltzarrerara igortzea, haren berri izateko eta jarraipena egin ahal izateko”.

Tercero.– Remitir el presente Acuerdo al Parlamento Vasco, al efecto de posibilitar su conocimiento y seguimiento”.

ERANSKINAREN AKORDIOA:

2030 Euskadi Basque Country Agenda

ANEXO AL ACUERDO:.

Agenda Euskadi Basque Country 2030

Eta, hala ager dadin, eta ondore egokiak izan ditzan, honako ziurtagiri hau egin dut, Vitoria-Gasteizen, 2018ko apirilaren 10an.

Y para que así conste y surta los efectos oportunos, expido la presente certificación en Vitoria-Gasteiz, a 10 de abril de 2018.

Consulta de Documento

Archivo del documento[nuevo documento de remisión al parlamento 11 abril.pdf](#)**Descripción**

ACUERDO POR LA QUE SE APRUEBA LA AGENDA EUSKADI BASQUE COUNTRY 2030

Creador

Cortés Larramendi, Carmen

Cargo firmante

Erkoreka Gervasio, Josu Iñaki

Fecha modificación

11/04/2018

**Firmado digitalmente por**

JOSU IÑAKI ERKOREKA GERVASIO

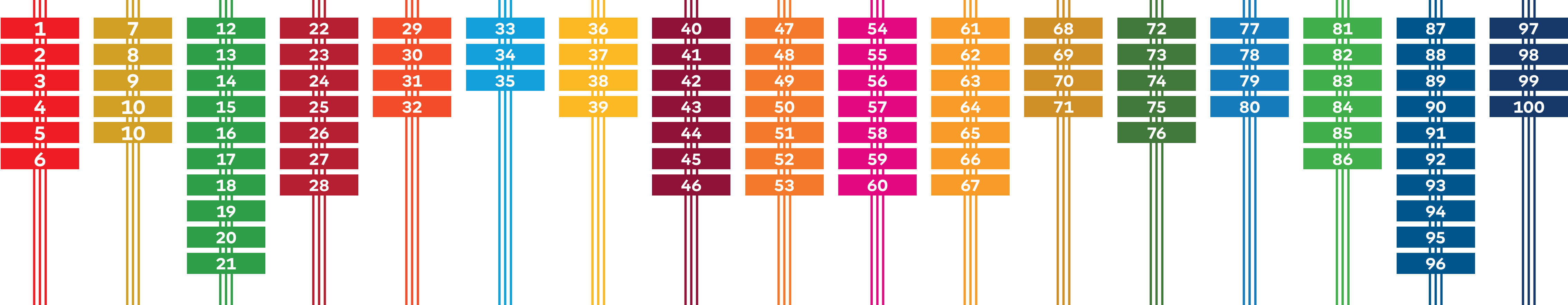
Cerrar

15 OBJETIVOS DE PAÍS

17 OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE



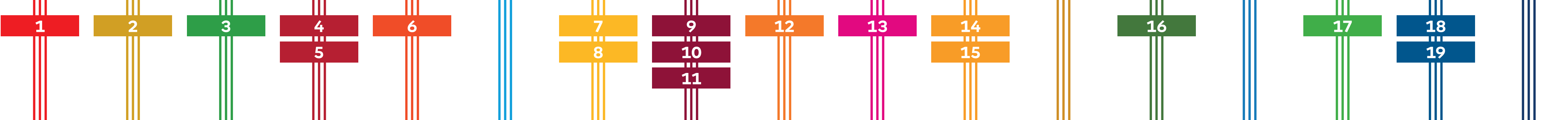
100 METAS



80 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN



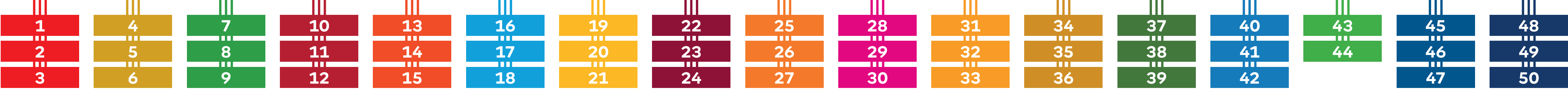
19 INICIATIVAS LEGISLATIVAS



93 COMPROMISOS



50 INDICADORES



Agenda Euskadi
Basque Country

2030

Contribución Vasca a la Agenda 2030
para el Desarrollo Sostenible

Agenda Euskadi Basque Country

La Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible, retoma los Objetivos de Desarrollo del Milenio establecidos para el periodo 2000-2015, y da un nuevo impulso al compromiso para la consecución de los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible que alcanzan a **cinco esferas de importancia** crítica para la humanidad y el planeta, con una clara misión y con la promesa de que “nadie se quedará atrás”.



Personas

Poner fin a la pobreza y el hambre en todas sus formas y dimensiones, y a velar por que todos los seres humanos puedan realizar su potencial con dignidad e igualdad y en un medio ambiente saludable.



Planeta

Proteger el planeta contra la degradación, incluso mediante el consumo y la producción sostenibles, la gestión sostenible de sus recursos naturales y medidas urgentes para hacer frente al cambio climático, de manera que pueda satisfacer las necesidades de las generaciones presentes y futuras.



Prosperidad

Velar porque todos los seres humanos puedan disfrutar de una vida próspera y plena, y porque el progreso económico, social y tecnológico se produzca en armonía con la naturaleza.



Paz

Propiciar sociedades pacíficas, justas e inclusivas que estén libres del temor y la violencia.



Partenariado

Movilizar los medios necesarios para implementar la Agenda mediante una Alianza Mundial para el Desarrollo Sostenible revitalizada, que se base en un espíritu de mayor solidaridad mundial y se centre particularmente en las necesidades de los más pobres y vulnerables, con la colaboración de todos los países, todas las partes interesadas y todas las personas.

2030

EUSKADI BASQUE COUNTRY

El Gobierno Vasco ha asumido el reto universal que supone la Agenda 2030 de Naciones Unidas, y se adhiere al compromiso mundial de contribuir a la consecución de los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible, centrándose en las cuestiones de interés común que sean relevantes en nuestro territorio.

Estos 17 Objetivos están vinculados a 15 Objetivos de País y se desarrollan a lo largo de 100 Metas, que conllevan 80 Instrumentos de Planificación y la aprobación de 19 Iniciativas Legislativas, así como un Cuadro de Mando con 50 Indicadores.

Dada la naturaleza internacional de la Agenda Euskadi Basque Country 2030, ésta se integra en la Estrategia Marco de Internacionalización Euskadi Basque Country 2020.

OBJETIVO

3

Garantizar una vida sana y promover el bienestar de todas las personas a todas las edades

10

11

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Esperanza de vida al nacer

• Gasto público sanitario per cápita

• % Población cubierta por el cribado poblacional de cáncer (mama, colon y cervical)

OBJETIVO

1

Poner fin a la pobreza en todas sus formas y en todo el mundo

6

3

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Índice de pobreza económica (Arope)

• Índice de pobreza material (Arope)

• Unidades familiares con baja intensidad de trabajo (Arope)

OBJETIVO

2

Poner fin al hambre, lograr la seguridad alimentaria y la mejora de la nutrición y promover la agricultura sostenible

5

6

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Años de vida saludable al nacer

• Tasa de obesidad

• Áreas de agricultura ecológica

OBJETIVO

4

Garantizar una educación inclusiva y equitativa de calidad, y promover oportunidades de aprendizaje permanente para todas las personas

7

8

2

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVAS LEGISLATIVAS

INDICADORES

• Tasa de abandono escolar por debajo del 8%

• % Población 30-34 que ha completado estudios terciarios

• % Adultos participando en aprendizaje a lo largo de la vida

OBJETIVO

5

Lograr la igualdad de género y empoderar a todas las mujeres y las niñas

4

3

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Índice de igualdad de género

• Salario medio. (diferencia de género salarial)

• % Hombres y mujeres entre 30-34 años que ha completado estudios terciarios. (diferencia de género nivel formativo)

OBJETIVO

6

Garantizar la disponibilidad y la gestión sostenible del agua y el saneamiento para todas las personas

3

2

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INDICADORES

• Calidad de agua de los ríos

• Suministro total de agua

• Coste unitario del agua

OBJETIVO

7

Garantizar el acceso a una energía asequible, fiable, sostenible y moderna para todas las personas

4

1

2

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVAS LEGISLATIVAS

INDICADORES

• Cuota de las energías renovables en el consumo final bruto de energía

• Intensidad energética. (incluye intensidad del consumo/PIB - intensidad energética final)

• Factura energética: coste anual de la energía consumida

OBJETIVO

8

Promover el crecimiento económico sostenido, inclusivo y sostenible, el empleo pleno y productivo y el trabajo decente para todas las personas

7

4

3

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVAS LEGISLATIVAS

INDICADORES

• PIB per cápita

• Tasa del paro

• Salario medio

OBJETIVO

9

Construir infraestructuras resilientes, promover la industrialización inclusiva y sostenible y fomentar la innovación

7

4

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• PIB industrial

• Gasto I+D / PIB

• Movilidad de personas en servicios públicos de transporte colectivo terrestre

OBJETIVO

10

Reducir la desigualdad en los países y entre ellos

7

7

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Tasa de empleo de personas con discapacidad

• Tasa de empleo de población inmigrante

• Índice Gini

OBJETIVO

11

Lograr que las ciudades y los asentamientos humanos sean inclusivos, seguros, resilientes y sostenibles

7

8

2

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVAS LEGISLATIVAS

INDICADORES

• Tasa de criminalidad (infracciones penales por 1.000 habitantes)

• Concentración de PM 10 en las ciudades

• Tasa de reciclaje de residuos urbanos

OBJETIVO

12

Garantizar modalidades de consumo y producción sostenibles

4

4

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INDICADORES

• Consumo final de energía

• Consumo doméstico de materiales

• Ratio de residuos urbanos generados por habitante

OBJETIVO

13

Adoptar medidas urgentes para combatir el cambio climático y sus efectos

5

1

1

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Reducir en un 20% la emisión de gases de efecto invernadero

• Consumo de CO2 equivalente por kw/hora

• Índice de calidad del aire

OBJETIVO

14

Conservar y utilizar sosteniblemente los océanos, los mares y los recursos marinos para el desarrollo sostenible

4

2

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INDICADORES

• Calidad de las masas de agua superficiales

• Calidad de las aguas de baño

• Calidad del agua de los ríos

OBJETIVO

15

Proteger, restablecer y promover el uso sostenible de los ecosistemas terrestres, gestionar sosteniblemente los bosques, luchar contra la desertificación, detener e invertir la degradación de las tierras y detener la pérdida de biodiversidad: gestión sostenible de los ecosistemas terrestres y la biodiversidad

6

4

1

2

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVA LEGISLATIVA

INDICADORES

• Superficie de suelos potencialmente contaminados y recuperados para nuevos usos

• Densidad de espacios naturales de superficie arbolada

OBJETIVO

16

Promover sociedades pacíficas e inclusivas para el desarrollo sostenible, facilitar el acceso a la justicia para todas las personas y construir a todos los niveles instituciones eficaces e inclusivas que rindan cuentas

10

8

2

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INICIATIVAS LEGISLATIVAS

INDICADORES

• Confianza en el Gobierno del País

• Índice de transparencia internacional

• Opinión sobre el funcionamiento de la democracia en el País

OBJETIVO

17

Fortalecer los medios de implementación y revitalizar la Alianza Mundial para el Desarrollo Sostenible

4

4

3

METAS

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

INDICADORES

• Índice de Desarrollo Humano

• Jóvenes participantes en el programa Juventud Vasca Cooperante

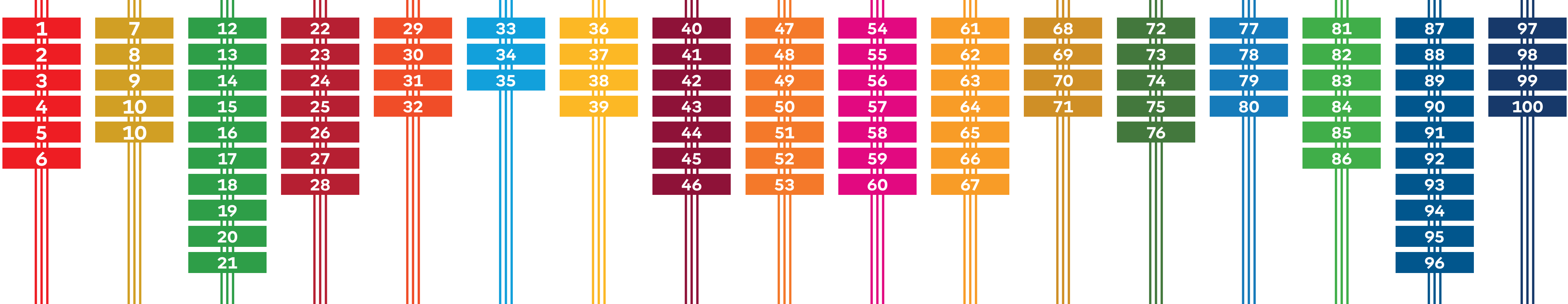
• % Ayuda a la cooperación al desarrollo / PIB

15 HERRIALDE-HELBURU

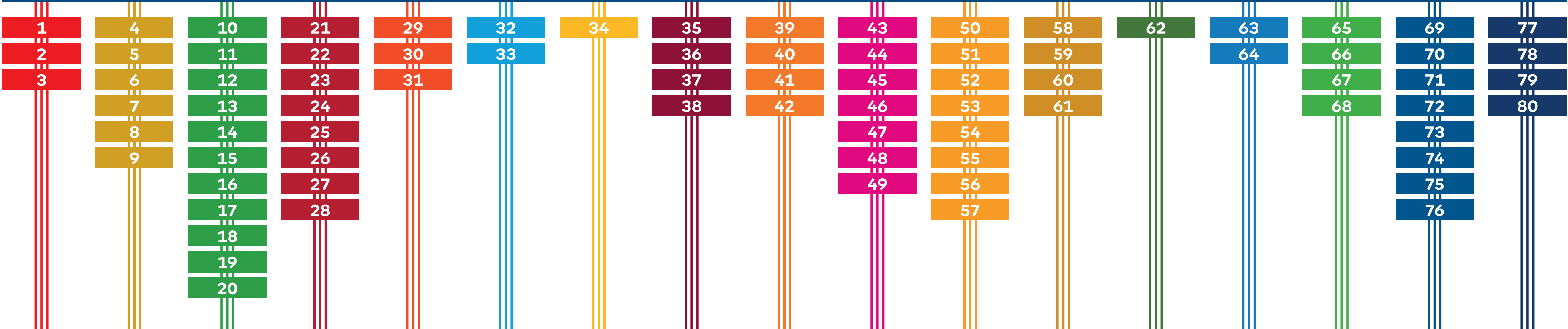
17 GARAPEN JASANGARRIAREN HELBURU



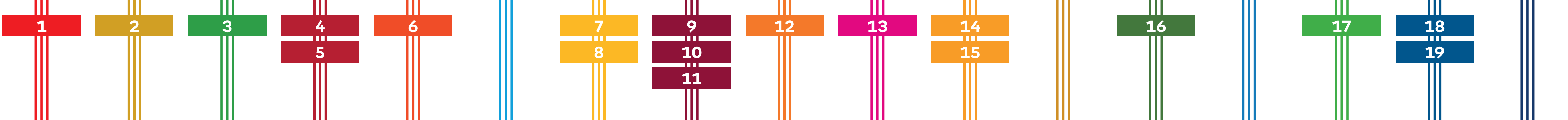
100 HELMUGA



80 PLANGINTZA-TRESNA



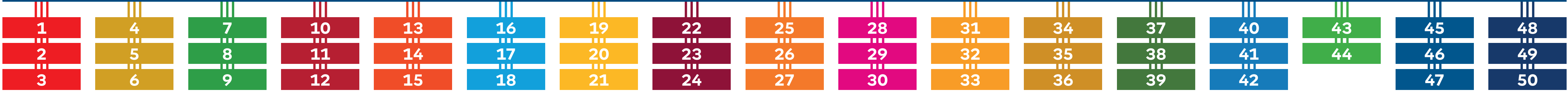
19 EKIMEN LEGEGILE



93 KONPROMISO



50 ADIERAZLE



Agenda Euskadi
Basque Country

2030

Euskal Ekarpena Garapen Jasangarrirako
2030 Agendari

Agenda Euskadi Basque Country

Garapen Jasangarrirako 2030 Agendak berriro heltzen die 2000–2015 garairako ezarritako Milurtekoako Garapen Helburuei, eta bultzada berri bat ematen dio Garapen Jasangarriaren 17 Helburuak lortzeko ekimenari. Helburu horiek gizateriarentzat eta planetarentzat **garrantzi** kritikoa duten **best esferatan** biltzen dira, misio argi bat bete behar dute, eta “inor atzean geratzen ez dela” bermatu behar dute.



Pertsonak

Pobrezia eta gosea desagerrarazi nahi ditugu, haien forma eta dimentsio guztietan, eta bermatu nahi dugu gizaki guztiek euren potentziala garatu dezaketela, duintasunez eta berdintasunez, ingurumen osasungarrian.



Planeta

Planeta narriaduraren kontra babestu nahi dugu, eta horretarako beharrezkoak dira kontsumo eta ekoizpen jasangarriak, baliabide naturalen kudeaketa jasangarria eta klima-aldaketari aurre egiteko premiazko neurriak, oraingo eta etorkizuneko belaunaldien beharrak ase ahal izateko.



Oparotasuna

Gizaki guztiek bizitza oparo eta osoaz gozatzeko bidea izan behar dute; hori bermatua izateaz gain, aukera izan behar dute euren aurrerabide ekonomiko, sozial eta teknologikoa naturarekin uztartzeko, modu harmoniatsuan.



Bakea

Beldur eta indarkeriarik gabe bizi daitezkeen gizarte baketsu, bidezko eta inklusiboan alde egin behar dugu.



Lankidetzat

Agenda implementatzeko, beharrezkoak diren baliabideak mobilizatu behar dira, Garapen Jasangarrirako Mundu Aliantza bizkortu baten bitartez, herrialde, alderdi interesatu eta pertsona guztien lankidetzarekin; horren oinarrian, elkertasun-espíritu handiagoa egon behar da, mundu osoan, eta garrantzi berezia eman behar zaie pobrezia eta kalteberatasuna gehien pairatzen dituztenen beharrei.



2030

EUSKADI BASQUE COUNTRY

Eusko Jaurlaritzak bere egin du Nazio Batuen Erakundearen 2030 Agendak planteatzen duen erronka unibertsala, eta bat egiten du Garapen Jasangarriaren 17 Helburuak lortzen laguntzeko munduak hartu duen konpromisoarekin, gure lurraldean garrantzitsuak diren interes komuneko gaietan zentratuz.

17 Helburu horiek 15 Herrialde-Helbururekin daude lotuta, eta 100 helmugaren bitartez garatuko dira; horretarako, 80 Plangintza-tresna erabiliko dira, 19 Ekimen Legegile onartuko dira, eta 50 Adierazle biltzen dituen Aginte-koadro bat aplikatuko da.

Euskadi Basque Country 2030 Agendaren nazioarteko izaeragatik, berau Euskadi Basque Country 2020 Nazioartekotze Esparru Estrategian integratzen da.

3.

HELBURUA

Guztiantzat eta adin guztietan bizimodu osasungarria bermatzea eta ongizatea sustatzea

10

HELMUGA

11

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Bizi-itxaropena jaiotze-unean
- Gastu publiko sanitarioa biztanle bakoitzeko
- Minbiziaren baheketa-programak barne hartzen duen biztanleriaren % (bularreko, koloneko eta umetoki-lepoko minbizia)



1.

HELBURUA

Pobrezia mota guztiak desagertzea mundu osoan

6

HELMUGA

3

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Pobrezia ekonomikoren indizea (Arope)
- Pobrezia materialaren indizea (Arope)
- Lan-intentsitate txikiko familia-unitateak (Arope)



2.

HELBURUA

Gosea amaitzea, elikagai-segurtasuna eta elikadura hobea lortzea, eta nekazaritza jasangarria bultzatzea

5

HELMUGA

6

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Bizitza osasungarriko urteak jaiotze-unean
- Obesitate-tasa
- Nekazaritza ekologikoko eremuak



4.

HELBURUA

Guztiantzako kalitatezko hezkuntza inklusiboa nahiz bidezkoa bermatzea eta etengabeiko ikaskuntzarako aukerak bultzatzea

7

HELMUGA

8

PLANGINTZA-TRESNA

2

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Eskola uztearen tasa % 8tik behera
- Hirugarren mailako ikasketak bukatu dituzten 30 eta 34 urte bitarteko biztanleen %
- Bizitzan zehar ikaskuntzan parte hartu duten helduen %



5.

HELBURUA

Genero-berdintasuna lortzea eta emakume nahiz neska guztiak ahalduntzea

4

HELMUGA

3

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Genero-berdintasunaren indizea
- Batez besteko soldata. (genero-desberdintasuna soldatagatik)
- Hirugarren mailako ikasketak bukatu dituzten 30 eta 34 urte bitarteko gizon eta emakumeen %. (genero-desberdintasuna prestakuntza mailan)



6.

HELBURUA

Uraren eskuragarritasuna eta kudeaketa jasangarria nahiz guztiantzako saneamendua bermatzea

3

HELMUGA

2

PLANGINTZA-TRESNA

3

ADIERAZLE

- Ibaietako uraren kalitatea
- Osoko ur-hornidura
- Uraren kostu unitarioa



7.

HELBURUA

Energia eskuragarria, fidagarria, jasangarria eta modernoa bermatzea guztiantzat

4

HELMUGA

1

PLANGINTZA-TRESNA

2

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Energia berriztagarrien kuota azken energia-kontsumo gordinen
- Intentsitate energetikoa (barne hartzen du kontsumoaren intentsitatea /BPG – azken intentsitate energetikoa-)
- Faktura energetikoa: kontsumitutako energjaren urteko kostua



8.

HELBURUA

Guztiantzako hazkunde ekonomiko jarraitua, inklusiboa eta jasangarria, osoko enplegu produktiboa eta lan duina sustatzea

7

HELMUGA

4

PLANGINTZA-TRESNA

3

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Per capita BPG
- Langabezia-tasa
- Batez besteko soldata



9.

HELBURUA

Azpiegitura erresilienteak eraikitzea, industrializazio inklusibo eta jasangarria bultzatzea eta berrikuntza sustatzea

7

HELMUGA

4

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- BPG industriala
- I+Grako Gastua / BPG
- Pertsonen mugikortasuna lurreko garraio kolektiboko zerbitzu publikoetan



10.

HELBURUA

Herrialde bakoitzaren barneko eta herrialdeen arteko desberdintasunak murriztea

7

HELMUGA

7

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Desgaitasuna duten pertsonen enplegu-tasa
- Biztanleria immigrantearen enplegu-tasa
- Gini indizea



11.

HELBURUA

Hiriak eta giza kokaguneak inklusiboak, seguruak, erresilienteak eta jasangarriak izatea lortzea

7

HELMUGA

8

PLANGINTZA-TRESNA

2

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Kriminalitate-tasa (lege-hauste penalak 1000 biztanleko)
- Hirietako PM 10 kontzentrazioa
- Hiri-hondakinen birziklapen-tasa



12.

HELBURUA

Kontsumo eta ekoizpen modalitate jasangarriak bermatzea

4

HELMUGA

4

PLANGINTZA-TRESNA

3

ADIERAZLE

- Azken energia-kontsumoa
- Materialen etxeko kontsumoa
- Biztanle bakoitzeko sortutako hiri-hondakinen ratioa



13.

HELBURUA

Neurri urgenteak hartzea klima-aldaketaren eta haren ondorioen aurka egiteko

5

HELMUGA

1

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Berotegi-efektuko gasen emisioa % 20 murriztea
- CO2 baliokidearen kontsumoa kw/ordu bakoitzeko
- Airearen kalitatearen indizea



14.

HELBURUA

Ozeanoak, itsasoak eta itsas baliabideak mantentzea eta modu jasangarrian erabiltzea, garapen jasangarriari begira

4

HELMUGA

2

PLANGINTZA-TRESNA

3

ADIERAZLE

- Azaleko ur-masen kalitatea
- Baina-eremueta uraren kalitatea
- Ibaietako uraren kalitatea



15.

HELBURUA

Lehorreko bizitza babestea, lehengoratzeta eta modu jasangarrian erabili dadila sustatzea, basoak modu jasangarrian kudeatzea, basamortutzearen aurka borrokatzea, lurren degradazioa gelditzea eta lehengoratzeta, eta biodibertsitatearen galdia gelditzea: lehorreko ekosistemak eta biodibertsitatearen kudeaketa jasangarria

6

HELMUGA

4

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

2

ADIERAZLE

- Kutsatuta egon daitezkeen eta erabilera berrietarako berreskuratu diren lurzoruen azalera
- Zuhaitzez estalitako natura-guneen dentsitatea



16.

HELBURUA

Garapen jasangarrirako gizarte baketsu eta inklusiboak sustatzea, guztioi justiziarako sarbidea erraztea, eta euren jarduerak eta kontuak azaltzen dituzten erakunde eraginkorrak eta inklusiboak sortzea maila guztietan

10

HELMUGA

8

PLANGINTZA-TRESNA

2

EKIMEN LEGEGILE

3

ADIERAZLE

- Herrialdeko Gobernuarekiko konfiantza
- Nazioarteko gardentasun-indizea
- Herrialdeko demokraziaren funtzionamenduari buruzko iritzia



17.

HELBURUA

Garapen Jasangarrirako Mundu Aliantza implementatzeko eta biziberritzeko tresnak sendotzea

4

HELMUGA

4

PLANGINTZA-TRESNA

3

ADIERAZLE

- Giza Garapenaren indizea
- Euskadiko Gazteak Lankidetzan programan parte hartzen duten gazteak
- Garapenerako lankidetzarako laguntzaren % / BPG

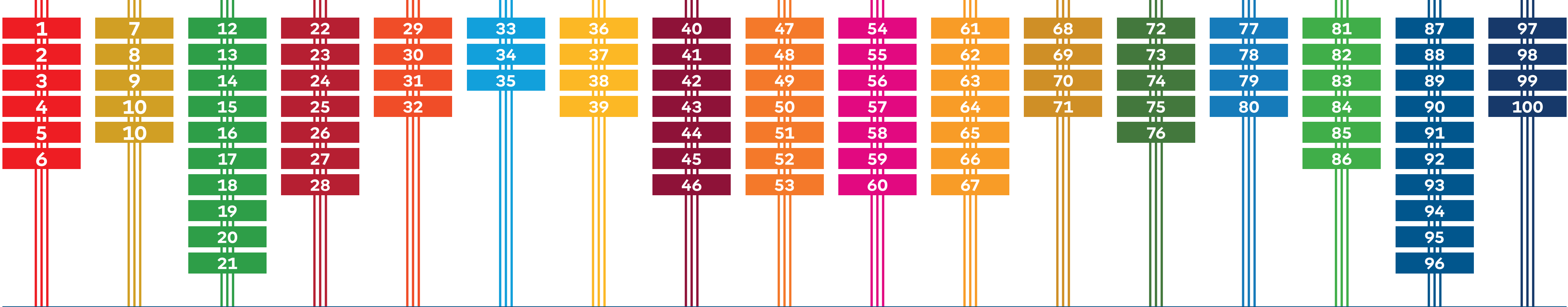


15 COUNTRY OBJECTIVES

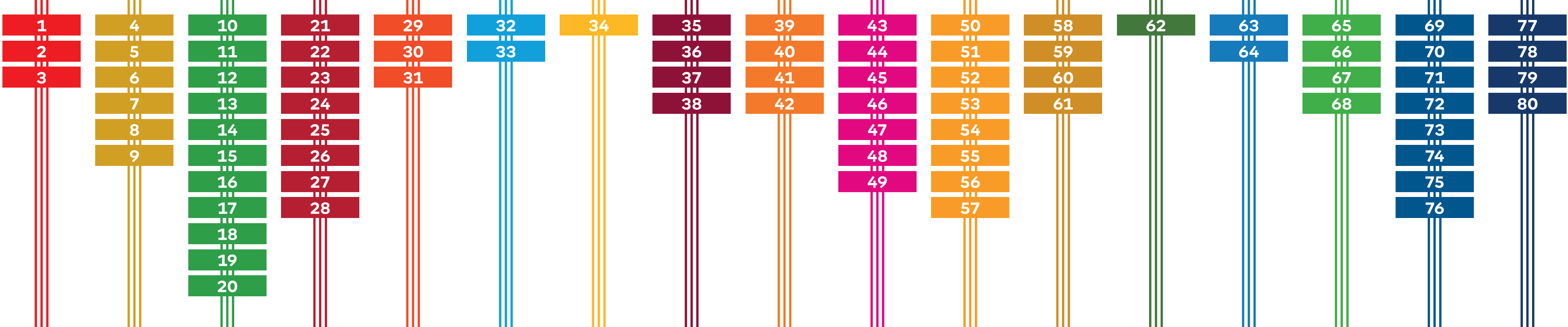
17 SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS



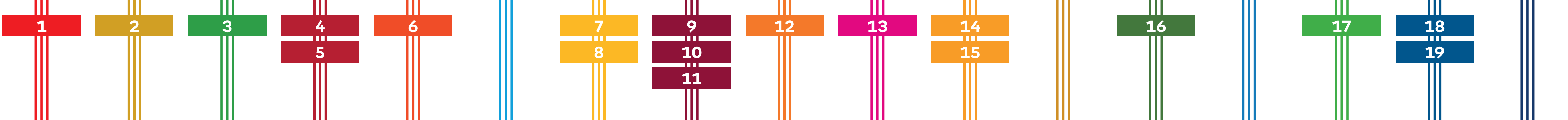
100 TARGETS



80 PLANNING INSTRUMENTS



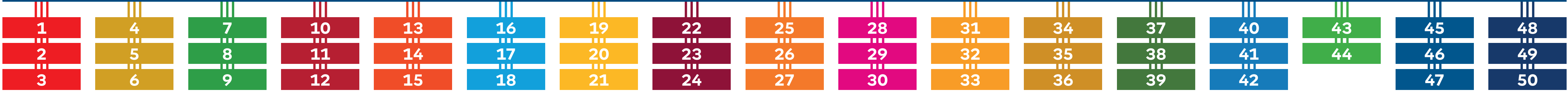
19 LEGISLATIVE INITIATIVES



93 COMMITMENTS



50 INDICATORS



Agenda Euskadi
Basque Country

2030

Basque Contribution to the 2030 Agenda
for Sustainable Development

Agenda Euskadi Basque Country

2030 Agenda for Sustainable Development builds on the Millennium Development Goals 2000–2015, with a fresh thrust to the commitment for achievement of the 17 Sustainable Development Goals in **five spheres** of critical **importance** to humanity and the planet, with a clear mission and the promise that “no one will be left behind”.



People

End poverty and hunger, in all their forms and dimensions, and to ensure that all human beings can fulfil their potential in dignity and equality and in a healthy environment.



Planet

Protect the planet from degradation, including through sustainable consumption and production, sustainably managing its natural resources and taking urgent action on climate change, so that it can support the needs of the present and future generations.



Prosperity

Ensure that all human beings can enjoy prosperous and fulfilling lives and that economic, social and technological progress occurs in harmony with nature.



Peace

Foster peaceful, just and inclusive societies which are free from fear and violence.



Partnership

Mobilise the means required to implement this Agenda through a revitalised Global Partnership for Sustainable Development, based on a spirit of strengthened global solidarity, focused in particular on the needs of the poorest and most vulnerable and with the participation of all countries, all stakeholders and all people.



2030

EUSKADI
BASQUE COUNTRY

The Basque Government has taken up the universal challenge posed by the United Nations 2030 Agenda, and has undertaken the world commitment to help achieve the 17 Sustainable Development Goals, with a focus on issues of common interest which are relevant to our territory.

The 17 Goals are linked to 15 Country Objectives and are implemented through 100 Targets, containing 80 Planning Instruments and the approval of 19 Legislative Initiatives, and a Dashboard with 50 Indicators.

In due consideration of the international focus of Agenda Euskadi - Basque Country 2030, this Agenda forms part of the Euskadi Basque Country Internationalisation Framework Strategy 2020.

GOAL 3

Ensure healthy lives and promote well-being for all at all ages



10 TARGETS
11 PLANNING INSTRUMENTS
1 LEGISLATIVE INITIATIVE
3 INDICATORS

- Life expectancy at birth
- Per capita public expenditure on health
- % Population covered by cancer screening (breast, colon and cervix)

GOAL 4

Ensure inclusive and quality education for all and promote lifelong learning



7 TARGETS
8 PLANNING INSTRUMENTS
2 LEGISLATIVE INITIATIVES
3 INDICATORS

- School dropout rate below 8%
- % Population between 30 and 34 years old who have completed tertiary education
- % Adults involved in lifelong learning

GOAL 5

Achieve gender equality and empower all women and girls



4 TARGETS
3 PLANNING INSTRUMENTS
1 LEGISLATIVE INITIATIVE
3 INDICATORS

- Gender equality index
- Average salary (gender salary difference)
- % Men and women between 30 and 34 years old who have completed tertiary education (gender qualification difference)

GOAL 6

Ensure access to water and sanitation for all



3 TARGETS
2 PLANNING INSTRUMENTS
3 INDICATORS

- Water quality of rivers
- Total water supply
- Unit cost of water

GOAL 7

Ensure access to affordable, reliable, sustainable and modern energy for all



4 TARGETS
1 PLANNING INSTRUMENTS
2 LEGISLATIVE INITIATIVES
3 INDICATORS

- Portion of renewable energies in the final gross cost of energy
- Energy intensity (includes consumption intensity /GDP - final energy intensity)
- Energy bill: annual cost of energy used

GOAL 8

Promote inclusive and sustainable economic growth, employment and decent work for all



7 TARGETS
4 PLANNING INSTRUMENTS
3 LEGISLATIVE INITIATIVES
3 INDICATORS

- Per capita GDP
- Unemployment rate
- Average salary

GOAL 9

Build resilient infrastructure, promote sustainable industrialisation and foster innovation



7 TARGETS
4 PLANNING INSTRUMENTS
1 LEGISLATIVE INITIATIVE
3 INDICATORS

- Industrial GDP
- Expenditure on R+D / GDP
- Mobility of people on public land-based mass transit services

GOAL 10

Reduce inequality within and among countries



7 TARGETS
7 PLANNING INSTRUMENTS
1 LEGISLATIVE INITIATIVE
3 INDICATORS

- Employment rate for people with disabilities
- Employment rate for the immigrant population
- Gini index

GOAL 11

Make cities and human settlements inclusive, safe, resilient and sustainable



7 TARGETS
8 PLANNING INSTRUMENTS
2 LEGISLATIVE INITIATIVES
3 INDICATORS

- Crime rate (criminal offences per 1,000 inhabitants)
- PM 10 concentration in cities
- Percentage of urban waste recycled

GOAL 12

Ensure sustainable consumption and production patterns



4 TARGETS
4 PLANNING INSTRUMENTS
3 INDICATORS

- Final energy consumption
- Household consumption of materials
- Ratio of urban waste generated per inhabitant

GOAL 13

Take urgent action to combat climate change and its impacts



5 TARGETS
1 PLANNING INSTRUMENTS
1 LEGISLATIVE INITIATIVE
3 INDICATORS

- 20% reduction of greenhouse gas emissions
- CO2 equivalent consumption, kw/hour
- Air quality index

GOAL 14

Conserve and sustainably use the oceans, seas and marine resources



4 TARGETS
2 PLANNING INSTRUMENTS
3 INDICATORS

- Quality of bodies of surface water
- Bathing water quality
- Water quality of rivers

GOAL 15

Protect, re-establish and promote the sustainable use of land ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss: sustainable management of land ecosystems and biodiversity

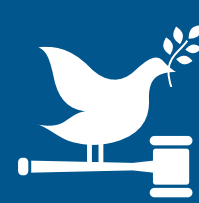


6 TARGETS
4 PLANNING INSTRUMENTS
1 LEGISLATIVE INITIATIVE
2 INDICATORS

- Surface area of potentially polluted soil retrieved to be used for other purposes
- Density of natural spaces with wooded areas

GOAL 16

Promote peaceful and inclusive societies for sustainable development, facilitate access to justice for all and build effective inclusive institutions at all levels withfull accountability



10 TARGETS
8 PLANNING INSTRUMENTS
2 LEGISLATIVE INITIATIVES
3 INDICATORS

- Confidence in the Country's Government
- International transparency index
- Opinion on the functioning of democracy in the country

GOAL 17

Boost the means of implementation and revitalise the Global Partnership for Sustainable Development

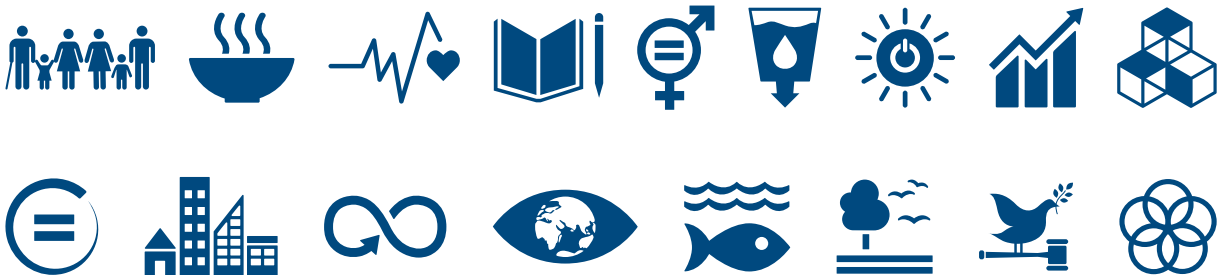


4 TARGETS
4 PLANNING INSTRUMENTS
3 INDICATORS

- Human Development Index
- Young people on the Basque Youth Cooperation programme
- % assistance for development cooperation / GDP



Contribución Vasca a la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible





PÁGINA	
4	Presentación
6	1. La Agenda 2030 de Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible
10	2. La Agenda Euskadi Basque Country 2030
12	2.1. Alineación con el Programa de Gobierno
16	2.2. La I Agenda Euskadi Basque Country 2030
56	3. Gobernanza y Coordinación de la Agenda Euskadi Basque Country 2030
58	4. Recursos de la Agenda Basque Country 2030
59	Anexo: Cuadro de Mando de Indicadores de la Agenda Euskadi Basque Country 2030

AGENDA 2030: UNA OPORTUNIDAD PARA EUSKADI

El 25 de septiembre de 2015 la Asamblea General de Naciones Unidas aprobó por unanimidad la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible. Este es un plan de acción universal, integral y transformador orientado a favorecer el desarrollo humano con un carácter sostenible en el ámbito social, económico y del medio ambiente.

El compromiso con la promoción de la dimensión territorial y su adaptación a escala local es una de las características diferenciales de esta Agenda 2030. Desde la fase inicial de su definición, tanto Naciones Unidas como la Comisión Europea han otorgado una gran relevancia a los ámbitos territoriales más próximos a la ciudadanía. Nuestro objetivo es seguir promoviendo la participación de las Regiones, Gobiernos sub-estatales o Naciones sin Estado, entre las que se encuentra Euskadi. Contamos con la cercanía y el conocimiento específico de las demandas sociales, así como las competencias y recursos para garantizar las respuestas más adecuadas a sus necesidades.

La Agenda 2030 se plantea en un escenario global y Naciones Unidas establece que cada territorio debe recorrer este camino tomando en consideración sus propias circunstancias. Los Objetivos de Desarrollo Sostenible no nos dicen lo que tenemos que hacer, sino que definen un contexto que ayuda a mejorar nuestras políticas públicas y a fijar prioridades teniendo en cuenta la realidad territorial propia. Euskadi asume el reto de alinear el esfuerzo que realizamos con los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS). Este es el compromiso de un País comprometido.

Consideramos la Agenda 2030 como una oportunidad para Euskadi porque coincide plenamente con nuestras prioridades: un desarrollo humano que garantice los servicios esenciales a todas las personas y un crecimiento sostenible que genere oportunidades de empleo de mayor calidad. Este es el modelo vasco de crecimiento y bienestar social que se ve reforzado ahora con la presentación de esta Agenda Euskadi Basque Country 2030.

Nuestro objetivo es aunar fuerzas y realizar nuestra aportación al reto global del desarrollo humano sostenible. Compartimos con Naciones Unidas la visión de un mundo centrado en la persona, comprometido con la protección del planeta y la convivencia en paz, capaz de generar prosperidad a través de un modelo de alianzas o partenariado. Esta Agenda define la visión de futuro de Euskadi en el escenario local y global, un reto al que debemos responder desde el espíritu de “auzolana”, colaboración y trabajo compartido en pos del bien común.

Iñigo Urkullu
Lehendakari

1. La Agenda 2030 de Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible

La Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible, retoma los Objetivos de Desarrollo del Milenio establecidos para el periodo 2000-2015, y da un nuevo impulso al compromiso para la consecución de los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible que alcanzan a cinco esferas de importancia crítica para la humanidad y el planeta, con una clara misión y con la promesa de que “nadie se quedará atrás”.



Personas

Poner fin a la pobreza y el hambre en todas sus formas y dimensiones, y velar porque todos los seres humanos puedan realizar su potencial con dignidad e igualdad y en un medio ambiente saludable.



Planeta

Proteger el planeta contra la degradación, incluso mediante el consumo y la producción sostenibles, la gestión sostenible de sus recursos naturales y medidas urgentes para hacer frente al cambio climático, de manera que pueda satisfacer las necesidades de las generaciones presentes y futuras.



Prosperidad

Velar porque todos los seres humanos puedan disfrutar de una vida próspera y plena, y porque el progreso económico, social y tecnológico se produzca en armonía con la naturaleza.



Paz

Propiciar sociedades pacíficas, justas e inclusivas que estén libres del temor y la violencia.



Partenariado

Movilizar los medios necesarios para implementar la Agenda mediante una Alianza Mundial para el Desarrollo Sostenible revitalizada, que se base en un espíritu de mayor solidaridad mundial y se centre particularmente en las necesidades de los más pobres y vulnerables, con la colaboración de todos los países, todas las partes interesadas y todas las personas.

Por su parte, los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible, y las 169 metas que los desarrollan, son de carácter integrado e indivisible, y abarcan las tres dimensiones del Desarrollo Sostenible (social, económica y medioambiental).

1



FIN DE LA POBREZA

2



HAMBRE CERO

3



SALUD Y BIENESTAR

4



EDUCACIÓN DE CALIDAD

5



IGUALDAD DE GÉNERO

6



AGUA LIMPIA Y SANEAMIENTO

7



ENERGIA ASEQUIBLE Y NO CONTAMINANTE

8



TRABAJO DECENTE Y CRECIMIENTO ECONÓMICO

9



INDUSTRIA, INNOVACIÓN E INFRAESTRUCTURA

10



REDUCCIÓN DE LAS DESIGUALDADES

11



CIUDADES Y COMUNIDADES SOSTENIBLES

12



PRODUCCIÓN Y CONSUMO RESPONSABLES

13



ACCIÓN POR EL CLIMA

14



VIDA SUBMARINA

15



VIDA DE ECOSISTEMAS TERRESTRES

16



PAZ, JUSTICIA E INSTITUCIONES SÓLIDAS

17



ALIANZAS PARA LOGRAR LOS OBJETIVOS

La Agenda Euskadi Basque Country 2030 se concibe como:

Integradora

Carácter integrador e indivisible, abarcando las tres dimensiones del Desarrollo Sostenible (social, económica y medioambiental)

Transversal

Cubre e incide en todas las áreas de las políticas públicas, sin que su liderazgo pueda adjudicarse a una determinada política pública de carácter sectorial.

Temporal

Concebida con el horizonte temporal del 2030. Sin perjuicio de ello, las actuaciones a desarrollar se concretan por períodos de cuatro años, coincidiendo con los años del período de legislatura del Gobierno Vasco.

En función de ello, las actuaciones recogidas en la presente Agenda cubren la XI Legislatura (2017-2020) y deberán ser objeto de revisión y actualización a partir de 2020 en base al Programa de Gobierno que se comprometa en la XII Legislatura.

Concreta

Centrada, principalmente, en las cuestiones y en los compromisos sobre los que el Gobierno Vasco tiene capacidad de actuación.

Clara

Una herramienta sencilla, clara y manejable, donde se recojan únicamente los enunciados de las metas, de los instrumentos de planificación, de las iniciativas legislativas y de los indicadores, que son desarrollados en detalle en el marco del Programa de Gobierno.

Participativa

Permanentemente abierta a la participación institucional y de los agentes públicos y privados cuyo ámbito de actuación incide en los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

Adaptable

Como consecuencia del seguimiento, de la evaluación y de la participación, ésta será una Agenda “viva” y adaptable, que incorpore los cambios que se estimen oportunos y convenientes en el marco de un proceso de mejora continua.

Internacional

Universal, global y de naturaleza internacional; comprometida con las acciones del Gobierno Vasco de cara a la consecución de los Objetivos para el Desarrollo Sostenible integrados en la Estrategia Euskadi Basque Country 2020.

2.1. Alineación con el Programa de Gobierno



La Agenda Euskadi Basque Country 2030 refleja el grado de alineamiento y contribución del Programa de Gobierno, y de las políticas sectoriales que lo desarrollan, con los objetivos y metas vinculados a los 17 ODS.

De esta manera, vincula el Programa de Gobierno y la Agenda de Naciones Unidas, respondiendo al espíritu de ésta teniendo en cuenta que los Objetivos de Desarrollo Sostenible no se conciben para decirnos lo que tenemos que hacer, sino para definir un contexto universal común que nos ayude a fijar prioridades teniendo en cuenta nuestra realidad territorial.

El Programa de Gobierno de la XI Legislatura 2016–2020 se alinea con la Estrategia de Desarrollo Humano Sostenible a través de:

- 15 Objetivos de País
- 15 Planes Estratégicos
- 54 Planes Sectoriales
- 28 Iniciativas Legislativas
- 175 Compromisos
- 650 Iniciativas
- 100 Indicadores

La alineación del Programa de Gobierno con la Agenda 2030 de Naciones Unidas se refleja en el siguiente esquema:

AGENDA NACIONES UNIDAS 2030		PROGRAMA 2017-2020 GOBIERNO VASCO						
				EUSKO JAURLARITZA		GOBIERNO VASCO		
OBJETIVOS DESARROLLO SOSTENIBLE (ODS)	ESFERAS DE IMPORTANCIA	OBJETIVOS DE PAÍS	COMPROMISOS	INICIATIVAS	INDICADORES	PLANES ESTRATÉGICOS	PLANES SECTORIALES	LEYES
17	5	15	175	650	100	15	54	28
1. Fin de la pobreza 2. Fin del hambre/ alimentación 3. Vida Sana 4. Educación inclusiva 5. Igualdad de género	 PERSONAS	Reducir 20% tasa de pobreza Aumento de la esperanza de vida Aumentar la natalidad Abandono escolar <8% 75% de la población <25 años vascohablante Entre los primeros 4 países en igualdad de género	65	225	33	Plan Estratégico de Servicios Sociales Plan de Salud V Plan de Formación Profesional IV Plan Universitario VII Plan de Igualdad Agenda Estratégica del Euskera	18	10
6. Agua y saneamiento 7. Consumo y producción sostenibles 8. Cambio climático 9. Recursos marinos 10. Ecosistemas	 PLANETA	Reducir 20% emisiones CO2	10	35	11	IV Programa Marco Medioambiental	11	3
11. Crecimiento económico y empleo 12. Infraestructuras e innovación 13. Energía 14. Reducir la desigualdad 15. Ciudades y asentamientos urbanos	 PROSPERIDAD	Paro <10% 20.000 jóvenes con experiencia laboral 125% PIB de la UE 25% PIB Industrial 100 proyectos estratégicos de innovación Liderazgo en los índices de transparencia	64	278	51	Plan Estratégico de Empleo Plan de Industrialización Basque Industry 4.0 Plan Vasco de Ciencia y Tecnología Plan de Turismo, Comercio y Consumo 2017-2020 Plan de Gobernanza e Innovación Pública	16	13
16. Paz y Justicia	 PAZ	Desarme y disolución de ETA	24	80	3	Plan Convivencia y Derechos Humanos Plan de Seguridad Pública	6	2
17. Alianzas / Cooperación al desarrollo	 PARTENARIADO	Nuevo estatus político	12	32	2	Estrategia de Internacionalización "Euskadi Basque Country"	3	

La I. Agenda Euskadi Basque Country 2030 comprende el periodo temporal 2017-2020, el mismo periodo de vigencia del Programa de Gobierno de la XI Legislatura de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

Esta I. Agenda Euskadi Basque Country 2030 se focaliza en aquellos objetivos y compromisos del Programa de Gobierno que tienen una vinculación más estrecha con los **Objetivos de Desarrollo Sostenible** y sobre los que se realizará un seguimiento específico a través de los instrumentos y cauces de gobernanza que la propia Agenda establece.

De esta forma, la I. Agenda Euskadi Basque Country 2030 se estructura en torno a los **17 Objetivos de Desarrollo Sostenible** de la Agenda 2030, que se vinculan a los **15 Objetivos de País** y se desarrollan en **100 Metas**; identifica los compromisos del Programa de Gobierno Euskadi 2020 que mayor vinculación tienen con los 17 ODS; y se centra en las cuestiones de interés común, evitando incorporar aquellas de marcado carácter doméstico que carezcan de interés global.

Cada uno de los 17 Objetivos de la Agenda Euskadi Basque Country 2030 se despliega en un total de 100 Metas, asociadas a los compromisos del Programa de Gobierno Euskadi 2020 con vinculación a la Agenda 2030 para el desarrollo sostenible.

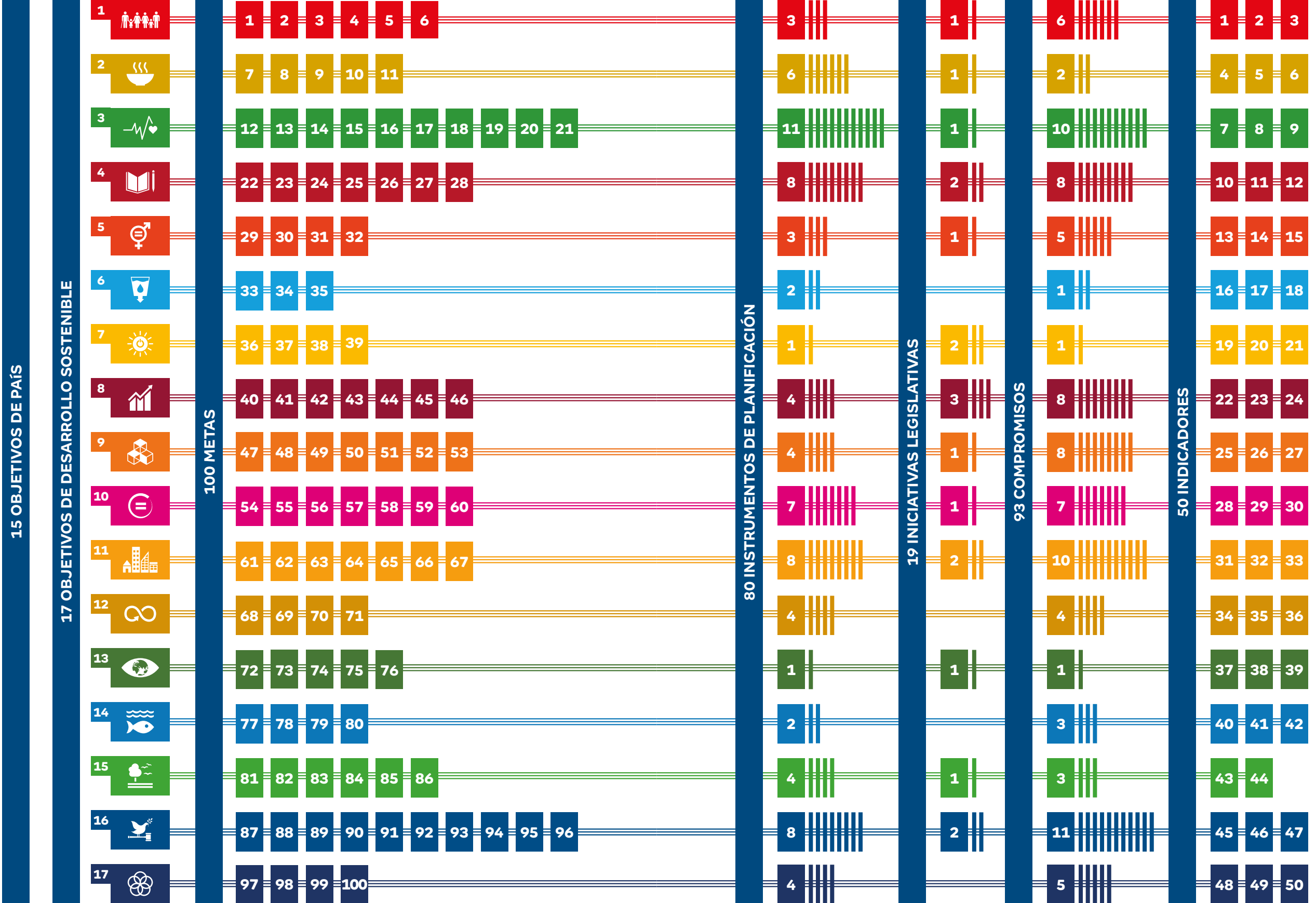
El número de Metas en cada Objetivo oscila entre 3 y 10 en función de las competencias que ostenta el Gobierno Vasco, y, por lo tanto, no tienen la misma amplitud en cada uno de los Objetivos.

Cuando estas Metas conlleven una planificación específica o la aprobación de iniciativas legislativas, la Agenda identifica los **Planes y las Iniciativas Legislativas** vinculadas a cada una de ellas.

Finalmente, la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible prevé que cada país debe llevar a cabo una adaptación de los indicadores globales a su propia realidad, abordando los principales problemas sociales, económicos y medioambientales, así como asociándolos a unas metas concretas a conseguir en 2020, 2025 y 2030.

En función de ello, a cada uno de los 17 Objetivos de la Agenda Euskadi Basque Country 2030 se vinculan unos indicadores de resultado, hasta componer un cuadro de mando integrado por **50 Indicadores**, entre los que se incluye el Índice de Desarrollo Humano como indicador sintético de referencia a nivel internacional.

Esta definición de indicadores es abierta en el sentido de que, en la medida en que evolucionen, tanto el cuadro de indicadores de Naciones Unidas, como el de la Unión Europea, el cuadro de mando de indicadores de la Agenda Euskadi Basque Country pueda adaptarse a estas modificaciones.





OBJETIVO 1



Poner fin a la pobreza en todas sus formas y en todo el mundo

6 METAS

3 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1 INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Índice de pobreza económica (Arope)
- Índice de pobreza material (Arope)
- Unidades familiares con baja intensidad de trabajo (Arope)

1

Metas:

1. Responder a las situaciones de pobreza, y mejorar la eficacia de las ayudas sociales favoreciendo la inserción y evitando que se puedan cronificar las situaciones de marginación social

Compromiso
Programa
de Gobierno

126

2. Garantizar la adecuada utilización de las ayudas sociales para que lleguen a las personas que más las necesitan, impulsando la colaboración entre instituciones y la interconexión de datos

126

3. Garantizar las Ayudas de Emergencia Social, incluida la pobreza energética

130 y 131

4. Atender a las personas sin hogar

132

5. Promover un pacto social de amplio consenso para consolidar la financiación y garantizar la sostenibilidad del Sistema Vasco de Servicios Sociales

129

6. Optimizar la atención a personas de difícil empleabilidad a través de la coordinación y la colaboración entre los servicios sociales y el servicio vasco de empleo

133

Instrumentos de planificación:

1. Plan de Inclusión 2017/2021
2. Plan Estratégico de Servicios Sociales 2016-2019
3. Estrategia Vasca de Personas sin Hogar 2017-2020

Iniciativa legislativa:

1. Proyecto de Ley de modificación de la Ley sobre Garantía de Ingresos

OBJETIVO 2



Poner fin al hambre, lograr la seguridad alimentaria y la mejora de la nutrición y promover la agricultura sostenible

5 METAS

6 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1 INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Años de vida saludable al nacer
- Tasa de obesidad
- Áreas de agricultura ecológica



2

Metas:

7. Mejorar la competitividad y la sostenibilidad del sector agrario	26
8. Dotar a las zonas rurales y litorales de infraestructuras y servicios adecuados que garanticen las condiciones de vida equiparables al medio urbano y el mantenimiento de la población	26
9. Rejuvenecer el sector primario como garantía de futuro	26
10. Promover la innovación e investigación para mejorar la competitividad del sector agrícola	26
11. Fomentar la agricultura ecológica y su industria transformadora	26 y 27

Compromiso
Programa
de Gobierno

Instrumentos de planificación:

- 4. Programa Osoa de Desarrollo Rural 2015-2020
- 5. Plan Gaztenek 2020 para Jóvenes Agricultores
- 6. Plan de Coordinación de Investigación en Seguridad Alimentaria
- 7. Plan Integral de Atención al Trabajo Temporero
- 8. Plan de Agricultura Ecológica
- 9. Plan Estratégico de la Gastronomía y Alimentación 2020

Iniciativa legislativa:

- 2. Proyecto de Ley de modificación de la Ley 10/1998, de 8 de abril, de Desarrollo Rural

OBJETIVO 3



Garantizar una vida sana y promover el bienestar de todas las personas a todas las edades

10 METAS

11 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1 INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Esperanza de vida al nacer
- Gasto público sanitario per cápita
- % Población cubierta por el cribado poblacional de cáncer (mama, colon y cervical)

3	Compromiso Programa de Gobierno
Metas:	
12. Garantizar la cobertura universal y la accesibilidad al sistema sanitario	64
13. Fomentar la corresponsabilidad de las personas en el cuidado de la salud	66
14. Salvaguardar la equidad en la atención sanitaria, incidiendo en la perspectiva de género y en los colectivos más frágiles, y la atención de calidad	67
15. Promover la salud en el entorno comunitario fomentando la actividad física y la alimentación saludable	69
16. Impulsar la Salud Pública estableciendo fórmulas de coordinación y colaboración interinstitucional, y potenciar la coordinación sociosanitaria	70 y 76
17. Potenciar la atención de cuidados paliativos y la atención específica a enfermedades crónicas, enfermedades mentales y enfermedades raras	80 y 81
18. Prevenir el SIDA y otras enfermedades infecciosas	73
19. Prevenir y tratar las adicciones intensificando la actuación entre jóvenes	72
20. Proporcionar atención sanitaria y quirúrgica a menores procedentes de países empobrecidos o inmersos en conflictos y a menores en acogida temporal	64
21. Promover la investigación e innovación sanitaria	89
Instrumentos de planificación:	
10. Plan de Salud 2020	
11. Estrategia de Alimentación Saludable	
12. Plan de Prevención de la Obesidad Infantil	
13. 2 Programa Menores y Alcohol	
14. Programa de Atención Dental Infantil	
15. Líneas Estratégicas Socio-Sanitarias 2017-2020	
16. Plan de Adicciones de la CAPV	
17. Plan Oncológico Integral	
18. Plan de Cuidados Paliativos de Euskadi 2020	
19. Estrategia de Investigación e Innovación en Salud 2020	
20. Plan de Seguridad Vial y Movilidad Segura y Sostenible 2015-2020	
Iniciativa legislativa:	
3. Proyecto de modificación de la Ley 12/2012, de 21 de junio, contra el Dopaje en el Deporte	

OBJETIVO 4

Garantizar una educación inclusiva y equitativa de calidad, y promover oportunidades de aprendizaje permanente para todas las personas



7 METAS

8 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

2 INICIATIVAS LEGISLATIVAS

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Tasa de abandono escolar por debajo del 8%
- % Población 30-34 que ha completado estudios terciarios
- % Adultos participando en aprendizaje a lo largo de la vida

4	
Metas:	Compromiso Programa de Gobierno
22. Promover una escuela inclusiva, equitativa e innovadora de calidad que avanza hacia la excelencia y que garantiza la igualdad en el acceso a la educación	91
23. Lograr un mayor equilibrio, cohesión social, interculturalidad y convivencia en nuestros centros educativos	92
24. Impulsar el plurilingüismo en la escuela	93
25. Construir y adecuar infraestructuras educativas	96
26. Impulsar la modernización tecnológica de la enseñanza	97
27. Promover la educación en materia de convivencia y derechos humanos (no violencia, diversidad y solidaridad)	166
28. Consolidar la formación profesional de excelencia que responda a las demandas de la empresa y a la empleabilidad de las personas, con un especial enfoque en los retos de la cuarta revolución industrial	100 y 102
Instrumentos de planificación:	
21. Plan Director para la Coeducación y la Prevención de la Violencia de Género en el Sistema Educativo 2017-2020	
22. Plan de atención al Alumnado Inmigrante en el marco de la Escuela Inclusiva Intercultural	
23. Plan de Mejora de Infraestructuras Educativas	
24. Plan Vasco de Formación Profesional	
25. Plan Universitario	
26. Estrategia de Educación para la Sostenibilidad 2030	
27. Estrategia de Educación para la Transformación Social (H)ABIAN 2030	
28. Programa Complementario de Educación en Derechos Humanos, Convivencia y Cooperación 2017-2020	
Iniciativas legislativas:	
4. Proyecto de Ley Vasca de Educación	
5. Proyecto de Ley de Formación Profesional Vasca	

OBJETIVO

5



Lograr la igualdad de género y empoderar a todas las mujeres y las niñas

4

METAS

3

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1

INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3

INDICADORES

- Índice de igualdad de género
- Salario medio. (diferencia de género salarial)
- % Hombres y mujeres entre 30-34 años que ha completado estudios terciarios. (diferencia de género nivel formativo)

Agenda Euskadi
Basque Country

20
30



5

Metas:

29. Promover el cambio de valores para conseguir la igualdad real de mujeres y hombres

Compromiso
Programa
de Gobierno

145

30. Impulsar la igualdad de mujeres y hombres en el ámbito laboral, combatiendo la discriminación salarial y promoviendo la conciliación de la vida personal, familiar y laboral

146

31. Fomentar la parentalidad positiva y la corresponsabilidad

139

32. Erradicar la violencia contra las mujeres y mejorar la atención judicial a víctimas de violencia de género. Ayuda al Fondo de Población de la ONU para la participación en el Programa Conjunto sobre Servicios Esenciales para Mujeres y Niñas sometidas a Violencia (UNFPS-ONU Mujeres)

147 y 157

Instrumentos de planificación:

29. Plan para la Igualdad de Mujeres y Hombres

30. Plan Integral para Prevenir, Proteger y Reparar el daño a menores Víctimas de Violencia de Género

31. Pacto vasco por las Familias y la Infancia

Iniciativa legislativa:

6. Proyecto de Ley para Erradicar la Violencia contra las Mujeres

OBJETIVO

6



Garantizar la disponibilidad y la gestión sostenible del agua y el saneamiento para todas las personas

3 METAS

2 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Calidad de agua de los ríos
- Suministro total de agua
- Coste unitario del agua



Metas:

- 33.** Impulsar una política del agua que garantice su calidad y combata el despilfarro, la especulación y la contaminación
- 34.** Proceder al desarrollo y ejecución de las infraestructuras hidráulicas de abastecimiento, saneamiento y depuración del agua, de conformidad con la planificación existente. Destinar el 5% de la recaudación del canon del agua a proyectos de cooperación de abastecimiento y saneamiento en países en desarrollo
- 35.** Impulsar una política del agua que garantice su calidad y combata el despilfarro, la especulación y la contaminación

Compromiso
Programa
de Gobierno

46

46

46

Instrumentos de planificación:

- 32.** Plan Hidrológico 2021
- 33.** Plan de Gestión de Riesgo de Inundaciones 2021

OBJETIVO 7



Garantizar el acceso a una energía asequible, fiable, sostenible y moderna para todas las personas

4 METAS

1 INSTRUMENTO DE PLANIFICACIÓN

2 INICIATIVAS LEGISLATIVAS

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Cuota de las energías renovables en el consumo final bruto de energía
- Intensidad energética. (incluye intensidad del consumo/PIB – intensidad energética final)
- Factura energética: coste anual de la energía consumida



Metas:

36. Apostar por el gas como energía de transición hacia una mayor implantación de las energías renovables, y apoyar la conexión energética internacional en el suministro de gas y electricidad

Compromiso
Programa
de Gobierno

19

37. Apoyar el desarrollo tecnológico y empresarial para la utilización de fuentes energéticas renovables y sostenibles

19

38. Incentivar los proyectos de ahorro y eficiencia energética

19

39. Progresiva eliminación del gasóleo en el transporte, impulsando la gasificación del transporte (terrestre y marítimo) y la introducción del vehículo eléctrico

19

Instrumentos de planificación:

34. Estrategia Energética de Euskadi 2030

Iniciativas legislativas:

7. Proyecto de Ley de Sostenibilidad Energética de las Administraciones

8. Proyecto de Ley de Movilidad Sostenible

OBJETIVO 8



Promover el crecimiento económico sostenido, inclusivo y sostenible, el empleo pleno y productivo y el trabajo decente para todas las personas

7 METAS

4 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

3 INICIATIVAS LEGISLATIVAS

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- PIB per cápita
- Tasa del paro
- Salario medio

8	
	Compromiso Programa de Gobierno
Metas:	
40. Promover el empleo de calidad e inclusivo	2
41. Promover la cualificación y el reciclaje profesional en estrecha colaboración con las empresas, los centros universitarios y de formación profesional, impulsando la formación dual y las prácticas en empresas y entidades	4
42. Impulsar la inserción laboral de las personas jóvenes y apoyar el emprendimiento	5 y 15
43. Promover el diálogo social y la participación de las personas trabajadoras en sus empresas y la cooperación entre personas trabajadoras autónomas	6
44. Fomentar la Responsabilidad Social Empresarial	7
45. Promover las empresas de Economía Social	8
46. Promover la salud, la seguridad y la igualdad en el trabajo	10
Instrumentos de planificación:	
35. Programa Marco de Empleo y Reactivación Económica	
36. Plan Estratégico de Empleo 2017-2020	
37. Estrategia Vasca de Salud y Seguridad en el Trabajo 2015-2020	
38. Plan Interinstitucional de Emprendimiento 2020	
Iniciativas legislativas:	
9. Proyecto de Ley del Sistema Vasco de Empleo	
10. Proyecto de Ley de Empleo Público	
11. Proyecto de Ley de Cooperativas	

OBJETIVO 9



Construir infraestructuras resilientes, promover la industrialización inclusiva y sostenible y fomentar la innovación

7

METAS

4

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1

INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3

INDICADORES

- PIB industrial
- Gasto I+D / PIB
- Movilidad de personas en servicios públicos de transporte colectivo terrestre

9	
Compromiso Programa de Gobierno	
37 y 38	
Metas:	
47. Promover el transporte sostenible multimodal, con especial atención en el transporte ferroviario (de alta velocidad, de cercanías, y tranviario) y en las plataformas logísticas	
48. Apostar por la innovación, el liderazgo en la fabricación inteligente y la incorporación de los servicios avanzados a la industria	12
49. Apoyar a las PYME y a la reestructuración de empresas en dificultades	13
50. Promover proyectos industriales estratégicos	14
51. Apostar por la investigación, la innovación y la tecnología, con especial atención a la fabricación avanzada, la energía y la biociencia-salud	16
52. Desarrollar la innovación no tecnológica y la gestión empresarial avanzada	17
53. Promover la sociedad de la información y el conocimiento para el aprovechamiento de las oportunidades de las tecnologías para la mejora de la competitividad –incluida la ciberseguridad–, el bienestar y la calidad de vida	18
Instrumentos de planificación:	
39. Plan de Industrialización 2017-2020 “Basque Industry 4.0”	
40. Estrategia de Especialización Inteligente “RIS 3 Euskadi”	
41. Plan de Ciencia, Tecnología e Innovación 2020	
42. Agenda Digital de Euskadi 2020	
Iniciativa legislativa:	
12. Proyecto de Ley de Puertos de Euskadi	

OBJETIVO 10



Reducir la desigualdad en los países y entre ellos

7 METAS

7 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1 INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Tasa de empleo de personas con discapacidad
- Tasa de empleo de población inmigrante
- Índice Gini



10

Compromiso Programa de Gobierno

Metas:

54. Promover el envejecimiento activo y solidaridad intergeneracional	135
55. Optimizar el servicio público de cuidado a las personas consolidando la estrecha relación entre los servicios sanitarios y los servicios sociales	134
56. Apoyar el Tercer Sector Social	138
57. Impulsar la labor del voluntariado	137
58. Impulsar el Pacto Social por la inmigración y contra el racismo y la xenofobia	140
59. Gestión positiva de la diversidad y la solidaridad ante los retos emergentes de la convivencia y los derechos humanos (inmigración, personas refugiadas, diversidad de religión, ...)	165
60. Promover la cultura de paz y convivencia basada en el respeto a los derechos humanos y el pluralismo	166

Instrumentos de planificación:

43. Estrategia Vasca por la Inmigración
44. Estrategia Vasca del Voluntariado 2017-2020
45. Programa Juventud Vasca Cooperante
46. Estrategia de Promoción del Tercer Sector 2017-2020
47. Estrategia Vasca de Envejecimiento Activo 2015-2020
48. Plan de Convivencia y Derechos Humanos 2020
49. Documento Marco para orientar la respuesta social, política e institucional a la Crisis Humanitaria que sufren las personas refugiadas en las fronteras europeas

Iniciativa legislativa:

13. Proyecto de Ley de Centros de Culto

OBJETIVO 11

Lograr que las ciudades y los asentamientos humanos sean inclusivos, seguros, resilientes y sostenibles



7

METAS

8

INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

2

INICIATIVAS LEGISLATIVAS

CUADRO DE MANDO

3

INDICADORES

- Tasa de criminalidad (infracciones penales por 1.000 habitantes)
- Concentración de PM 10 en las ciudades
- Tasa de reciclaje de residuos urbanos

11

Compromiso
Programa
de Gobierno

Metas:

- | | |
|---|-----------|
| 61. Promover una estrategia territorial sostenible, social, inteligente, equilibrada, y participativa | 47 |
| 62. Promover la rehabilitación, la regeneración y la renovación urbana | 48 |
| 63. Desarrollar el derecho subjetivo a la vivienda | 142 |
| 64. Potenciar el transporte público sostenible e intermodal | 33 y 34 |
| 65. Impulsar una estrategia de dinamización y promoción de la cultura y del patrimonio cultural | 108 y 113 |
| 66. Promover el uso de la lengua vasca: el euskera | 116 y 117 |
| 67. Reforzar el sistema de prevención y alertas ante emergencias y la autoprotección de la ciudadanía | 153 |

Instrumentos de planificación:

- | |
|---|
| 50. Directrices de Ordenación Territorial 2040 |
| 51. Agenda Urbana de Euskadi: Bultzatu 2050 |
| 52. Estrategia a Largo Plazo de Intervención en el Parque Edificado |
| 53. Plan Director de Vivienda 2018-2020 |
| 54. Plan Estratégico 2020 de la Red de Municipios hacia la Sostenibilidad: Udalsarea 21 |
| 55. Plan Director de Transporte Sostenible 2020 |
| 56. Plan Vasco de Cultura "Euskal Kultura Auzolanean 2020" |
| 57. Agenda Estratégica del Euskera 2017-2020 |

Iniciativas legislativas:

- | |
|--|
| 14. Proyecto de Ley de Movilidad Sostenible |
| 15. Proyecto de Ley Vasca de Patrimonio Cultural |

OBJETIVO

12



Garantizar modalidades de consumo y producción sostenibles

4 METAS

4 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Consumo final de energía
- Consumo doméstico de materiales
- Ratio de residuos urbanos generados por habitante

Metas:

68. Favorecer la economía circular

42

69. Avanzar en la configuración de una administración pública ambientalmente ejemplar

45

70. Ofrecer una información y formación ágil y eficaz para que las personas consumidoras sean más comprometidas y responsables

32

71. Fomento de la excelencia y la sostenibilidad en la actividad turística vasca

28

Instrumentos de planificación:

58. Plan de Prevención y Gestión de Residuos de Euskadi 2020

59. Estrategia de Economía Circular de Euskadi 2030

60. Programa de Compra y Contratación Pública Verde del País Vasco 2020

61. Plan de Turismo, Comercio y Consumo 2017-2020

Compromiso Programa de Gobierno

OBJETIVO

13



Adoptar medidas urgentes para combatir el cambio climático y sus efectos

5 METAS

1 INSTRUMENTO DE PLANIFICACIÓN

1 INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Reducir en un 20% la emisión de gases de efecto invernadero
- Consumo de CO2 equivalente por kw/hora
- Índice de calidad del aire

Metas:

72. Impulsar una economía competitiva baja en carbono

41

73. Promover el ahorro y la eficiencia energética

41

74. Impulsar la utilización de energías renovables

41

75. Potenciar la construcción sostenible, la promoción del ecodiseño y el uso del transporte público

41

76. Integrar la perspectiva de adaptación al cambio climático en el proceso de aprobación de las Directrices de Ordenación Territorial y en los instrumentos de planificación territorial y urbana

41

Instrumento de planificación:

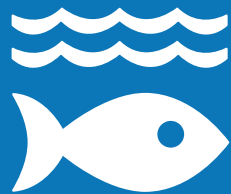
62. Estrategia de Cambio Climático 2050-Klima 2050

Iniciativa legislativa:

16. Proyecto de Ley de Medio Ambiente y Cambio Climático

OBJETIVO

14



Conservar y utilizar sosteniblemente los océanos, los mares y los recursos marinos para el desarrollo sostenible

4 METAS

2 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Calidad de las masas de agua superficiales
- Calidad de las aguas de baño
- Calidad del agua de los ríos

Metas:

77. Promover una pesca sostenible y competitiva	26
78. Promover la innovación y la investigación en el subsector pesquero	26
79. Gestión sostenible de los vertidos tierra-mar	46
80. Protección del litoral a través de la regulación de los usos del suelo	47

Compromiso
Programa
de Gobierno

Instrumentos de planificación:

- 63. Plan de Pesca y Acuicultura de Euskadi 2020
- 64. Plan Territorial Sectorial de Protección y Ordenación del Litoral

OBJETIVO

15



Proteger, restablecer y promover el uso sostenible de los ecosistemas terrestres, gestionar sosteniblemente los bosques, luchar contra la desertificación, detener e invertir la degradación de las tierras y detener la pérdida de biodiversidad: gestión sostenible de los ecosistemas terrestres y la biodiversidad

6 METAS

4 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

1 INICIATIVA LEGISLATIVA

CUADRO DE MANDO

2 INDICADORES

- Superficie de suelos potencialmente contaminados y recuperados para nuevos usos
- Densidad de espacios naturales de superficie arbolada

Metas:

81. Promover el uso sostenible de los ecosistemas terrestres a través de la regulación de los usos del suelo	47
82. Reforzar las políticas de educación ambiental avanzando en la corresponsabilidad de la ciudadanía en la protección y conservación del medio ambiente	46
83. Proteger la biodiversidad	46
84. Desarrollar los planes de ordenación de los espacios que integran la red europea de espacios protegidos Red Natura 2000	46
85. Promover la agricultura ecológica	26
86. Promover la innovación y la investigación en el subsector agrícola	26

Compromiso Programa de Gobierno

Instrumentos de planificación:

- 65. Programa Marco Ambiental 2020
- 66. Estrategia de Biodiversidad 2030
- 67. Plan para la Gestión de los Suelos Contaminados y su Regeneración
- 68. Plan Territorial Sectorial Agroforestal

Iniciativa legislativa:

- 17. Proyecto de Ley de Conservación del Patrimonio Natural

OBJETIVO 16



Promover sociedades pacíficas e inclusivas para el desarrollo sostenible, facilitar el acceso a la justicia para todas las personas y construir a todos los niveles instituciones eficaces e inclusivas que rindan cuentas

10 METAS

8 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

2 INICIATIVAS LEGISLATIVAS

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Confianza en el Gobierno del País
- Índice de transparencia internacional
- Opinión sobre el funcionamiento de la democracia en el País

16

Compromiso Programa de Gobierno

166

Metas:

87. Promover una cultura de paz y convivencia basada en el respeto a los derechos humanos y el pluralismo
88. Impulsar una Administración Pública abierta, transparente y eficaz
89. Asegurar la integridad de los cargos públicos
90. Impulsar programas de sensibilización sobre los valores positivos de la diversidad cultural y de prevención del racismo y la xenofobia
91. Promover un servicio público de seguridad y policía eficiente y cercano
92. Favorecer un sistema judicial moderno, rápido y eficaz, y desarrollar la atención judicial a personas menores
93. Impulsar los sistemas de resolución alternativa de conflictos
94. Promover el final ordenado de la violencia, incluido el desarme y la disolución de ETA
95. Implementar políticas públicas de verdad, justicia y reparación y de solidaridad con todas las víctimas
96. Prestar apoyo al entorno de las personas desaparecidas

60

57

140

148

155 y 158

159

161

162

160

Instrumentos de planificación:

69. Plan de Convivencia y Derechos Humanos
70. Plan Estratégico de Gobernanza e Innovación Pública 2020
71. Plan General de Seguridad Pública 2020
72. Plan de Impulso de la Administración Electrónica de Justicia
73. Plan de Actuación en el ámbito de la Ciudadanía, la Diversidad Cultural y la Inmigración
74. Plan Integral para Prevenir, Proteger y Reparar el daño a menores Víctimas de Violencia de Género
75. Plan de Justicia Juvenil 2019-2020
76. Programa Vasco de Protección de Personas Defensoras de Derechos Humanos

Iniciativas legislativas:

18. Proyecto de Ley para Erradicar la Violencia contra las Mujeres
19. Proyecto de Ley de Transparencia, Participación Ciudadana y Buen Gobierno del Sector Público Vasco

OBJETIVO

17



Fortalecer los medios de implementación y revitalizar la Alianza Mundial para el Desarrollo Sostenible

4 METAS

4 INSTRUMENTOS DE PLANIFICACIÓN

CUADRO DE MANDO

3 INDICADORES

- Índice de Desarrollo Humano
- Jóvenes participantes en el programa Juventud Vasca Cooperante
- % Ayuda a la cooperación al desarrollo / PIB



Metas:

97. Desarrollar la estrategia global de internacionalización Basque Country en colaboración público-privada

21

98. Consolidar la política de cooperación al desarrollo y actualizar los instrumentos de cooperación a través de estrategias específicas

168 y 169

99. Impulsar la coherencia de las políticas públicas de cooperación para el desarrollo y la coordinación interinstitucional

171

100. Impulsar el desarrollo de alianzas a nivel estatal, europeo e internacional para la puesta en marcha de iniciativas estratégicas ligadas a las políticas públicas de cooperación

170

Instrumentos de planificación:

77. Estrategia de Internacionalización Euskadi Basque Country 2020

78. Plan Director de Cooperación al Desarrollo 2018-2021

79. Marco de Referencia para la Coherencia de Políticas para el Desarrollo

80. Estrategia de Acción Humanitaria de la Agencia Vasca de Cooperación para el Desarrollo 2018-2023

3. Gobernanza y Coordinación de la Agenda Euskadi Basque Country 2030

Por el carácter transversal e integral de la Agenda Euskadi Basque Country 2030, el liderazgo y la coordinación de esta I. Agenda para el conjunto de la acción del Gobierno recae en la Presidencia del Gobierno, y, concretamente, en la acción coordinada de las Secretarías Generales de Presidencia y de Acción Exterior.

La Secretaría General de Presidencia, en su función de velar por la coordinación de la acción de Gobierno; y la Secretaría General de Acción Exterior, en su función de velar por impulsar y promover la coordinación de la acción exterior del Gobierno de la Estrategia Marco de Internacionalización Euskadi Basque Country 2020.

Anualmente se elaborará un informe de seguimiento de la I. Agenda Euskadi Basque Country 2030 que recogerá la contribución de Euskadi a los esfuerzos y al trabajo que a nivel mundial se llevan a cabo para la consecución de la Agenda 2030, y supondrá la aportación de Euskadi al informe anual sobre los avances en lograr los Objetivos de Desarrollo Sostenible de la ONU.

Este informe se remitirá al Parlamento Vasco.

La implicación de las diferentes áreas del Gobierno en el modelo de gobernanza de la Agenda 2030 se producirá a través de la Comisión Interdepartamental de Acción Exterior del Gobierno Vasco.

La participación en la gestión de la Agenda Euskadi Basque Country 2030 del resto de instituciones de la Comunidad Autónoma de Euskadi se producirá en el seno de la Comisión Interinstitucional de Acción Exterior, integrada por el Gobierno Vasco, las Diputaciones Forales, las 3 Capitales Vascas y la Asociación de Municipios Vascos (Eudel). Por último, los agentes sociales con proyección en la Acción Exterior de Euskadi contribuirán a través del Consejo Asesor de Acción Exterior, presidido por el Lehendakari.

Este esquema se completará con el propio de participación de los agentes sociales, económicos y culturales en cada una de las áreas del Gobierno responsables de lograr los objetivos y metas de la Agenda Euskadi Basque Country 2030.

4. Recursos de la Agenda Euskadi Basque Country 2030

Los recursos para la Agenda Basque Country 2030 vendrán integrados por aquellos recursos de los Presupuestos Generales de Euskadi con una vinculación directa con los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

Se trata, en particular, de las partidas dirigidas a promover la igualdad de oportunidades de colectivos especialmente vulnerables (mujeres, infancia y población migrante), a reducir la desigualdad, así como a mejorar la gestión ambiental y la conservación y restauración de los ecosistemas; además de la inversión en ámbitos como la protección social, la salud, la educación, la conservación de la naturaleza y la lucha contra el cambio climático y la política de cooperación al desarrollo.

En 2018 se realizará la primera identificación de estas partidas, de manera que pueda realizarse un seguimiento de las mismas en los ejercicios 2019 y 2020.

ANEXO

CUADRO DE MANDO DE INDICADORES DE LA AGENDA EUSKADI BASQUE COUNTRY 2030

Indicadores O.N.U.	Indicadores U.E.	Gobierno Vasco
Objetivo 1		
Poner fin a la pobreza en todas sus formas y en todo el mundo		
1.2.2 Proporción de hombres, mujeres y niños que viven en la pobreza	1.11. Personas en riesgo de pobreza o exclusión social	Índice de pobreza económica (Arope)
1.2.1 Proporción de la población que vive por debajo del umbral nacional de pobreza	-	Índice de pobreza material (Arope)
10.1.1 Tasas de crecimiento per cápita de los gastos o ingresos de los hogares del 40% más pobre de la población y la población total	1.14. Personas que viven en hogares con muy baja intensidad de trabajo	Unidades familiares con baja intensidad de trabajo (Arope)
Objetivo 2		
Poner fin al hambre, lograr la seguridad alimentaria y la mejora de la nutrición y promover la agricultura sostenible		
2.1.1 Prevalencia de la subalimentación	-	Años de vida saludable al nacer
2.2.2 Prevalencia de la malnutrición entre los niños menores de 5 años, desglosada por tipo	2.11. Índice de Obesidad	Tasa de obesidad
2.5.1 Número de recursos genéticos vegetales y animales para la alimentación y la agricultura	2.54. Equilibrio bruto de nutrientes en terrenos agrícolas	Áreas de agricultura ecológica
Objetivo 3		
Garantizar una vida sana y promover el bienestar de todas las personas a todas las edades		
3.4.1. Tasa de mortalidad atribuida a las enfermedades cardiovasculares, el cáncer, la diabetes o las enfermedades respiratorias crónicas	03.25. Tasa de mortalidad debida a enfermedades crónicas	Esperanza de vida al nacer
3.8.1. Cobertura de los servicios de salud esenciales	-	Gasto público sanitario per cápita
-	-	% Población cubierta por el cribado poblacional de cáncer (mama, colon y cervical)

Indicadores O.N.U.	Indicadores U.E.	Gobierno Vasco
Objetivo 4		
Garantizar una educación inclusiva y equitativa de calidad, y promover oportunidades de aprendizaje permanente para todas las personas		
4.1.1 Proporción de niños, niñas y adolescentes que han alcanzado un nivel mínimo de competencias en lectura y matemáticas	4.20. Abandonos prematuros de la educación y formación	Tasa de abandono escolar por debajo del 8%
-	4.30. Conclusión de estudios superiores	% Población 30-34 que ha completado estudios terciarios
4.3.1 Tasa de participación de los jóvenes y adultos en la enseñanza y formación académica y no académica en los últimos 12 meses	4.40. Participación de los adultos en la enseñanza académica	% Adultos participando en aprendizaje a lo largo de la vida
Objetivo 5		
Lograr la igualdad de género y empoderar a todas las mujeres y las niñas		
5.c1. Proporción de países con sistemas para el seguimiento de la igualdad de género y el empoderamiento de las mujeres	-	Índice de igualdad de género
8.5.1 Ingreso medio por hora de empleadas y empleados	5.10. Diferencia salarial entre hombres y mujeres	Salario medio. (diferencia de genero salarial)
5.2.1 Proporción de mujeres y niñas a partir de 15 años de edad que han sufrido violencia a manos de su actual o anterior pareja en los últimos 12 meses	5.33. Violencia física y sexual por parte de su pareja o quien no es su pareja	% Hombres y mujeres entre 30-34 años que ha completado estudios terciarios. (diferencia de género nivel formativo)
Objetivo 6		
Garantizar la disponibilidad y la gestión sostenible del agua y el saneamiento para todas las personas		
6.3.2. Proporción de masas de agua de buena calidad	6.21. Demanda bioquímica de oxígeno en los ríos	Calidad de agua de los ríos
6.1.1. Proporción de la población que utiliza servicios de suministro de agua potable	6.13. Población conectada a tratamiento de aguas residuales urbanas con al menos tratamiento secundario	Suministro total de agua
-	-	Coste unitario del agua

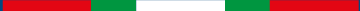
Indicadores O.N.U.	Indicadores U.E.	Gobierno Vasco
Objetivo 7		
Garantizar el acceso a una energía asequible, fiable, sostenible y moderna para todas las personas		
7.2.1 Proporción de energía renovable en el consumo final total de energía	7.20. Proporción de la energía renovable en el consumo final bruto de energía	Cuota de las energías renovables en el consumo final bruto de energía
7.3.1 Intensidad energética medida en función de la energía primaria y el PIB	7.35. Productividad energética	Intensidad energética. (incluye intensidad del consumo /PIB - intensidad energética final)
7.1.1. Proporción de la población que tiene acceso a la electricidad	7.10. Porcentaje de la población afectada por la pobreza energética (imposibilidad de mantener la vivienda adecuadamente caliente)	Factura energética: coste anual de la energía consumida
Objetivo 8		
Promover el crecimiento económico sostenido, inclusivo y sostenible, el empleo pleno y productivo y el trabajo decente para todas las personas		
8.1.1. Tasa de crecimiento anual del PIB real per cápita	8.10. PIB real per cápita-tasa de crecimiento	PIB per cápita
8.5.2. Tasa de desempleo, desglosada por sexo, edad y personas con discapacidad	8.31. Tasa de desempleo a largo plazo	Tasa del paro
8.5.1. Ingreso medio por hora de empleadas y empleados	-	Salario medio
Objetivo 9		
Construir infraestructuras resilientes, promover la industrialización inclusiva y sostenible y fomentar la innovación		
9.2.1. Valor añadido del sector manufacturo en proporción al PIB y per cápita	-	PIB industrial
9.5.1. Gastos en investigación y desarrollo en proporción al PIB	9.10. Gasto nacional bruto en I+D	Gasto I+D / PIB
11.2.1. Proporción de la población que tiene fácil acceso al transporte público	9.40. Porcentaje de los modos de transporte colectivos en el transporte de pasajeros terrestre total	Movilidad de personas en servicios públicos de transporte colectivo terrestre

Indicadores O.N.U.	Indicadores U.E.	Gobierno Vasco
Objetivo 10		
Reducir la desigualdad en los países y entre ellos		
8.5.2 tasa de desempleo, desglosada por sexo, edad y personas con discapacidad	-	Tasa de empleo de personas con discapacidad
-	-	Tasa de empleo de población inmigrante
-	10.24. Coeficiente de Gini de la renta disponible equivalente	Índice Gini
Objetivo 11		
Lograr que las ciudades y los asentamientos humanos sean inclusivos, seguros, resilientes y sostenibles		
16.1.3. proporción de la población que ha sufrido violencia física, psicológica o sexual en los últimos 12 meses	16.19 Proporción de la población que ha denunciado delitos, violencia o vandalismo en su zona	Tasa de criminalidad (infracciones penales por 1.000 habitantes)
11.6.2. Niveles medios anuales de partículas finas en suspensión en las ciudades	11.31 Exposición de la población urbana a la contaminación del aire por partículas de materia	Concentración de PM 10 en las ciudades
11.6.1. Proporción de desechos sólidos urbanos recogidos periódicamente	11.52. Tasa de reciclaje de los residuos municipales	Tasa de reciclaje de residuos urbanos
Objetivo 12		
Garantizar modalidades de consumo y producción sostenibles		
7.3.1 Intensidad energética medida en función de la energía primaria y el PIB	7.32. Consumo de energía final en los hogares per cápita	Consumo final de energía
-	-	Consumo doméstico de materiales
12.2.2. Consumo material interno en términos absolutos, consumo material interno per cápita y consumo material interno por PIB	12.40 Productividad de recursos	Ratio de residuos urbanos generados por habitante

Indicadores O.N.U.	Indicadores U.E.	Gobierno Vasco
Objetivo 13		
Adoptar medidas urgentes para combatir el cambio climático y sus efectos		
13.2.1 Número de países que han comunicado el establecimiento de una política, estrategia o plan integrado para adaptarse a los efectos adversos del cambio climático	13.11. Emisiones de gases de efecto invernadero (totales indexados y per cápita)	Reducir en un 20% la emisión de gases de efecto invernadero
-	12.51. Media de emisiones de CO2 por Km generadas por vehículos de pasajeros nuevos	Consumo de CO2 equivalente por kw/hora
-	11.31. Exposición de la población urbana a la contaminación del aire por partículas de materia	Índice de calidad del aire
Objetivo 14		
Conservar y utilizar sosteniblemente los océanos, los mares y los recursos marinos para el desarrollo sostenible		
14.4.1 Proporción de poblaciones de peces cuyos niveles son biológicamente sostenibles	14.41. Capturas en los caladeros principales	Calidad de las masas de agua superficiales
-	14.43. Poblaciones de peces evaluadas que superan la mortalidad por pesca al rendimiento máximo sostenible (FMSY)	Calidad de las aguas de baño
-	-	Calidad del agua de los ríos
Objetivo 15		
Proteger, restablecer y promover el uso sostenible de los ecosistemas terrestres, gestionar sosteniblemente los bosques, luchar contra la desertificación, detener e invertir la degradación de las tierras y detener la pérdida de biodiversidad: gestión sostenible de los ecosistemas terrestres y la biodiversidad		
15.1.1. Superficie forestal en proporción a la superficie total	15.11. Superficie forestal como proporción de la superficie total	Superficie de suelos potencialmente contaminados y recuperados para nuevos usos
15.9.1 Avances en el logro de las metas nacionales establecidas de conformidad con la segunda Meta de Aichi para la Diversidad Biológica 2011-2020	15.21. Cobertura artificial de la tierra per cápita	Densidad de espacios naturales de superficie arbolada

Indicadores O.N.U.	Indicadores U.E.	Gobierno Vasco
Objetivo 16		
Promover sociedades pacíficas e inclusivas para el desarrollo sostenible, facilitar el acceso a la justicia para todas las personas y construir a todos los niveles instituciones eficaces e inclusivas que rindan cuentas		
16.3.1 Proporción de víctimas de violencia de los últimos 12 meses que han notificado su victimización a las autoridades competentes	16.32. Gasto público total en tribunales de justicia	Confianza en el Gobierno del País
16.10.2. Número de países que adoptan y aplican garantías constitucionales, legales o normativas para el acceso público a la información	-	Índice de transparencia internacional
16.5.2 Proporción de negocios que han pagado un soborno a un funcionario público, o a los que un funcionario público les ha pedido un soborno	16.50. Índice de Percepción de la Corrupción	Opinión sobre el funcionamiento de la democracia en el País
Objetivo 17		
Fortalecer los medios de implementación y revitalizar la Alianza Mundial para el Desarrollo Sostenible		
-	-	Índice de Desarrollo Humano
-	-	Jóvenes participantes en el programa Juventud Vasca Cooperante
17.2.1 Asistencia oficial para el desarrollo neta, total y para los países menos adelantados	17.11. Financiación de UE para los países en vías de desarrollo	% Ayuda a la cooperación al desarrollo / PIB

EUSKADI
BASQUE COUNTRY

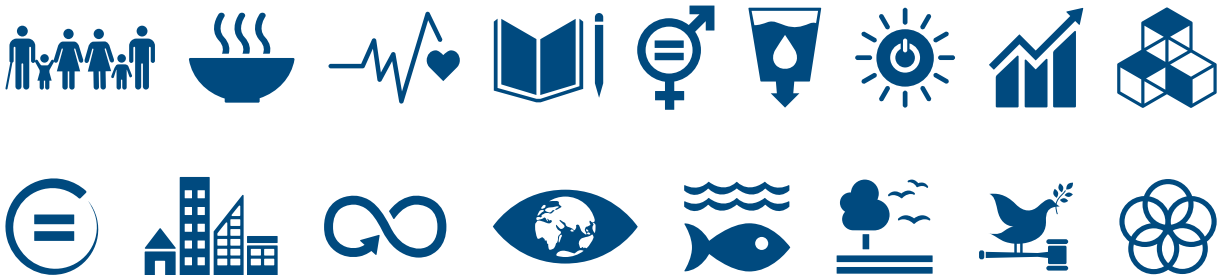
The logo for Euskadi, Basque Country, is centered on a solid blue background. It consists of the word "EUSKADI" in a large, bold, white serif font, with the words "BASQUE COUNTRY" in a smaller, bold, white sans-serif font directly below it. Underneath the text is a horizontal bar representing the Basque flag, with segments of red, green, white, green, and red from left to right.

Agenda Euskadi Basque Country

2030



Euskal Ekarpena Garapen Jasangarrirako 2030 Agendari



EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

Aurkibidea	
ORRIALDEA	
4	Aurkezpena
6	1. Nazio Batuen Erakundearen Garapen Jasangarrirako 2030 Agenda
10	2. Euskadi Basque Country 2030 Agenda
12	2.1. Gobernu Programarekin bat etortzea
16	2.2. I. Euskadi Basque Country 2030 Agenda
56	3. Euskadi Basque Country 2030 Agendaren Gobernantza eta Koordinazioa
58	4. Euskadi Basque Country 2030 Agendaren baliabideak
59	5. Eranskina: Euskadi Basque Country 2030 Agendaren Adierazleen Aginte-koadroa

2030 AGENDA: AUKERA BAT EUSKADIRENTZAT

2015eko irailaren 25ean, Nazio Batuen Erakundearen Batzar Nagusiak aho batez onartu zuen Garapen Jasangarrirako 2030 Agenda. Ekintza-plan unibertsal, integral eta eraldatzaile bat da, helburutzat duena giza garapena bultzatzea gizarte, ekonomia eta ingurumenaren alorretan.

2030 Agenda honen bereizgarrietako bat da lurralde-dimentsioarekin konprometituta dagoela eta tokiko eskalara egokitu behar dela. Beraren definizioaren hasierako fasetik, bai Nazio Batuen Erakundeak eta bai Europako Batzordeak oso garrantzi handia eman diete herritarrengandik gertuen dauden lurralde-eremuei. Gure helburua da Eskualdeen, Gobernu azpiestatalen edo Estaturik gabeko Nazioen parte-hartzea sustatzen jarraitzea, eta Euskadi horien artean dago. Hurbiltasuna eta gizarte-eskarien ezagutza espezifikoa dugu gure alde, eta baditugu, halaber, haien beharrei ondo erantzutea bermatzen duten baliabideak.

2030 Agenda jokaleku global batean planteatzen da, eta, horri lotuta, Nazio Batuen Erakundeak erabaki du lurralde bakoitzak bere zirkunstantziak hartu behar dituela kontuan ibilbide hori egiterakoan. Garapen Jasangarriaren Helburuek ez digute esaten zer egin behar dugun, baizik eta testuinguru bat definitu gure politika publikoak hobetzen eta lehentasunak ezartzen laguntzeko, norberaren lurralde-errealitatea kontuan hartuta. Euskadik bere egiten du erronka hori, alegia, norabide horretan egiten ditugun ahaleginak Garapen Jasangarriaren Helburuekin (GJH) uztartzea. Hori da, hain zuzen ere, herrialde konprometitu baten konpromisoa.

Gure iritziz, 2030 Agenda aukera bat da Euskadirentzat, zeren guztiz bat baitator gure lehentasunekin: pertsona guztiei funtsezko zerbitzuak bermatzen dizkien giza garapena, eta kalitate handiagoko enplegu-aukerak sortzen dituen hazkunde jasangarria. Horixe da hazkunde eta gizarte-ongizatearen euskal eredua, eta orain indartu egiten da Euskadi Basque Country 2030 Agenda honen aurkezpenarekin.

Gure helburua da indarrak batzea eta giza garapen jasangarriaren erronka globalei geure ekarpenak egitea. Nazio Batuen Erakundeak munduaz duen ikuspegia konpartitzen dugu: pertsonengan zentratutako mundu bat, planetaren babesarekin eta bizikidetza baketsuarekin konprometitua, aliantza- edo itun-eredu baten bitartez oparotasuna lortzeko gaitasuna duena. Agenda honek Euskadiren etorkizuneko ikuspegia definitzen du, bai tokiko jokalekuan eta bai jokaleku globalean. Erronka bat da, beraz, eta geuk “auzolan” espirituarekin erantzun behar diogu, hau da, guztion ongia lortzera zuzendutako elkarlanarekin.

**1. Nazio Batuen Erakundearen Garapen Jasangarrirako
2030 Agenda**

Garapen Jasangarrirako 2030 Agendak berriro heltzen die 2000-2015 garairako ezarritako Milurtekoko Garapen Helburuei, eta bultzada berri bat ematen dio Garapen Jasangarriaren 17 Helburuak lortzeko ekimenari. Helburu horiek gizateriarentzat eta planetarentzat garrantzi kritikoa duten bost esferatan biltzen dira, misio argi bat bete behar dute, eta “inor atzean geratzen ez dela” bermatu behar dute.



Pertsonak

Pobrezia eta gosea desagerrarazi nahi ditugu, haien forma eta dimentsio guztietan, eta bermatu nahi dugu gizaki guztiak euren potentziala garatu dezaketela, duintasunez eta berdintasunez, ingurumen osasungarrian.



Planeta

Planeta narriaduraren kontra babestu nahi dugu, eta horretarako beharrezkoak dira kontsumo eta ekoizpen jasangarriak, baliabide naturalen kudeaketa jasangarria eta klima-aldaketari aurre egiteko premiazko neurriak, oraingo eta etorkizuneko belaunaldien beharrak ase ahal izateko.



Oparotasuna

Gizaki guztiak bizitza oparo eta osoaz gozatzeko bidea izan behar dute; hori bermatuta izateaz gain, aukera izan behar dute euren aurrerabide ekonomiko, sozial eta teknologikoa naturarekin uztartzeko, modu harmoniatsuan.



Bakea

Beldur eta indarkeriarik gabe bizi daitezkeen gizarte baketsu, bidezko eta inklusiboen alde egin behar dugu.



Lankidetzaz

Agenda inplementatzeko, beharrezkoak diren baliabideak mobilizatu behar dira, Garapen Jasangarrirako Mundu Aliantza bizkortu baten bitartez, herrialde, alderdi interesatu eta pertsona guztien lankidetzarekin; horren oinarrian, elkartasun-espíritu handiagoa egon behar da, mundu osoan, eta garrantzi berezia eman behar zaie pobrezia eta kalteberatasuna gehien pairatzen dituztenen beharrei.

Beste alde batetik, Garapen Jasangarriaren 17 helburuek eta horiek garatzen dituzten 169 helmugek izaera integratua eta zatiezina dute, eta garapen jasangarriaren hiru dimentsioak hartzen dituzte barne (soziala, ekonomikoa eta ingurumenekoa).

1



POBREZIA
DESAGERRARAZTEA

2



GOSERIK
EZ

3



OSASUNA ETA
ONGIZATEA

4



KALITATEZKO
HEZKUNTZA

5



GENERO
BERDINTASUNA

6



UR GARBIA ETA
SANEAMENDUA

7



ENERGIA
IRISGARRIA ETA
EZ KUTSAGARRIA

8



LAN DUINA ETA
HAZKUNDE
EKONOMIKOA

9



INDUSTRIA,
BERRIKUNTZA ETA
AZPIEGITURA

10



DESBERDINTASUNAK
MURRIZTEA

11



HIRI ETA
KOMUNITATE
JASANGARRIAK

12



EKOIZPEN ETA
KONTSUMO
ARDURATSUAK

13



KLIMAREN ALDEKO
EKINTZA

14



ITSASPEKO
BIZITZA

15



LEHORREKO
EKOSISTEMETAKO
BIZITZA

16



BAKEA, JUSTIZIA
ETA INSTITUZIO
SENDOAK

17



HELBURUAK
LORTZEKO
ALIANZA

Euskadi Basque Country 2030 Agendaren ikusmoldeak
ezaugarri hauek ditu:

Integratzailea

Izaera integratzaile eta zatiezina
Garapen Jasangarriaren hiru
dimentsioak hartzen dituela
barne (soziala, ekonomikoa eta
ingurumenekoa)

Zeharkako izaera

Politika publikoen alor guztietara
iristen da eta horietan guztietan
eragina da; beraz, lidergoa ezin zaio
egotzi izaera sektorialeko politika
publiko jakin bati.

Aldi baterakoa

Denbora muga 2030 urtea da. Hala
eta guztiz ere, garatu beharreko
jarduerak, lau urteko iraupenetan
gauzatzen dira, Eusko Jaurlaritzaren
legegintzaldiarekin bat eginez.

Horren ondorioz, orain aurkezten
dugun Agendan dauden jarduerak
XI. Legealdiak (2017-2020) osatzen
dute, eta berriztatu eta eguneratu
beharko dira 2020tik aurrera XII
legegintzan aprobatuko den Gobernu
Programaren arabera.

Zehatza

Bere jarduera-ahalmenaren eremuan
sartzen diren gai eta konpromisoetan
zentratzen da bereziki. Horregatik
zehazten ditu bere gain hartzen
dituen konpromisoak, eraginkortasun
handia goz jarduteari begira.

Argia

Tresna erraz, argi eta erabilgarri bat
da, eta helmuga, plangintza-tresna,
ekimen legegile eta adierazleen
enuntziatuak soilik jasotzen ditu,
zeren horiek Gobernu Programaren
baitan garatzen baitira gero
zehaztasunez.

Parte-hartzailea

Beti irekita maila eta eragile anitzeko
parte-hartzeari.

Egokigarria

Jarraipen, ebaluazio eta parte-
hartzearen ondorioz, Agenda “biziduna”
eta egokigarria izango da, eta, hortaz,
egoki eta komenigarritzat jotzen diren
aldaketa guztiak txertatuko ditu,
etengabeko hobekuntza-prozesu
batean.

Nazioartekoa

Unibertsala, globala eta nazioartekoa;
Eusko Jaurlaritzaren ekintzekin
konprometituta, Euskadi Basque
Country 2020 Estrategian
integratutako Garapen Jasangarrirako
Helburuak lortzeari begira.

2.1. Gobernu Programarekin bat etortzea



Euskadi Basque Country 2030 Agendak islatzen du zer neurritan uztartzen diren Gobernu Programa eta beraren politika sektorialak 17 GJHeKin lotutako helburu eta helmugekin; eta islatzen du, halaber, zer ekarpen egiten zaion zeregin horri.

Era horretan, Gobernu Programa bat dator Nazio Batuen Erakundearen Agendarekin, horren espiritua bere egiten duelako, kontuan hartuta Garapen Jasangarriaren Helburuak ez direla planteatu zer egin behar dugun ezartzeko, baizik eta testuinguru unibertsal komun bat definitzeko eta, horri esker, lehentasunak ezartzeko gure lurralde-errealitatea kontuan hartuta.

2016-2020ko XI. Legegintzaldiaren Gobernu Programa bat dator Giza Garapen Jasangarrirako Estrategiarekin, elementu hauen bitartez:

- 15** Herrialde-helburu
- 15** Plan Estrategiko
- 54** Plan Sektorial
- 28** Ekimen Legegile
- 175** Konpromiso
- 650** Ekimen
- 100** Adierazle

Gobernu Programa Nazio Batuetako 2030 Agendarekin bat datorrenaren adierazpena ondorengo eskeman islatzen da:

NAZIO BATUEN
ERAKUNDEAREN
2030 AGENDA



EUSKO JAURLARITZAREN
2017-2020 PROGRAMA

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

GARAPEN JASANGARRIAREN HELBURUAK (GJH)	ESFERA GARRANTZITSUAK	HERRIALDE HELBURUAK	KONPROMISOAK	EKIMENAK	ADIERAZLEAK	PLAN ESTRATEGIKOAK	PLAN SEKTORIALAK	LEGEAK
17	5	15	175	650	100	15	54	28
1. Pobrezia desagerraraztea 2. Gosea desagerraraztea / elkadura 3. Bizimodu Osasuntsua 4. Hezkuntza inklusiboa 5. Genero-berdintasuna	 PERTSONAK	Pobreziaren tasa % 20 murriztea Bizi-itxaropena luzatzea Jaiotze-tasa igotzea Eskola uztearen tasa % 8tik beherakoa izatea 25 urtetik beherakoen % 75 euskal hiztun izatea Europako lehenengo 4 herrien artean egotea genero-berdintasunean	65	225	33	Gizarte Zerbitzuen Plan Estrategikoa Osasun Plana Lanbide Heziketako V. Plana IV. Unibertsitate Plana VII. Berdintasun Plana Euskararen Agenda Estrategikoa	18	10
6. Ura eta saneamendua 7. Kontsumo eta ekoizpen jasangarriak 8. Klima-aldaketa 9. Itsas baliabideak 10. Ekosistemak	 PLANETA	CO2 emisioak % 20 murriztea	10	35	11	IV. Ingurumen EsparruPrograma	11	3
11. Hazkunde ekonomikoa eta enplegua 12. Azpiegiturak eta berrikuntza 13. Energia 14. Desberdintasunak murriztea 15. Hiriak eta hiri-kokaguneak	 OPAROTASUNA	Langabezia-tasa % 10etik beherakoa izatea 20.000 gaztek lan-esperientzia izatea EBko BPGaren % 125era iristea BGParen % 25 industrialak izatea 100 berrikuntza-proiektu estrategiko Liderra izatea gardentasunaren indizeetan	64	278	51	Enpleguaren Plan Estrategikoa Basque Industry 4.0. Industrializazio Plana Zientzia eta Teknologiaren Euskal Plana Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Plana 2017-2020 Gobernantza eta Berrikuntza Publikoko Plana	16	13
16. Bakea eta Justizia	 BAKEA	ETA armagabetzea eta desagitea	24	80	3	Bizikidetzeta eta Giza Eskubideen Plana Segurtasun Publikoaren Plana	6	2
17. Aliantzak / Garapenerako lankidetzeta	 LANKIDETZA	Estatus politiko berria	12	32	2	"Euskadi Basque Country" Nazioartekotze Estrategia	3	

I. Euskadi Basque Country 2030 Agenda 2017-2020 garaiari dagokio, hau da, Euskal Autonomia Erkidegoko XI. Legegintzaldiaren Gobernu Programaren indarraldi berbera du.

I. Euskadi Basque Country 2030 Agenda hau bereziki zuzentzen da Garapen Jasangarriaren Helburuekin lotura handiena duten Gobernu Programaren helburu eta konpromisoetara; ildo horretatik, helburu eta konpromiso horien jarraipen espezifikoa egingo da, Agendak berak gobernantzarako ezartzen dituen tresna eta bideen bitartez.

Horrenbestez, I. Euskadi Basque Country 2030 Agenda egituratzen da 2030rako Agendak **Garapen Jasangarrirako** ezarrita dituen **17 Helburuen inguruan**. Helburu horiek Gobernu Programaren **15 Herrialde-Helburuekin** lotzen dira, eta **100 Helmugatan** garatzen dira; Euskadiko 2020rako Gobernu Programako konpromisoen artetik 17 GJHein lotura handiena dutenak identifikatzen ditu; eta interes komuneko gaietan zentratzen da, oso lokalak izateagatik interes globalik ez duten gaiak alde batera utzita.

Euskadi Basque Country 2030 Agendaren 17 Helburuak 100 Helmugaren bitartez bideratzen dira. Helmuga horiek lotuta daude Euskadiko 2020 Gobernu Programaren konpromisoen artetik garapen jasangarrirako 2030 Agendarekin zerikusia duten konpromisoekin.

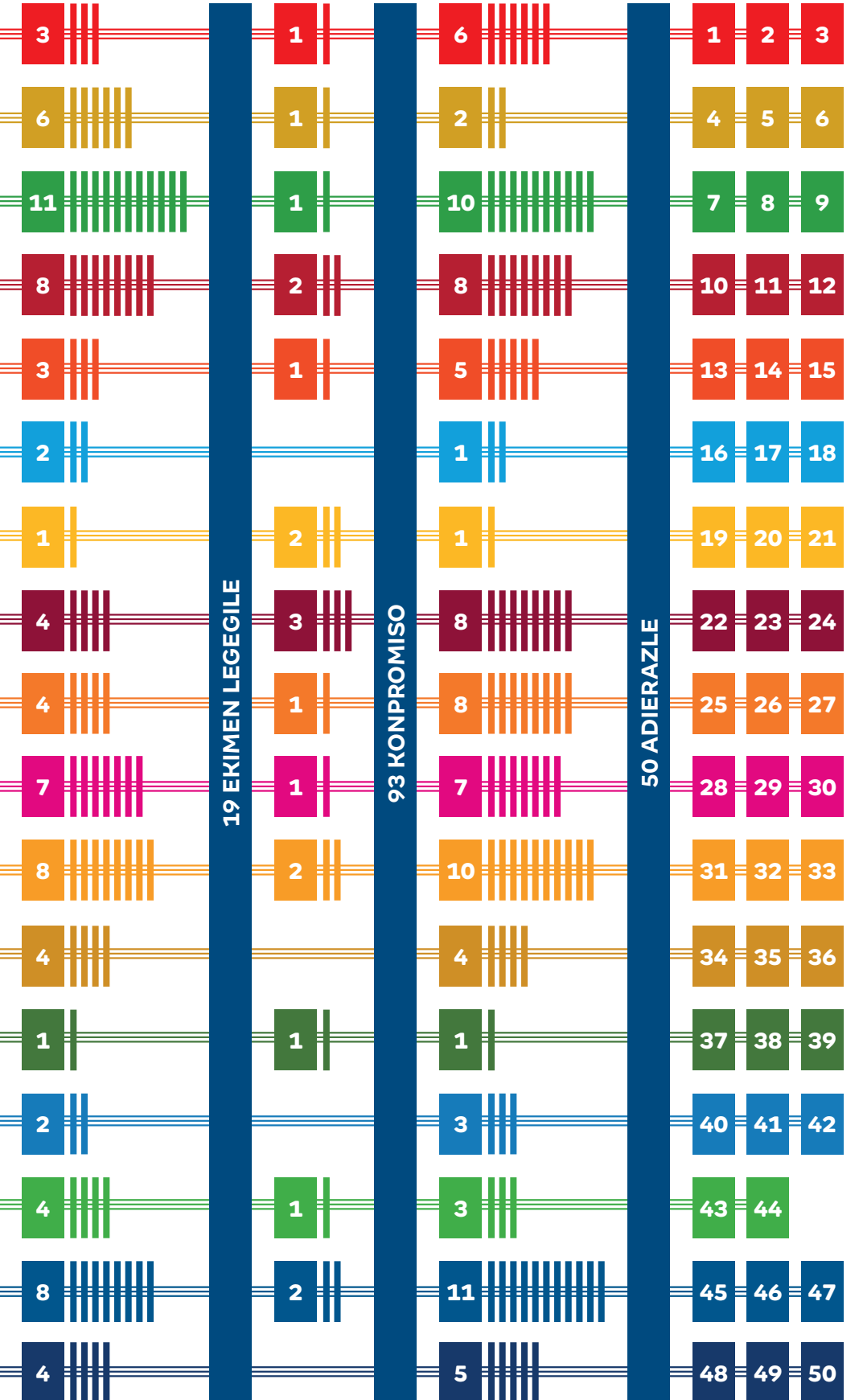
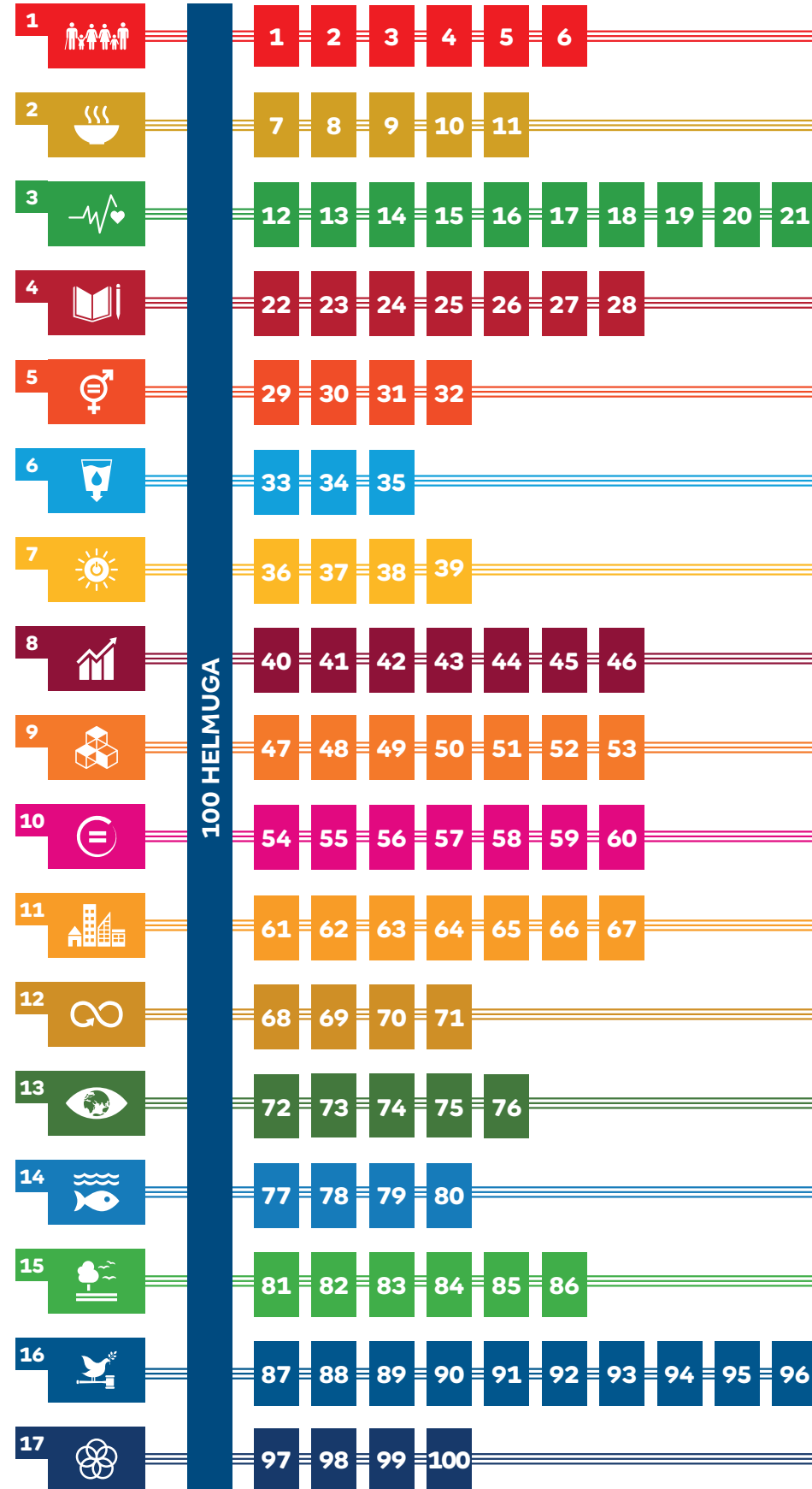
Helburu bakoitzaren Helmuga kopurua 3 eta 10 bitartekoa da, Eusko Jaurlaritzak dituen eskumenen arabera, eta, hortaz, ez dute dimentsio berdina Helburu guztietan.

Helmuga horiek plangintza espezifikoekin edo ekimen legegileen onarpenarekin lotuta daudenean, Agendak identifikatzen du zein diren helmuga bakoitzarekin zerikusia duten **Planak eta Ekimen Legegileak**.

Bukatzeko, Garapen Jasangarrirako 2030 Agendak aurreikusten du herrialde bakoitzak bere adierazle globalak egokitu behar dituela bere errealitatera, gizarte, ekonomia eta ingurumenaren alorreko arazo nagusiak jorratuz eta 2020, 2025 eta 2030 urteetan lortu beharreko helmuga konkretuei lotuz baita.

Horren arabera, Euskadi Basque Country 2030 Agendaren 17 Helburuak emaitzen adierazleekin lotzen dira, banan-banan, aginte-koadro bat osatu arte. Koadro horrek **50 Adierazle** biltzen ditu, eta horien artean sartuta dago Giza Garapenaren Indizea, nazioartean erreferentziazat hartzen den adierazle sintetiko bezala.

Adierazleen definizio hori irekia da; era horretan, Nazio Batuen Erakundearen eta Europar Batasunaren adierazleen koadroak eboluzionatzen duenean, Euskadi Basque Country Agendaren adierazleen aginte-koadroa ere aldaketa horietara egokitu daiteke.





1. HELBURUA

Pobrezia
mota guztiak
desagertzea
mundu osoan



6 HELMUGA

3 PLANGINTZA-
TRESNA

1 EKIMEN
LEGEKILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Pobrezia ekonomikoren indizea (Arope)
- Pobrezia materialaren indizea (Arope)
- Lan-intentsitate txikiko familia-unitateak (Arope)

Agenda Euskadi
Basque Country

20
30

Helmugak:

1. Pobrezia-egoerei erantzutea eta gizarte-laguntzen eraginkortasuna hobetzea, gizarteratzearen alde eginez eta gizarte-bazterketako egoeren kronifikazioa eragotziz

Gobernu
Programaren
Konpromisoa

126

2. Gizarte-laguntzen erabilera egokia bermatzea, gehien behar dituzten pertsonen eskura iritsi daitezen, instituzioen arteko lankidetzak eta datuen interkonexioa bultzatuz

126

3. Gizarte-larrialdietarako Laguntzak bermatzea, pobrezia energetikoa barne sartuta

130 eta 131

4. txerik gabeko pertsonen arreta eskaintzea

132

5. Adostasun zabaleko gizarte-itun bat sustatzea Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemaren finantziaketa sendotzeko eta haren iraupena bermatzeko

129

6. Enplegarritasun zaileko pertsonen zuzendutako arreta optimizatzea, gizarte-zerbitzuen eta euskal enplegu-zerbitzuaren arteko koordinazio eta lankidetzaren bitartez

133

Plangintza-Tresnak:

1. Inklusio Plana 2017/2021
2. Gizarte Zerbitzuen Plan Estrategikoa 2016-2019
3. Etxerik gabeko Pertsonen Euskal Estrategia 2017-2020

Ekimen legeak:

1. Diru-sarrerak bermatzeko Legea aldatzeko Lege Proiektua

2. HELBURUA



Gosea amaitzea, elikagai-segurtasuna eta elikadura hobe lortzea, eta nekazaritza jasangarria bultzatzea

5 HELMUGA

6 PLANGINTZA-TRESNA

1 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Bizitza osasungarriko urteak jaiotze-unean
- Obesitate-tasa
- Nekazaritza ekologikoko eremuak

Helmugak:

7. Nekazaritza-sektorearen lehiakortasuna eta jasangarritasuna hobetzea

Gobernu
Programaren
Konpromisoa

26

8. Azpiegitura eta zerbitzu egokiak ematea landa-eremuei eta kostaldeari, haien bizi-baldintzak hiri-eremuetako baldintzekin parekatzeko eta horko biztanleria mantendu ahal izateko

26

9. Lehen sektorea gazteagotzea, etorkizuneko berme gisa

26

10. Berrikuntza eta ikerkuntza sustatzea, nekazaritza-sektorearen lehiakortasuna hobetzeko

26

11. Nekazaritza ekologikoa eta haren transformazio-industria sustatzea

26 eta 27

Plangintza-Tresnak:

4. Landa Garapen Programa –OSOA– 2015-2020

5. Gaztenek 2020 Plana Nekazari Gazteentzat

6. Elikagaien Segurtasunaren Ikerketa Koordinatzeko Plana

7. Sasoikako Lanaren Arretarako Plan Integrala

8. Nekazaritza Ekologikoaren Plana

9. Gastronomia eta Elikaduraren Plan Estrategikoa 2020

Ekimen legegilea:

2. Landa Garapeneko apirilaren 8ko 10/1998 Legea aldatzeko Lege Proiektua

3. HELBURUA



Guztiontzat eta
adin guztietan
bizimodu
osasungarria
bermatzea
eta ongizatea
sustatzea

10 HELMUGA

11 PLANGINTZA-
TRESNA

1 EKIMEN
LEGE GILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Bizi-itxaropena jaiotze-
unean
- Gastu publiko sanitarioa
biztanle bakoitzeko
- Minbiziaren baheketa-
programak barne hartzen
duen biztanleriaren %
(bularreko, koloneko eta
umetoki-lepoko minbizia)

Agenda Euskadi
Basque Country

20
30

3		Gobernu Programaren Konpromisoa
Helmugak:		
12.	Osasun sistemaren estaldura unibertsala eta irisgarritasuna bermatzea	64
13.	Pertsonen erantzunkidetasuna osasunaren zaintzan sustatzea	66
14.	Ekitatea osasun-arretan bermatzea, garrantzi berezia emanaz genero-ikuspegiari, kolektibo kalteberenei eta arretaren kalitateari	67
15.	Osasuna ingurune komunitarioan bultzatzea, jarduera fiskoa eta elikadura osasungarria sustatuz	69
16.	Osasun Publikoa bultzatzea, instituzioen arteko koordinazio eta lankidetzarako formulak ezarriz, eta koordinazio soziosanitarioa sustatzea	70 eta 76
17.	Zainketa aringarrien arreta bultzatzea, eta baita gaixotasun kroniko, buru-gaixotasun eta gaixotasun arraroei zuzendutako arreta espezifikoak ere	80 eta 81
18.	HIESa eta bestelako gaixotasun infekziosoak prebenitzea	73
19.	Adikzioak prebenitzea eta tratatzea, gazteei zuzendutako ekimenak indartuz	72
20.	Osasun- eta kirurgia-arreta eskaintza herrialde pobreetatik edo gerran dauden herrialdeetatik datozen adingabeei, baita aldi baterako harrera-egoeran dauden adingabeei ere	64
21.	Osasunaren alorreko ikerkuntza eta berrikuntza sustatzea	89
Plangintza-Tresnak:		
10.	Osasun Plana 2020	
11.	Elikadura Osasungarrirako Estrategia	
12.	Haurren Obesitatea Prebenitzeko Plana	
13.	Adingabeak eta Alkohola Programa	
14.	Haurren Hortzak Zaintzeko Programa	
15.	Arreta Soziosanitarioaren Ildo Estrategikoak 2017-2020	
16.	Adikzioei buruzko EAEko Plana	
17.	Plan Onkologiko Integrala	
18.	Euskadiko Zainketa Aringarrien Plana 2020	
19.	Osasun arloko ikerketa eta berrikuntzarako estrategia 2020	
20.	Bide Segurtasunerako eta Mugikortasun seguru eta jasangarrirako Plana 2015-2020	
Ekimen legegilea:		
3.	Kirolaren Dopinaren aurkako ekainaren 21eko 12/2012 Legea aldatzeko proiektua	

4. HELBURUA



Guztiontzako kalitatezko hezkuntza inklusiboa nahiz bidezkoa bermatzea eta etengabeko ikaskuntzarako aukerak bultzatzea

7 HELMUGA

8 PLANGINTZA-TRESNA

2 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Eskola uztearen tasa % 8tik behera
- Hirugarren mailako ikasketak bukatu dituzten 30 eta 34 urte bitarteko biztanleen %
- Bizitzan zehar ikaskuntzan parte hartu duten helduen %

4	
Helmugak:	Gobernu Programaren Konpromisoa
22. Bikaintasunerantz aurrera egiten duen eta hezkuntzarako sarbidearen berdintasuna bermatzen duen kalitatezko eskola inklusibo, bidezko eta berritzailea sustatzea	91
23. Oreka, gizarte-kohesio, kulturartekotasun eta bizikidetzara maila handiagoak lortzea gure ikastetxeetan	92
24. Eleaniztasuna eskolan bultzatzea	93
25. Hezkuntza-azpiegiturak eraikitzea eta egokitzea	96
26. Modernizazio teknologikoa irakaskuntzan bultzatzea	97
27. Bizikidetzaren eta giza eskubideen alorreko hezkuntza sustatzea (indarkeriarik eza, dibertsitatea eta elkartasuna)	166
28. Enpresen beharrei eta pertsonen enplegarritasunei erantzuten dien bikaintasunezko lanbide-heziketa finkatzea, laugarren iraultza industrialaren erronkak bereziki kontuan hartuta	100 eta 102
Plangintza-Tresnak:	
21. Hezkuntza Sisteman Hezkidetzara eta Genero-indarkeriaren Prebentzioa lantzeko Gida Plana 2017-2020	
22. Ikasle etorkinen arretarako plana, eskola inklusibo eta kulturartekoaren barruan	
23. Hezkuntza-azpiegiturak hobetzeko plana	
24. Lanbide Heziketako Euskal Plana	
25. Unibertsitate Plana	
26. Jasagarritasunerako Hezkuntzako Estrategia 2030	
27. Gizarte Eraldaketarako Hezkuntzaren Estrategia (H) ABIAN 2030	
28. Giza Eskubideen, Bizikidetzaren eta Lankidetzaren Hezkuntza Programa Osagarria 2017-2020	
Ekimen legegileak:	
4. Euskal Hezkuntzaren Lege Proiektua	
5. Euskal Lanbide Heziketaren Lege Proiektua	

5. HELBURUA



Genero-berdintasuna lortzea eta emakume nahiz neska guztiak ahalduntzea

4

HELMUGA

3

PLANGINTZA-TRESNA

1

EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3

ADIERAZLE

- Genero-berdintasunaren indizea
- Batez besteko soldata. (genero-desberdintasuna soldatagatik)
- Hirugarren mailako ikasketak bukatu dituzten 30 eta 34 urte bitarteko gizon eta emakumeen %. (genero-desberdintasuna prestakuntza mailan)

Agenda Euskadi
Basque Country

20
30



5

Helmugak:

29. Balioen aldaketa sustatzea, emakumeen eta gizonen arteko benetako berdintasuna lortzeko

145

30. Emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna lanaren eremuan bultzatzea, soldata-diskriminazioaren aurka borrokatuz eta bizitza pertsonala, familiako eta lanekoa uztartzearen alde eginez

146

31. Gurasotasun positiboa eta erantzunkidetasuna sustatzea

139

32. Emakumeen aurkako indarkeria ezabatzea eta genero-indarkeriaren biktimei zuzendutako arreta judiziala hobetzea. NBEren Populazioren Funtzari laguntzea, Indarkeria pairatzen duten Emakume eta Neskentzako Funtsezko Zerbitzuen Programa Bateratuan parte hartzeko (UNFPA-NBE)

147 eta 157

Plangintza-Tresnak:

29. Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Plana

30. Adingabekoen aurkako genero-indarkeria prebenitzeko, haren kontra babesteko eta genero-indarkeriaren biktima adingabeko horiei eragindako kaltea konpontzeko plana

31. Familia eta haurtzaroaren aldeko euskal ituna

Ekimen legegilea:

6. Emakumeen aurkako Indarkeria desagerrarazteko Lege Proiektua

6. HELBURUA



Uraren eskuragarritasuna eta kudeaketa jasangarria nahiz guztiontzako saneamendua bermatzea

3 HELMUGA

2 PLANGINTZA-TRESNA

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Ibaietako uraren kalitatea
- Osoko ur-hornidura
- Uraren kostu unitarioa

Helmugak:

33. Urari buruzko politika egoki bat bultzatzea, haren kalitatea bermatzeko eta alferrikako galeraren, espekulazioaren eta kutsaduraren aurka borrokatzeko

34. Uraren hornidura, saneamendu eta arazketarako azpiegitura hidraulikoak garatzea eta gauzatzea, indarrean dagoen plangintzaren arabera. Uraren kanonaren bidez biltzen den diruaren % 5 hornidura eta saneamendurako lankidetza proiektuetara zuzentzea, garapen bidean dauden herrialdeetan

35. 2015-2021 aldirako Plan Hidrologikoa berraztertzea

Gobernu
Programaren
Konpromisoa

46

46

46

Plangintza-Tresnak:

32. Plan Hidrologikoa 2021

33. Uholde arriskua kudeatzeko plana 2021



Energia eskuragarria, fidagarria, jasagarria eta modernoa bermatzea guztiontzat

4 HELMUGA

1 PLANGINTZA-TRESNA

2 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Energia berriztagarrien kuota azken energia-kontsumo gordinen
- Intentsitate energetikoa (barne hartzen du kontsumoaren intentsitatea /BPG – azken intentsitate energetikoa-)
- Faktura energetikoa: kontsumitutako energiaren urteko kostua

Helmugak:

36. Gasaren alde egitea, trantsizio-energia gisa, energia berriztagarriak neurri handiagoan inplementatzeko bidean; eta nazioarteko konexio energetikoa sostengatzea gas eta elektrizitatearen horniduran

Gobernu
Programaren
Konpromisoa

19

37. Teknologiaren eta enpresen garapena sostengatzea energia-iturri berriztagarri eta jasagarrien erabilera sustatzeko

19

38. Aurrezpen eta eraginkortasun energetikoko proiektuak bultzatzea

19

39. Gasolioa garraiotik gero eta neurri handiagoan ezabatzea, garraioaren gasifikazioa (lehorrekua eta itsasokoa) eta ibilgailu elektrikoaren erabilera bultzatuz

19

Plangintza-Tresnak:

34. Euskadiko Energia Estrategia 2030

Ekimen legegileak:

7. Administrazio Publikoen Jasagarritasun Energetikoari buruzko Lege Proiektua

8. Mugikortasun Jasagarriaren Lege Proiektua

8. HELBURUA



Guztiontzako hazkunde ekonomiko jarraitua, inklusiboa eta jasangarria, osoko enplegu produktiboa eta lan duina sustatzea

7 HELMUGA

4 PLANGINTZA-TRESNA

3 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Per capita BPG
- Langabezia-tasa
- Batez besteko soldata



8

Helmugak:

	Gobernu Programaren Konpromisoa
40. Kalitatezko enplegu inklusiboa sustatzea	2
41. Lanerako kualifikazio eta birziklapena bultzatzea, enprekin, unibertsitateekin eta lanbide-heziketako ikastetxeekin lankidetzan estuan arituz, prestakuntza duala eta enpresa eta erakundetako praktikak bultzatuz	4
42. Gazteen laneratzea bultzatzea eta ekintzailatzaren alde egitea	5 eta 15
43. Gizarte-elkarrizketa eta langileen parte-hartzea euren enpresetan sustatzea, eta langile autonomoen arteko elkarlana ere bai	6
44. Enpresen Gizarte-erantzukizuna sustatzea	7
45. Gizarte-ekonomiako enpresak bultzatzea	8
46. Laneko osasuna, segurtasuna eta berdintasuna bultzatzea	10

Plangintza-Tresnak:

35. Enpleguaren eta Suspertze Ekonomikoaren aldeko Esparru Programa

36. Enplegu Plan Estrategikoa 2017-2020

37. Laneko Osasun eta Segurtasunerako Euskal Estrategia 2015-2020

38. Erakunde arteko ekintzailatza plana 2020

Ekimen legegileak:

9. Euskal Enplegu Sistemaren Lege Proiektua

10. Enplegu Publikoaren Lege Proiektua

11. Kooperatiben Lege Proiektua



Azpiegitura erresilienteak eraikitzea, industrializazio inklusibo eta jasangarria bultzatzea eta berrikuntza sustatzea

7 HELMUGA

4 PLANGINTZA-TRESNA

1 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- BPG industrialia
- I+Grako Gastua / BPG
- Pertsonen mugikortasuna lurreko garraio kolektiboko zerbitzu publikoetan

Helmugak:

47. Garraio jasangarri multimodala sustatzea, arreta berezia zuzenduz trenbide-garraioari (abiadura handikoa, aldirikoa eta tranbia) eta plataforma logistikoei

48. Berrikuntzaren, fabrikazio adimenduna gidatzearen eta zerbitzu aurreratuak industrian txertatzearen alde egitea

49. ETEak eta zailtasunak dituzten enpresen birmoldaketa sostengatzea

50. Proiektu industrial estrategikoak sustatzea

51. Ikerkuntza, berrikuntza eta teknologiaren alde egitea, arreta berezia zuzenduz fabrikazio aurreratuari, energiari eta bio-zientzia-osasunari

52. Berrikuntza ez-teknologikoa eta enpresa-kudeaketa aurreratua garatzea

53. Informazioaren eta ezağutzaren gizartea sustatzea, teknologien aukerak aprobetxatzeko lehiakortasuna –zibersegurtasuna barne sartuta–, ongizatea eta bizi-kalitatea hobetzeko

Gobernu Programaren Konpromisoa

37 eta 38

12

13

14

16

17

18

Plangintza-Tresnak:

39. Industrializazio Plana 2017-2020. "Basque Industry 4.0"

40. Espezializazio Adimendunerako Estrategia –"RIS 3 Euskadi"

41. Zientzia, Teknologia eta Berrikuntza Plana 2020

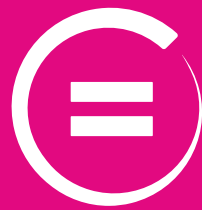
42. Euskadiko Agenda Digitala 2020

Ekimen legegilea:

12. Euskadiko Portuen Lege Proiektua

10. HELBURUA

Herrialde bakoitzaren barneko eta herrialdeen arteko desberdintasunak murriztea



7 HELMUGA

7 PLANGINTZA-TRESNA

1 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Desgaitasuna duten pertsonen enplegu-tasa
- Biztanleria immigrantearen enplegu-tasa
- Gini indizea

10		Gobernu Programaren Konpromisoa
Helmugak:		
54.	Zahartze aktiboa eta belaunaldiarteko elkartasuna bultzatzea	135
55.	Pertsonak zaintzeko zerbitzu publikoa optimizatzea, osasun-zerbitzuen eta gizarte-zerbitzuen arteko lotura estua sendotuz	134
56.	Hirugarren Sektore Soziala sostengatzea	138
57.	Boluntarioen lana bultzatzea	137
58.	Immigrazioaren aldeko eta arrazakeria eta xenofobiaren kontrako Gizarte Ituna bultzatzea	140
59.	Dibertsitate eta elkartasunaren kudeaketa positiboa, bizikidetzaren eta giza eskubideen alorrean sortzen diren erroka berrien aurrean (immigrazioa, pertsona errefuxiatuak, erlijio-aniztasuna...)	165
60.	Bakearen eta bizikidetzaren kultura sustatzea, giza eskubideen errespetua eta pluraltasuna oinarritzat hartuta	166
Plangintza-Tresnak:		
43.	Immigraziorako Euskal Estrategia	
44.	Boluntzaritzaren Euskal Estrategia 2017-2020	
45.	Euskadiko Gazteak Lankidetzan Programa	
46.	Hirugarren Sektorea Sustatzeko Estrategia 2017-2020	
47.	Zahartze aktiborako Euskal Estrategia 2015-2020	
48.	Bizikidetzaren eta Giza Eskubideen Plana 2020	
49.	Esparru Dokumentua, errefuxiatuek Europako mugetan bizi duten krisi humanitarioari eman beharreko erantzun soziala, politikoa, erakundeen artekoa eta sailen artekoa orientatzeko	
Ekimen legegilea:		
13.	Kultuzko Zentroen Lege Proiektua	

11. HELBURUA



Hiriak eta giza kokaguneak inklusiboak, seguruak, erresilienteak eta jasangarriak izatea lortzea

7 HELMUGA

8 PLANGINTZA-TRESNA

2 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Kriminalitate-tasa (lege-hauste penalak 1000 biztanleko)
- Hirietako PM 10 kontzentrazioa
- Hiri-hondakinen birziklapen-tasa

Helmugak:

61. Lurralde-estrategia jasangarri, sozial, adimendun, orekatu eta parte-hartzailea sustatzea	47
62. PHiriko zaharberritze, biziberritze eta berriztapena sustatzea	48
63. Etxebizitzarako eskubide subjektiboa garatzea	142
64. Garraio publiko jasangarri eta intermodala bultzatzea	33 eta 34
65. Kultura eta kultura-ondarea dinamizatzeko eta sustatzeko estrategia bat bultzatzea	108 eta 113
66. Euskararen erabilera sustatzea	116 eta 117
67. Larrialdien aurreko prebentzio- eta alerta-sistema indartzea, baita herritarren autobabesa ere	153

Plangintza-Tresnak:

- 50. Lurralde Antolamenduaren Gidalerroak 2040
- 51. Euskadiko Hiri Agenda. Bultzatu 2050
- 52. Eraikin-parkean Epe Luzera Esku Hartzeko Estrategia
- 53. Etxebizitzaren Gida Plana 2018-2020
- 54. asangarritasunerako Udalerrien Sarearen 2020rako Plan Estrategikoa. Udalsarea 21
- 55. Garraio Jasangarriaren Gida Plana 2020
- 56. Kulturaren Euskal Plana "Euskal Kultura Auzolanean 2020"
- 57. Euskararen Agenda Estrategikoa 2017-2020

Ekimen legegilea:

- 14. Mugikortasun Jasangarriaren Lege Proiektua
- 15. Euskal Kultur Ondarearen Lege Proiektua

12. HELBURUA

Kontsumo eta ekoizpen modalitate jasangarriak bermatzea



4 HELMUGA

4 PLANGINTZA-TRESNA

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Azken energia-kontsumoa
- Materialen etxeko kontsumoa
- Biztanle bakoitzeko sortutako hiri-hondakinen ratioa

Helmugak:

	Gobernu Programaren Konpromisoa
68. Ekonomia zirkularraren alde egitea	42
69. Ingurumen aldetik eredugarria den administrazio publikoaren konfigurazioan aurrera egitea	45
70. Informazio azkar eta eraginkorra eskaintzea kontsumitzaileak konprometituagoak eta arduratsuagoak izan daitezen	32
71. Turismo jasangarriaren bikaintasuna sustatzea	28

Plangintza-Tresnak:

- 58. Euskadiko Hondakinak Prebenitzeko eta Kudeatzeko Plana 2020
- 59. Euskadiko Ekonomia Zirkularrerako Estrategia 2030
- 60. Euskadiko Erosketa eta Kontratazio Publiko Berdearen Programa 2020
- 61. Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Plana 2017-2020

13. HELBURUA



Neurri urgenteak hartzea klima-aldaketaren eta haren ondorioen aurka egiteko

5 HELMUGA

1 PLANGINTZA-TRESNA

1 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Berotegi-efektuko gasen emisioa % 20 murriztea
- CO2 baliokidearen kontsumoa kw/ordu bakoitzeko
- Airearen kalitatearen indizea

Helmugak:

	Gobernu Programaren Konpromisoa
72. Karbono gutxiko ekonomia lehiakorra bultzatzea	41
73. Aurrezpen eta eraginkortasun energetikoa sustatzea	41
74. Energia berriztagarrien erabilera bultzatzea	41
75. Eraikuntza jasangarria, ekodiseinuaren sustapena eta garraio publikoaren erabilera bultzatzea	41
76. Klima-aldaketari egokitzeko ikuspegia integratzea Lurralde Antolamenduaren Gidalerroak onesteko prozesuan eta lurralde- eta hiri-plangintzako tresnetan	41

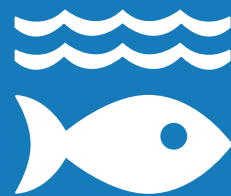
Plangintza-Tresna:

62. Klima-aldaketaren aurkako Estrategia 2050-Klima 2050

Ekimen legegilea:

16. Ingurumenaren eta Klima Aldaketaren Lege Proiektua

14. HELBURUA



Ozeanoak, itsasoak eta itsas baliabideak mantentzea eta modu jasangarrian erabiltzea, garapen jasangarriari begira

4 HELMUGA

2 PLANGINTZA-TRESNA

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Azaleko ur-masen kalitatea
- Bainu-eremuetako uraren kalitatea
- Ibaietako uraren kalitatea

Helmugak:

	Gobernu Programaren Konpromisoa
77. Arrantza jasangarri eta lehiakorra sustatzea	26
78. Berrikuntza eta ikerkuntza sustatzea arrantza azpisektorean	26
79. Lehorretik itsasora doazen isurketen kudeaketa jasangarria	46
80. Kostaldea babestea lurzorua erabilerak arautzearen bidez	47

Plangintza-Tresnak:

- 63. Euskadiko arrantza eta akuikultura plana 2020
- 64. Itsasertza babesteko eta antolatzeko Lurralde Plan Sektoriala

15. HELBURUA



Lehorreko bizitza babestea, lehengoratzeta eta modu jasangarrian erabili dadila sustatzea, basoak modu jasangarrian kudeatzea, basamortutzearen aurka borrokatzea, lurren degradazioa gelditzea eta lehengoratzeta, eta biodibertsitatearen galera gelditzea: lehorreko ekosistemak eta biodibertsitatearen kudeaketa jasangarria

6 HELMUGA

4 PLANGINTZA-TRESNA

1 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

2 ADIERAZLE

- Kutsatuta egon daitezkeen eta erabilera berrietarako berreskuratu diren lurzoruen azalera
- Zuhaitzez estalitako natura-guneen dentsitatea

Helmugak:

	Gobernu Programaren Konpromisoa
81. Lehorreko ekosistemen erabilera jasangarria sustatzea lurzoruen erabilerak arautzearen bidez	47
82. Ingurumen-hezkuntzako politikak indartzea, herritarrek ingurumenaren babes eta kontserbazioan duten erantzunkidetasunean aurrera eginez	46
83. Biodibertsitatea babestea	46
84. Europako gune babestuen Natura 2000 Sareaosatzen duten espazioen antolamendu-planak garatzea	46
85. Nekazaritza ekologikoa sustatzea	26
86. Berrikuntza eta ikerkuntza sustatzea nekazaritza azpisektorean	26

Plangintza-Tresnak:

- 65. Ingurumen Esparru Programa 2020
- 66. Biodibertsitate Estrategia 2030
- 67. Lurzoru kutsatuak kudeatzeko eta lehengoratzeko plana
- 68. Nekazaritza eta Basozaintzako Lurralde Plan Sektoriala

Ekimen legegilea:

- 17. Natura Ondarearen Kontserbazioaren Lege Proiektua

16. HELBURUA



Garapen jasangarrirako gizarte baketsu eta inklusiboak sustatzea, guztioi justiziarako sarbidea erraztea, eta euren jarduerak eta kontuak azaltzen dituzten erakunde eraginkorrak eta inklusiboak sortzea maila guztietan

Agenda Euskadi
Basque Country

20
30

10 HELMUGA

8 PLANGINTZA-TRESNA

2 EKIMEN LEGEGILE

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Herrialdeko Gobernuarekiko konfiantza
- Nazioarteko gardentasun-indizea
- Herrialdeko demokraziaren funtzionamenduari buruzko iritzia

16	
Gobernu Programaren Konpromisoa	
Helmugak:	
87. Bake eta bizikidetzaren kultura sustatzea, giza eskubideen errespetua eta pluraltasuna oinarritzat hartuta	166
88. Administrazio Publiko ireki, parte-hartzaile, garden eta eraginkorra bultzatzea	60
89. Kargu publikoen osotasuna segurtatzea	57
90. Dibertsitate kulturalak eta arrazakeria zein xenofobiaren prebentzioak dituzten balio positiboez sentsibilizatzeko kanpainak bultzatzea	140
91. Segurtasun- eta polizia-zerbitzu publiko eraginkor eta hurbila sustatzea	148
92. Sistema judizial moderno, azkar eta eraginkorraren alde egitea, eta adingabeentzako arreta judiziala garatzea	155 eta 158
93. Gatazkak konpontzeko sistema alternatiboak bultzatzea	159
94. Indarkeriaren amaiera ordenatua sustatzea, ETaren armagabetze eta desegitea barne sartuta	161
95. Biktima guztiei zuzendutako egia-, justizia-, erreparazio- eta elkartasun-politikak ezartzea	162
96. Laguntza ematea pertsona desagertuen ingurukoe	160
Plangintza-Tresnak:	
69. Bizikidetzeta eta Giza Eskubideen Plana	
70. Gobernantza eta Berrikuntza Publikoko Plan Estrategikoa 2020	
71. Segurtasun Publikoko Plan Orokorra 2020	
72. Justizia Administrazio Elektronikoa Bultzatzeko Plana	
73. Herritarren, kultura aniztasunaren eta immigrazioaren eremuko jarduketa plana	
74. Adingabekoen aurkako genero-indarkeria prebenitzeko, haren kontra babesteko eta genero-indarkeriaren biktima adingabeko horiei eragindako kaltea konpontzeko plan integrala	
75. Gazte Justiziaren Plana 2019-2020	
76. Giza Eskubideen defendatzaileak babesteko euskal programa	
Ekimen legegilea:	
18. Emakumeen aurkako Indarkeria desagerrarazteko Lege Proiektua	
19. Euskal sektore publikoaren gardentasun, herritarren parte-hartze eta gobernu onari buruzko Lege Proiektua	

17. HELBURUA



Garapen
Jasangarrirako
Mundu Aiantza
inplementatzeko
eta biziberritzeko
tresnak sendotzea

4 HELMUGA

4 PLANGINTZA-
TRESNA

AGINTE-KOADROA

3 ADIERAZLE

- Giza Garapenaren indizea
- Euskadiko Gazteak Lankidetzan programan parte hartzen duten gazteak
- Garapenerako lankidetzarako laguntzaren % / BPG



Helmugak:

97. Basque Country nazioartekotze-estrategia globala garatzea, lankidetza publiko-pribatuaren bidez

21

98. Garapenerako lankidetza-politika sendotzea eta lankidetzarako tresnak estrategia espezifikoaren bidez eguneratzea

168 eta 169

99. Garapenerako lankidetza-politika publikoen koherentzia eta instituzioen arteko koordinazioa bultzatzea

171

100. Lankidetza-politika publikoei lotutako ekimen estrategikoak abiatzeko aliantzen garapena bultzatzea estatuan, Europan eta nazioartean

170

Plangintza-Tresnak:

77. Euskadi Basque Country 2020 Nazioartekotze Estrategia

78. Garapenerako Lankidetzaren Gida Plana 2018-2021

79. Garapenerako Politiken Koherentziarako Erreferentzia Esparrua

80. Garapenerako Lankidetzaren Euskal Agentziaren Ekintza Humanitarioko Estrategia 2018-2023

Gobernu
Programaren
Konpromisoa

Euskadi Basque Country 2030 Agendaren zeharkakotasunagatik eta izaera integralagatik, I. Agenda hau Jaurlaritzaren ekintza osorako gidatzeko eta koordinatzeko ardura Lehendakaritzari dagokio, eta, zehazki, Lehendakaritzaren Idazkaritza Nagusiari eta Kanpo Harremanetarako Idazkaritza Nagusiari.

Lehendakaritzaren Idazkaritza Nagusia, Jaurlaritzaren ekintzaren koordinazioaz arduratzeko eginkizuna betez; Kanpo Harremanetarako Idazkaritza Nagusia, Jaurlaritzaren kanpo-ekintzaren koordinazioa bultzatzeko eta sustatzeko zeregina betez, Euskadi Basque Country 2020 Nazioartekotze Esparru Estrategiaren baitan.

Urtero, I. Euskadi Basque Country 2030 Agendaren jarraipen-txostena prestatuko da. Bertan jasoko da Agenda 2030aren lortzeari begira munduan egiten ari den ahalegin eta lanari Euskadik egiten dien ekarpena; gainera, txosten hau izango da NBEren Garapen Jasangarriaren Helburuak lortzeko aurrerapenari buruzko urteko txostenari Euskadik egiten dion ekarpena.

Txosten hau Eusko Legebiltzarrerara eramango da.

Jaurlaritzako sailek 2030 Agendaren gobernantza-ereduan izan behar duten inplikazioa Eusko Jaurlaritzaren Kanpo Harremanetarako Sail arteko Batzordetik bideratuko da.

Euskadi Basque Country 2030 Agendaren kudeaketan Euskal Erkidegoko gainontzeko Institutuzioen parte-hartzea Kanpo Harremanetarako erakundeen arteko Batzordearen baitan gauzatuko da. Batzorde horren partaideak dira Eusko Jaurlaritza, Foru Aldundiak, 3 Euskal Hiriburuak, Euskadiko Udalen Elkarteak (Eudel) dira. Azkenek, Euskadiko Kanpo-Harremanetan proiektzioa duten gizarte-eragileak, Lehendakaria buru duen Kanpo Harremanetarako Aholku Batzordearen bidez.

Eskema hau osatuko da Euskadi Basque Country 2030 Agendaren helburu eta helmugen ardura duten gobernu-arlo bakoitzeko eragile sozial, ekonomiko eta kulturalen parte-hartzearekin.

4. Agenda Euskadi Basque Country 2030 Agendaren
baliabideak

Basque Country 2030 Agendaren baliabideak Euskadiko Aurrekontu Orokorretatik etorriko dira, hain zuzen ere Garapen Jasangarriaren Helburuekin zuzeneko lotura duten partidetatik.

Zehazki, gai hauetara zuzendutako partidak dira: bereziki kalteberak diren kolektiboen aukera-berdintasuna sustatzera zuzendutakoak (emakumeak, haurrak eta migratzaileak), desberdintasuna murriztera zuzendutakoak, eta ingurumenaren kudeaketa hobetzera eta ekosistemak kontserbatzera eta lehengoratzera zuzendutakoak; eta, gainera, gai hauetara zuzendutako inbertsioak: gizarte-babesa, osasuna, hezkuntza, naturaren kontserbazioa, klima-aldaketaren aurkako borroka eta garapenerako lankidetzari buruzko politika.

2018an, partida horien lehenengo identifikazioa egingo da, horien jarraipena egin ahal izateko 2019 eta 2020ko ekitaldietan.

ERANSKINA

EUSKADI BASQUE COUNTRY 2030 AGENDAREN
ADIERAZLEEN AGINTE-KOADROA

NBE Adierazleak	EB Adierazleak	Eusko Jaurlaritza
1. Helburua		
Pobrezia mota guztiak desagertzea mundu osoan		
1.2.2. Pobrezian bizi diren gizon, emakume eta haurren proportzioa	1.11. Pobrezia edo gizarte-bazterketako arriskuan dauden pertsonak	Pobrezia ekonomikoren indizea (Arope)
1.2.1. Pobreziaren atalase nazionalaren azpitik bizi den biztanleriaren proportzioa	-	Pobrezia materialaren indizea (Arope)
10.1.1. Biztanleriaren % 40 pobreenaren eta biztanleria osoaren familien gastu edo sarreraren per capita hazkunde-tasak	1.14. Lan-intentsitate oso txikiko familietan bizi diren pertsonak	Lan-intentsitate txikiko familia-unitateak (Arope)
2. Helburua		
Gosea amaitzea, elikagai-segurtasuna eta elikadura hobea lortzea, eta nekazaritza jasangarria bultzatzea		
2.1.1. Azpielikaduraren prebalentzia	-	Bizitza osasungarriko urteak jaiotze-unean
2.2.2. Malnutrizioaren prebalentzia 5 urtetik beherako haurren artean, motaren arabera banakatuta	2.11. Obesitate-indizea	Obesitate-tasa
2.5.1. Elikadura eta nekazaritzarako landare- eta animalia-baliabide genetikoaren kopurua	2.54. Nekazaritzako lurretako nutrienteen oreka gordina	Nekazaritza ekologikoko eremuak
3. Helburua		
Guztiontzat eta adin guztietan bizimodu osasungarria bermatzea eta ongizatea sustatzea		
3.4.1. Gaixotasun kardiobaskularrei, minbiziari, diabetesari edo arnas gaixotasun kronikoei egotzitako hilkortasun-tasa	03.25. Gaixotasun kronikoen eragindako hilkortasun-tasa	Bizi-itxaropena jaiotze-unean
3.8.1. Oinarrizko osasun-zerbitzuen estaldura	-	Gastu publiko sanitarioa biztanle bakoitzeko
-	-	Minbiziaren baheketa-programak barne hartzen duen biztanleriaren % (bularreko, koloneko eta umetoki-lepoko minbizia)

NBE Adierazleak	EB Adierazleak	Eusko Jaurlaritza
4. Helburua		
Guztiontzako kalitatezko hezkuntza inklusiboa nahiz bidezkoa bermatzea eta etengabeko ikaskuntzarako aukerak bultzatzea		
4.1.1. Irakurketa eta matematiketan gutxieneko konpetentzia maila lortu duten mutil, neska eta nerabeen proportzioa	4.20. Hezkuntza eta prestakuntza amaitu gabe uztea	Eskola uztearen tasa % 8tik behera
-	4.30. Goi mailako ikasketak bukatzea	Hirugarren mailako ikasketak bukatu dituzten 30 eta 34 urte bitarteko biztanleen %
4.3.1. Gazte eta helduek prestakuntza akademikoaren eta ez-akademikoan azken 12 hilabeteetan izandako parte-hartzearen tasa	.40. Helduek irakaskuntza akademikoan duten parte-hartzea	Bizitzan zehar ikaskuntzan parte hartu duten helduen %
5. Helburua		
Genero-berdintasuna lortzea eta emakume nahiz neska guztiak ahalduentzea		
5.c1. Genero-berdintasunaren eta emakumeen ahalduentzearen jarraipena egiteko sistemak dituzten herrialdeen proportzioa	-	Genero-berdintasunaren indizea
8.5.1. Emakumezko eta gizonezko langileen batez besteko diru-sarrera	5.10. Gizonen eta emakumeen arteko soldata-desberdintasuna	Batez besteko soldata. (genero-desberdintasuna soldatagatik)
5.2.1. Euren oraingo edo lehengo bikotekidearen aldetik azken 12 hilabeteetan indarkeria pairatu duten emakumeak eta 15 urtetik gorako neskak	5.33. Indarkeria fisiko eta sexuala bikotekidearen aldetik edo bikotekidea ez den norbaiten aldetik	Hirugarren mailako ikasketak bukatu dituzten 30 eta 34 urte bitarteko gizon eta emakumeen %. (genero-desberdintasuna prestakuntza mailan)
6. Helburua		
Uraren eskuragarritasuna eta kudeaketa jasangarria nahiz guztiontzako saneamendua bermatzea		
6.3.2. Kalitate oneko ur-masen proportzioa	6.21. Ibaietako oxigeno-eskari biokimikoa	Ibaietako uraren kalitatea
6.1.1. Edateko ur-hornidurako zerbitzuak erabiltzen dituen biztanleriaren proportzioa	6.13. Hirietako hondakin-uren bigarren mailako tratamendura -gutxienez- konektatutako biztanleria	Osoko ur-hornidura
-	-	Uraren kostu unitarioa

NBE Adierazleak	EB Adierazleak	Eusko Jaurlaritza
-----------------	----------------	-------------------

7. Helburua		
Energia eskuragarria, fidagarria, jasagarria eta modernoa bermatzea guztiontzat		
7.2.1. Energia berriztagarriaren proportzioa energiaren azken osoko kontsumoan	7.20. Energia berriztagarriaren proportzioa energiaren azken kontsumo gordinen	Energia berriztagarrien kuota azken energia-kontsumo gordinen
7.3.1. Intentsitate energetikoa, energia primarioaren eta BPGaren arabera neurtuta	7.35. Produktibitate energetikoa	Intentsitate energetikoa (barne hartzen du kontsumoaren intentsitatea /BPG – azken intentsitate energetikoa-)
7.1.1. Elektrizitatea eskuratzeko bidea duen biztanleriaren proportzioa	7.10. Pobrezia energetikoa pairatzen duen biztanleriaren ehunekoa (etxebizitza behar bezain bero mantentzeko ezintasuna)	Faktura energetikoa: kontsumitutako energiaren urteko kostua

8. Helburua		
Guztiontzako hazkunde ekonomiko jarraitua, inklusiboa eta jasagarria, osoko enplegu produktiboa eta lan duina sustatzea		
8.1.1. per capita BPG errearen urteko hazkunde-tasa	8.10. per capita BPG erreala – hazkunde-tasa	Per capita BPG
8.5.2. Langabezia-tasa, sexuaren, adinaren eta desgaitasuna duten pertsonen arabera banakatuta	8.31. Epe luzerako langabezia-tasa	Langabezia-tasa
8.5.1. Emakumezko eta gizonezko langileen orduko batez besteko sarrera	-	Batez besteko soldata

9. Helburua		
Azpiegitura erresilienteak eraikitzea, industrializazio inklusibo eta jasagarria bultzatzea eta berrikuntza sustatzea		
9.2.1. Manufaktura-sektorearen balio erantsia, BPGarekiko proportzioan eta per capita	-	BPG industrialia
9.5.1. Ikerketa eta garapenaren alorreko gastuak, BPGarekiko proportzioan	9.10. I+Garen alorreko gastu nazional gordina	I+Grako Gastua / BPG
11.2.1. Garraio publikoa erraz erabiltzeko aukera duen biztanleriaren proportzioa	9.40. Garraibide kolektiboen ehunekoa bidaiarien lurreko garraio guztian	Pertsonen mugikortasuna lurreko garraio kolektiboko zerbitzu publikoetan

NBE Adierazleak	EB Adierazleak	Eusko Jaurlaritza
-----------------	----------------	-------------------

10. Helburua		
Herrialde bakoitzaren barneko eta herrialdeen arteko desberdintasunak murriztea		
8.5.2. langabezia-tasa, sexuaren, adinaren eta desgaitasuna duten pertsonen arabera banakatuta	-	Desgaitasuna duten pertsonen enplegu-tasa
-	-	Biztanleria immigrantearen enplegu-tasa
-	10.24. Eskura dagoen errenta baliokidearen Gini koefizientea	Gini indizea

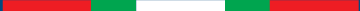
11. Helburua		
Hiriak eta giza kokaguneak inklusiboak, seguruak, erresilienteak eta jasagarriak izatea lortzea		
16.1.3. Azken 12 hilabeteetan indarkeria fisiko, psikologiko edo sexuala pairatu duen biztanleriaren proportzioa	16.19 Bere bizilekuan delituak, indarkeria edo bandalismoa salatu dituen biztanleriaren proportzioa	Kriminalitate-tasa (lege-hauste penalak 1000 biztanleko)
11.6.2. Hirietan esekita dauden partikula finen urteko batez besteko mailak	11.31 Hirietako biztanleriaren esposizioa materia-partikulek airean eragindako kutsaduraren aurrean	Hirietako PM 10 kontzentrazioa
11.6.1. Aldizka batzen diren hiri-hondakin solidoen proportzioa	11.52. Udal hondakinen birziklapen-tasa	Hiri-hondakinen birziklapen-tasa

12. Helburua		
Kontsumo eta ekoizpen modalitate jasagarriak bermatzea		
7.3.1. Intentsitate energetikoa, energia primarioaren eta BPGaren arabera neurtuta	7.32. Familien azken energia-kontsumoa, per capita	Azken energia-kontsumoa
-	-	Materialen etxeko kontsumoa
12.2.2. Barneko kontsumo materiala, absolutua, per capita eta BPGaren arabera	12.40 Baliabideen produktibitatea	Biztanle bakoitzeko sortutako hiri-hondakinen ratioa

NBE Adierazleak	EB Adierazleak	Eusko Jaurlaritza
13. Helburua		
Neurri urgenteak hartzea klima-aldaketaren eta haren ondorioen aurka egiteko		
13.2.1. Klima-aldaketaren ondorio kaltegarriei egokitzeko politika, estrategia edo plan integratu bat ezarri dutela jakinarazi duen herrialde kopurua	13.11. Berotegi-efektuko gasen emisioak (indexatutako osokokoak eta per capita)	Berotegi-efektuko gasen emisioa % 20 murriztea
-	12.51. Bidaiariaren ibilgailu berriek Km bakoitzeko sortutako CO2aren emisioen batezbestekoa	CO2 baliokidearen kontsumoa kw/ordu bakoitzeko
-	11.31. Hirietako biztanleriaren esposizioa materia-partikulek airean eragindako kutsaduraren aurrean	Airearen kalitatearen indizea
14. Helburua		
Ozeanoak, itsasoak eta itsas baliabideak mantentzea eta modu jasangarrian erabiltzea, garapen jasangarriari begira		
14.4.1. Biologikoki jasangarria den maila duten arrain-populazioen proportzioa	14.41. Arrantzategi nagusietako harrapaketak	Azaleko ur-masen kalitatea
-	14.43. Ebaluatutako arrain-populazioen artetik, gehieneko errendimendu jasangarritz egindako arrantzak (FMSY) eragindako hilkortasuna gairatzen dutenak	Bainu-eremuetako uraren kalitatea
-	-	Ibaietako uraren kalitatea
15. Helburua		
Lehorreko bizitza babestea, lehengoratzeko eta modu jasangarrian erabili dadila sustatzea, basoak modu jasangarrian kudeatzea, basamortutzearen aurka borrokatzea, lurren degradazioa gelditzea eta lehengoratzeko, eta biodibertsitatearen galera gelditzea: lehorreko ekosistemak eta biodibertsitatearen kudeaketa jasangarria		
15.1.1. Baso-azalera, azalera osoarekiko proportzioan	15.11. Baso-azalera, osoko azalaren proportzio gisa	Kutsatuta egon daitezkeen eta erabilerak berriesteko berreskuratu diren lurzoruen azalera
15.9.1. Dibertsitate Biologikorako 2011-2020 sasorako ezarritako bigarren Aichi Helmutagaren arabera ezarritako helmuga nazionalen lorpenean izandako aurrerapenak	15.21. Lurraren per capita estaldura artifiziala	Zuhaitzez estalitako natura-guneen dentsitatea

NBE Adierazleak	EB Adierazleak	Eusko Jaurlaritza
16. Helburua		
Garapen jasangarriko gizarte baketsu eta inklusiboak sustatzea, guztioi justiziarako sarbidea erraztea, eta euren jarduerak eta kontuak azaltzen dituzten erakunde eraginkorrak eta inklusiboak sortzea maila guztietan		
16.3.1. Azken hamabi hilabeteetan indarkeria pairatu duten eta euren biktimizazioa agintari eskudunei jakinarazi dieten biktimen proportzioa	16.32. Justizia-azitegiak zuzendutako osoko gastu publikoa	Herrialdeko Gobernuarekiko konfiantza
16.10.2. Informaziorako sarbide publikorako berme konstituzionalak, legalak edo arauzkoak ezarri eta aplikatzen dituzten herrialdeen kopurua	-	Nazioarteko gardentasun-indizea
16.5.2. Funtzionario publiko bati eskupeko bat ordaindu dioten edo funtzionario publiko batek eskupekoa eskatu dien negozioen proportzioa	16.50. Ustelkeriaren inguruko Pertzepzioaren indizea	Herrialdeko demokraziaren funtzionamenduari buruzko iritzia
17. Helburua		
Garapen Jasangarriko Mundu Aliantza inplementatzeko eta biziberritzeko tresnak sendotzea		
-	-	Giza Garapenaren indizea
-	-	Euskadiko Gazteak Lankidetzan programan parte hartzen duten gazteak
17.2.1. Garapenerako laguntza ofiziala, garbia, osokoa eta aurrerapen maila apalagoko herrialdeentzakoak	17.11. EBren finantziak garapen bidean dauden herrialdeentzat	Garapenerako lankidetzarako laguntzaren % / BPG

EUSKADI
BASQUE COUNTRY

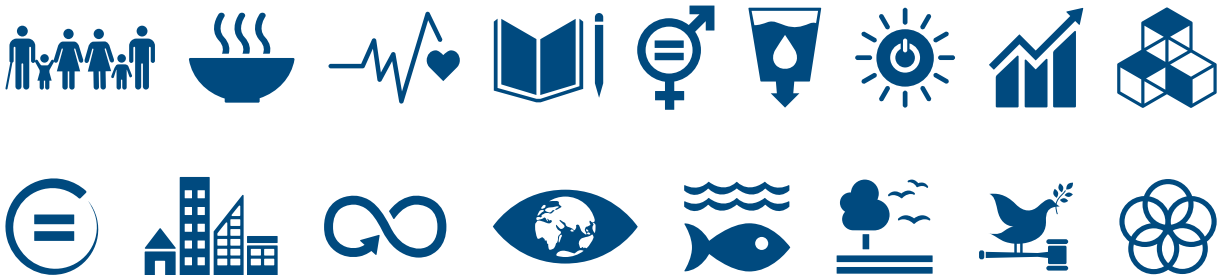


Agenda Euskadi Basque Country

2030



Basque Contribution to the 2030 Agenda for Sustainable Development



Contents

PAGE	
4	Presentation
6	1. United Nations 2030 Agenda for Sustainable Development
10	2. Agenda Euskadi - Basque Country 2030
12	2.1. Alignment with the Government Programme
16	2.2. 1st Agenda Euskadi - Basque Country 2030
56	3. Governance and Coordination of Agenda Euskadi - Basque Country 2030
58	4. Resources of Agenda Euskadi - Basque Country 2030
59	5. Annex: Indicator Dashboard for Agenda Euskadi - Basque Country 2030

AGENDA 2030: AN OPPORTUNITY FOR THE BASQUE COUNTRY

On 25 September 2015 the United Nations General Assembly unanimously approved its 2030 Agenda for Sustainable Development. This is a universal, integral, transformational action plan seeking to move sustainable human development forward on the social, economic and environmental fronts.

2030 Agenda's commitment with the promotion of the territorial dimension and its adaptation on a local scale is one of its ground-breaking characteristics. Since the initial phases of definition of the Agenda, both the United Nations and the European Commission have been emphasising the territorial spheres closest to citizens. We aim to continue to foster participation by Regions, sub-state Governments or Stateless Nations, of which the Basque Country is one example. We have the proximity and the specific knowledge of society's demands, and also the competences and the resources to guarantee the best possible response to its needs.

2030 Agenda is considered as part of a global scenario, and the United Nations stipulates that each territory must negotiate this path in due consideration of its own circumstances. The Sustainable Development Goals do not tell us what we must do, but rather define a context that helps us improve our public policies and set priorities in accordance with our territorial reality. Euskadi is taking up the challenge of bringing our efforts into line with the Sustainable Development Goals (SDGs). This is the commitment of a committed Country.

We see 2030 Agenda as an opportunity for the Basque Country because it is fully in step with our priorities: human development guaranteeing essential services for all, and sustainable growth generating job opportunities to higher levels of quality. This is the Basque model of growth and social welfare, now strengthened by the presentation of Agenda Euskadi – Basque Country 2030.

Our objective is to join forces and show our contribution to the global challenge of sustainable human development. We share the United Nations' vision of a world focusing on people, committed to protecting the planet and peaceful co-habitation, capable of generating prosperity through a model of alliances or partnership. This Agenda defines Euskadi's future vision in the local and global scenario, a challenge we must undertake in the spirit of what we call “auzolana”, cooperation and a shared workload for the common good.

Iñigo Urkullu
Lehendakari (President)

2030 Agenda for Sustainable Development, builds on the Millennium Development Goals 2000–2015, with a fresh thrust to the commitment for achievement of the 17 Sustainable Development Goals in five spheres of critical importance to humanity and the planet, with a clear mission and the promise that “no one will be left behind”.



People

End poverty and hunger, in all their forms and dimensions, and to ensure that all human beings can fulfil their potential in dignity and equality and in a healthy environment.



Planet

Protect the planet from degradation, including through sustainable consumption and production, sustainably managing its natural resources and taking urgent action on climate change, so that it can support the needs of the present and future generations.



Peace

Foster peaceful, just and inclusive societies which are free from fear and violence.



Partnership

Mobilise the means required to implement this Agenda through a revitalised Global Partnership for Sustainable Development, based on a spirit of strengthened global solidarity, focused in particular on the needs of the poorest and most vulnerable and with the participation of all countries, all stakeholders and all people.



Prosperity

Ensure that all human beings can enjoy prosperous and fulfilling lives and that economic, social and technological progress occurs in harmony with nature.

The 17 Sustainable Development Goals and the 169 targets implementing them are integrational and indivisible, and cover the three dimensions of Sustainable Development (social, economic and environmental issues).

1



NO POVERTY

2



ZERO HUNGER

3



GOOD HEALTH AND WELL-BEING

4



QUALITY EDUCATION

5



GENDER EQUALITY

6



CLEAN WATER AND SANITATION

7



AFFORDABLE AND CLEAN ENERGY

8



DECENT WORK AND ECONOMIC GROWTH

9



INDUSTRY, INNOVATION AND INFRASTRUCTURE

10



REDUCED INEQUALITIES

11



SUSTAINABLE CITIES AND COMMUNITIES

12



RESPONSIBLE CONSUMPTION AND PRODUCTION

13



CLIMATE ACTION

14



LIFE BELOWWATER

15



LIFE ON LAND

16



PEACE, JUSTICE AND STRONG INSTITUTIONS

17



PARTNERSHIP FOR THE GOALS

Agenda Euskadi – Basque Country 2030 has been designed as follows:

Integrating

Integrational and indivisible role, and covering three dimensions of sustainable development (social, economic and environmental issues).

Transversal

It covers all areas of public policy and has an impact on them all, but its leadership is not confined to a public policy in a specific sector.

Time-based

Conceived for covering the period 2030. Notwithstanding the foregoing, the initiatives to be developed are divided into 4-year periods, coinciding with the Basque Government's legislative period. Consequently, the Agenda presented here will be the 1st Agenda Euskadi – Basque Country 2030, and its term will run until the end of the 11th Legislature in the year 2020.

Specific

Chiefly focusing on the issues and commitments in respect of which it is able to take action. Hence it must specify the commitments it undertakes in order to make its performance more effective.

Clear

A simple, clear and user-friendly tool, setting out only the definitions of the targets, the planning instruments, the legislative initiatives and indicators, which are elaborated on in the Government Programme.

Participational

Permanently open to multilevel and multiagent participation.

Adaptable

Monitoring, assessment and participation will make a "live", and adaptable Agenda, undertaking any changes considered necessary and advisable within a process of continuous improvement.

International

A universal, global and international scheme; with a commitment to action taken by the Basque Government to achieve the Sustainable Development Goals as part of the Euskadi Basque Country 2020 Strategy.

2.1. Alignment with the Government Programme



Agenda Euskadi – Basque Country 2030 reflects the extent of alignment and contribution of the Government Programme, and the sectoral policies implementing it in terms of the goals and targets relating to the 17 SDGs.

This links it to the Government Programme and the United Nations Agenda, providing a response to the Agenda in due consideration of the fact that the Sustainable Development Goals were not devised to tell us what we must do, but to define a common universal context that helps us set priorities in accordance with our territorial reality.

The 11th Legislature from 2016 to 2020 is aligned with the Sustainable Human Development Strategy through the following:

- 15** Country Objectives
- 15** Strategic Plans
- 54** Sectoral Plans
- 28** Legislative Initiatives
- 175** Commitments
- 650** Initiatives
- 100** Indicators

The alignment of the Government Programme with the United Nations 2030 Agenda can be seen in the following scheme:

UNITED NATIONS AGENDA 2030		BASQUE GOVERNMENT PROGRAM 2017-2020							EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO	
OBJETIVOS DESARROLLO SOSTENIBLE (ODS)	SPHERES OF IMPORTANCE	COUNTRY OBJECTIVES	COMMITMENTS	INITIATIVES	INDICATORS	STRATEGIC PLANS	SECTORAL PLANS	LAWS		
17	5	15	175	650	100	15	54	28		
1. An end to poverty 2. An end to hunger/food 3. Healthy lifestyle 4. Inclusive education 5. Gender equality	 PEOPLE	20% reduction in poverty Increased life expectancy Higher birth rate School dropout rate <8%. 75% of the population <25 years Basque-speaking Among the top 4 countries in terms of gender equality	65	225	33	Social Services Strategic Plan Health Plan 5th Professional Training Plan 4th University Plan 7th Equality Plan Strategic Agenda for the Basque language	18	10		
6. Water and sanitation 7. Sustainable consumption and production 8. Climate change 9. Sea resources 10. Ecosystems	 PLANET	20% reduction in CO2 emissions	10	35	11	4th Environmental Framework Programme	11	3		
11. Economic growth and employment 12. Infrastructures and innovation 13. Energy 14. Reducing inequality 15. Cities and urban settlements	 PROSPERITY	Unemployment < 10% 20,000 young people with job experience 125% of the EU's GDP 25% industrial GDP 100 strategic innovation projects Leader in terms of transparency indexes	64	278	51	Strategic Employment Plan Basque Industry 4.0 Industrialisation Plan Basque Science and Technology Plan 2017-2020 Tourism, Trade and Consumption Plan Governance and Public Innovation Plan	16	13		
16. Peace and justice	 PEACE	Disarming and dissolving ETA	24	80	3	Co-habitation and Human Rights Plan Public Security Plan	6	2		
17. Partnerships / cooperation for development	 PARTNERSHIP	New political status	12	32	2	"Euskadi - Basque Country" Internationalisation Strategy	3			

The 1st Agenda Euskadi – Basque Country 2030 covers the period between 2017 and 2020, which matches the Government Programme of the Autonomous Basque Community's 11th Legislature.

This 1st Agenda Euskadi– Basque Country 2030 homes in on the objectives and commitments of the Government Programme most closely linked to the **Sustainable Development Goals**, and goals which will be specifically monitored using the governance channels and instruments established by the Agenda.

This means that the 1st Agenda Euskadi – Basque Country 2030 is structured around the **17 Sustainable Development Goals** on Agenda 2030, which are linked to the **15 Country Objectives** and implemented in **100 Targets**; it identifies the commitments of the Euskadi 2020 Government Programme which have the closest links to the 17 SDGs; and it focuses on issues of common interest, ignoring any merely domestic issues which are of no global interest.

Each of the 17 Goals in Agenda Euskadi – Basque Country 2030 is deployed in a total of 100 Targets associated with the commitments of the Euskadi 2020 Government Programme linked to Agenda 2030 for sustainable development.

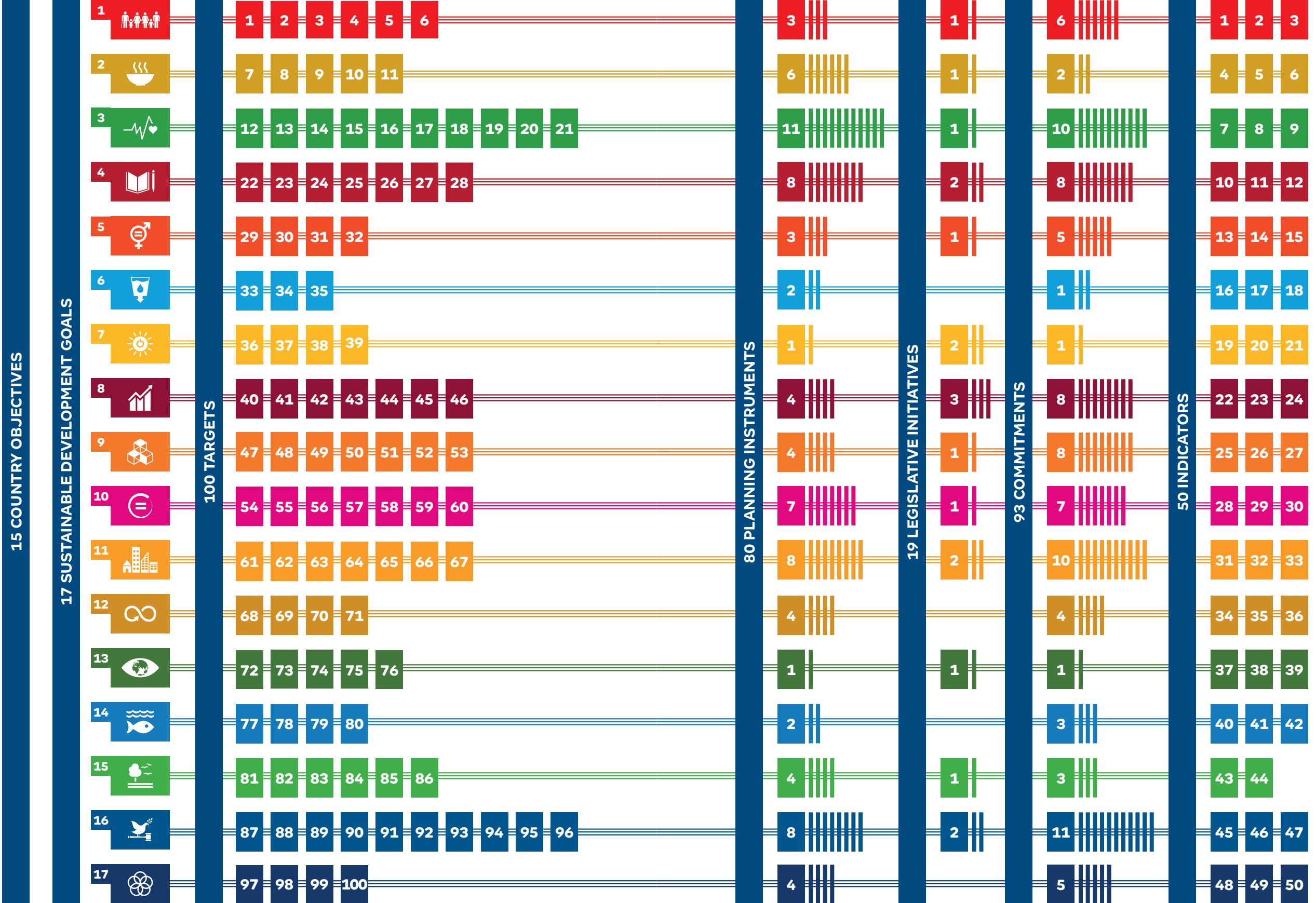
The number of Targets for each Goal varies between 3 and 10 depending on the competences of the Basque Government, and therefore their scope is not the same for each Goal.

When the Targets entail specific planning or the approval of legislative initiatives, the Agenda identifies the **Plans and Legislative Initiatives** associated with each of them.

Finally, Agenda 2030 for Sustainable Development stipulates that each country must adapt the global indicators to its own reality, addressing the main social, economic and environmental problems and as well as associating them with specific targets to be met by 2020, 2025 and 2030.

Pursuant to this, Agenda Euskadi – Basque Country 2030 associates result indicators with each of the 17 Goals, to make up a dashboard with **50 Indicators**, including the Human Development Index by way of a synthetic international benchmark indicator.

This definition of the indicators is open in the sense that, as the indicators of the United Nations and the European Union develop, so the Agenda Euskadi – Basque Country 2030 indicator dashboard adapts to the modifications.





GOAL 1

End poverty
in all its forms
everywhere



6 TARGETS

3 PLANNING
INSTRUMENTS

1 LEGISLATIVE
INITIATIVE

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Economic poverty index (Arope)
- Material poverty index (Arope)
- Family units with low-intensity employment (Arope)

1

Targets:

1. Respond to situations of poverty, and boost the effectiveness of social aid by facilitating insertion and preventing the chronification of situations of social marginalisation
2. Guarantee proper use of social aid in such a way that it reaches those who need it most, driving cooperation among institutions and interconnection of data
3. Guarantee Social Emergency Aid, including energy poverty
4. Assist the homeless
5. Promote a social pact with a broad consensus to consolidate funding and guarantee the sustainability of the Basque Social Services System
6. Optimise assistance for those with low employability ratings through coordination and cooperation between social services and the Basque employment service

Government
Programme
Commitment

126

126

130 and 131

132

129

133

Planning Instruments:

1. 2017/2021 Inclusion Plan
2. 2016-2019 Social Services Strategic Plan
3. 2017-2020 Basque Homeless Persons Strategy

Legislative Initiative:

1. Draft Law to amend the Law on Guaranteed Income

GOAL 2



End hunger, achieve food security and improved nutrition and promote sustainable agriculture

5 TARGETS

6 PLANNING INSTRUMENTS

1 LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Years of healthy life from birth
- Obesity rate
- Ecological agricultural areas

Targets:

	Government Programme Commitment
7. Boost the competitiveness and sustainability of the agrarian sector	26
8. Give rural and coastal areas proper infrastructures and services to guarantee living conditions comparable to the urban environment and to maintain the population	26
9. Rejuvenate the primary sector by way of a guarantee of a future	26
10. Promote innovation and research to boost competitiveness in the agricultural sector	26
11. Foster ecological agriculture and its transformation industry	26 and 27

Planning Instruments:

- 4. 2015-2020 "Osoa" Rural Development Programme
- 5. "Gaztenek 2020" Plan for Young Farmers
- 6. Food Safety Research Coordination Plan
- 7. Comprehensive Plan to Assist Seasonal Employment
- 8. Ecological Agriculture Plan
- 9. 2020 Strategic Gastronomy and Food Plan

Legislative Initiative:

- 2. Draft Law to amend Rural Development Law 10/1998 of 8 April

GOAL 3



Ensure healthy lives and promote well-being for all at all ages

10 TARGETS

11 PLANNING INSTRUMENTS

1 LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Life expectancy at birth
- Per capita public expenditure on health
- % Population covered by cancer screening (breast, colon and cervix)

3	Government Programme Commitment
Targets:	
12. Guarantee universal coverage and accessibility to the health system	64
13. Foster co-responsibility among people in healthcare	66
14. Safeguard healthcare equality, with an impact on the gender perspective and on the most fragile groups, with quality healthcare	67
15. Promote good health in the community, encouraging physical exercise and healthy eating	69
16. Boost Public Health by establishing formulas for interinstitutional coordination and cooperation, and boost social/healthcare coordination	70 and 76
17. Boost palliative healthcare and specific care for chronic illnesses, mental illness and rare illnesses	80 and 81
18. Prevent AIDS and other infectious illnesses	73
19. Prevent and treat addictions, stepping up the action taken among young people	72
20. Provide healthcare and surgery for under-age children from impoverished countries or countries submerged in conflicts, and for under-age children in temporary accommodation facilities	64
21. Promote healthcare innovation and research	89
Planning Instruments:	
10. 2020 Health Plan	
11. Healthy Food Strategy	
12. Child Obesity Prevention Plan	
13. Young People/Alcohol Programme	
14. Child Dental Care Programme	
15. Strategic Social/healthcare Guidelines 2017-2020	
16. Basque Addictions Plan	
17. Comprehensive Oncology Plan	
18. 2020 Basque Palliative Care Plan	
19. 2020 Health Innovation and Research Strategy	
20. 2015-2020 Safe and Sustainable Mobility and Road Safety Plan	
Legislative Initiative:	
3. Draft amendment to Law 12/2012 of 21 June on Doping in Sports	

GOAL 4



Ensure inclusive and quality education for all and promote lifelong learning

7 TARGETS

8 PLANNING INSTRUMENTS

2 LEGISLATIVE INITIATIVES

DASHBOARD

3 INDICATORS

- School dropout rate below 8%
- % Population between 30 and 34 years old who have completed tertiary education
- % Adults involved in lifelong learning

4	
Targets:	Government Programme Commitment
22. Promote top-quality, inclusive, equal and innovative schooling moving towards excellence, and guaranteeing equality in terms of access to education	91
23. Secure a greater balance, social cohesion, interculturality and co-habitation at our educational facilities	92
24. Encourage plurilingualism at schools	93
25. Build and adapt educational infrastructures	96
26. Encourage technological modernisation in teaching	97
27. Promote education in relation to co-habitation and human rights (non-violence, diversity and solidarity)	166
28. Consolidate excellent professional training in response to the demands of business and the employability of people, with a particular focus on the challenges posed by the fourth industrial revolution	100 and 102
Planning Instruments:	
21. 2017-2020 Master Plan for Co-education and Prevention of Gender Violence in the Education System	
22. Care plan for Immigrant Pupils as part of Intercultural Inclusive Schooling	
23. Plan to Improve Education Infrastructures	
24. Basque Professional Training Plan	
25. University Plan	
26. Education Strategy for Sustainability 2030	
27. (H)ABIAN 2030 Education Strategy for Social Transformation	
28. Complementary Programme for Education in Human Rights, Co-habitation and Cooperation 2017-2020	
Legislative Initiatives:	
4. Draft Basque Education Law	
5. Draft Basque Professional Training Law	

GOAL 5



Achieve gender equality and empower all women and girls

4 TARGETS

3 PLANNING INSTRUMENTS

1 LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Gender equality index
- Average salary (gender salary difference)
- % Men and women between 30 and 34 years old who have completed tertiary education (gender qualification difference)



Targets:

- 29.** Encourage changes to values to bring about real equality between women and men
- 30.** Promote equality between women and men in employment, fighting wage discrimination and encouraging a balance of personal life, family life and employment
- 31.** Foster positive parenting and co-responsibility
- 32.** Eradicate violence against women and improve judicial care of the victims of gender violence. Assistance for the UN Population Fund to form part of the Joint Programme on Essential Services for Women and Girls Subject to Violence (UNFPA-UN Women)

Government
Programme
Commitment

145

146

139

147 and 157

Planning Instruments:

- 29.** Plan for Equality between Women and Men
- 30.** Comprehensive Prevention, Protection and Repair Plan for child victims of gender violence
- 31.** Basque Pact for Families and Infancy

Legislative Initiative:

- 6.** Draft Law to eradicate Violence against Women

GOAL 6



Ensure access to water and sanitation for all

3 TARGETS

2 PLANNING INSTRUMENTS

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Water quality of rivers
- Total water supply
- Unit cost of water



Targets:

33. Promote a water policy to guarantee quality and combat waste, speculation and pollution

46

34. Proceed with development and execution of supply water infrastructures, sanitation and water purification, in accordance with current planning. Allocate 5% of the proceeds of water charges to cooperation projects for water supply and sanitation in developing countries

46

35. Proceed with a review of the 2015-2021 Hydrological Plan

46

Planning Instruments:

32. 2021 Hydrological Plan

33. 2021 Flood Risk Management Plan

Government
Programme
Commitment

GOAL 7



Ensure access to affordable, reliable, sustainable and modern energy for all

4 TARGETS

1 PLANNING INSTRUMENTS

2 LEGISLATIVE INITIATIVES

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Portion of renewable energies in the final gross cost of energy
- Energy intensity (includes consumption intensity /GDP - final energy intensity)
- Energy bill: annual cost of energy used



Targets:

36. Focus on gas as a transition energy source for wider implementation of renewable forms of energy, and support the international energy connection in supplies of gas and electricity

19

37. Support technological and business development for the utilisation of renewable and sustainable energy sources

19

38. Incentivise projects to save energy and make it more efficient

19

39. Gradual elimination of diesel in transportation, encouraging gasification in transport (by road and sea) and the introduction of electric vehicles

19

Government
Programme
Commitment

Planning Instruments:

34. Basque Energy Strategy 2030

Legislative Initiatives:

7. Draft Law on the Energy Sustainability of Public Authorities

8. Draft Sustainable Mobility Law

GOAL 8



Promote inclusive and sustainable economic growth, employment and decent work for all

7 TARGETS

4 PLANNING INSTRUMENTS

3 LEGISLATIVE INITIATIVES

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Per capita GDP
- Unemployment rate
- Average salary

8	
Targets:	Government Programme Commitment
40. Promote high-quality inclusive employment	2
41. Promote professional recycling and qualifications in close cooperation with businesses, universities and professional training centres, encouraging dual training and internships at businesses and organisations	4
42. Encourage employment insertion for young people and support entrepreneurship	5 and 15
43. Promote social dialogue, participation by workers at their companies and cooperation among freelance workers	6
44. Promote Corporate Social Responsibility	7
45. Promote Social Economy businesses	8
46. Promote health, safety and equality in the work place	10
Planning Instruments:	
35. Framework Programme for Employment and Economic Reactivation	
36. 2017-2020 Strategic Employment Pla	
37. 2015-2020 Basque Occupational Health and Safety Strategy	
38. Interinstitutional Entrepreneurship Plan 2020	
Legislative Initiatives:	
9. Draft Basque Employment System Law	
10. Draft Public Employment Law	
11. Draft Law on Cooperatives	

GOAL 9



Build resilient infrastructure, promote sustainable industrialisation and foster innovation

7

TARGETS

4

PLANNING INSTRUMENTS

1

LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

3

INDICATORS

- Industrial GDP
- Expenditure on R+D / GDP
- Mobility of people on public land-based mass transit services



Targets:

Government
Programme
Commitment

37 and 38

47. Promote multimodal sustainable transport, with a particular focus on rail transport (high-speed networks, suburban trains and trams) and on logistics platforms

48. Focus on innovation, leadership of smart manufacturing and the utilisation of state-of-the-art services for industry

12

49. Assist SMEs and the restructuring of businesses in difficulty

13

50. Promote strategic industrial projects

14

51. Focus on research, innovation and technology, paying particular attention to advanced manufacturing, energy and biosciencehealth

16

52. Implement non-technological innovation and advanced business management

17

53. Promote the information society and knowledge to take up the opportunities of technology to boost competitiveness - including cybersecurity - wellness and better life styles

18

Planning Instruments:

39. 2017-2020 Industrialisation Plan. "Basque Industry 4.0"

40. Smart Specialisation Strategy -"RIS 3 Euskadi"

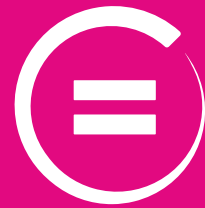
41. Science, Technology and Innovation Plan 2020

42. Basque Digital Agenda 2020

Legislative Initiative:

12. Draft Law on Basque Ports

GOAL 10



Reduce inequality within and among countries

7 TARGETS

7 PLANNING INSTRUMENTS

1 LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Employment rate for people with disabilities
- Employment rate for the immigrant population
- Gini index

10	
Targets:	Government Programme Commitment
54. Promote active ageing and intergenerational solidarity	135
55. Optimise the public care service, consolidating the close relationship between health services and social services	134
56. Support the Third Social Sector	138
57. Support work by volunteers	137
58. Support the Social Pact in favour of immigration, against racism and xenophobia	140
59. Positive management of diversity and solidarity in relation to the emerging challenges of co-habitation and human rights (immigration, refugees, religious diversity etc.)	165
60. Promote the culture of peace and co-habitation based on respect for human rights and pluralism	166
Planning Instruments:	
43. Basque Immigration Strategy	
44. Basque Volunteer Work Strategy 2017-202	
45. Basque Youth Cooperation Programme	
46. Third Sector Promotion Strategy 2017-2020	
47. 2015-2020 Basque Active Ageing Strategy	
48. Co-habitation and Human Rights Plan 2020	
49. Framework document to channel a social, political and institutional response to the humanitarian crisis of refugees on European borders	
Legislative Initiative:	
13. Draft Law on Religious Centres	

GOAL 11

Make cities and human settlements inclusive, safe, resilient and sustainable



7 TARGETS

8 PLANNING INSTRUMENTS

2 LEGISLATIVE INITIATIVES

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Crime rate (criminal offences per 1,000 inhabitants)
- PM 10 concentration in cities
- Percentage of urban waste recycled

11		Government Programme Commitment
Targets:		
61.	Promote a sustainable, social, intelligent, balanced and participational territorial strategy	47
62.	Promote urban renovation, rehabilitation and regeneration	48
63.	Implement subjective rights to housing	142
64.	Boost sustainable intermodal public transport	33 and 34
65.	Promote a strategy to streamline and promote culture and cultural heritage	108 and 113
66.	Promote the use of the Basque language, Euskera	116 and 117
67.	Boost the system of prevention and alerts in emergency situations and self-protection for citizens	153
Planning Instruments:		
50.	Territorial Planning Guidelines 2040	
51.	Basque Urban Agenda. Bultzatu 2050	
52.	Long-term strategy for work on building stock	
53.	2018-2020 Housing Master Plan	
54.	Strategic Plan 2020 for Municipality Network towards Sustainability. Udalsarea 21	
55.	Sustainable Transport Master Plan 2020	
56.	Basque Culture Plan "Euskal Kultura Auzolanean 2020"	
57.	2017-2020 Strategic Agenda for the Basque Language	
Legislative Initiatives:		
14.	Draft Sustainable Mobility Law	
15.	Draft Basque Cultural Heritage Law	

GOAL 12



Ensure sustainable consumption and production patterns

4 TARGETS

4 PLANNING INSTRUMENTS

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Final energy consumption
- Household consumption of materials
- Ratio of urban waste generated per inhabitant

Targets:

	Government Programme Commitment
68. Encourage the circular economy	42
69. Move towards the configuration of environmentally exemplary public authorities	45
70. Provide effective rapid information and training to make consumers more committed and responsible	32
71. Promote the excellence of sustainable tourism	28

Planning Instruments:

- 58. Basque Waste Prevention and Management Plan 2020
- 59. Basque Circular Economy Strategy 2030
- 60. Basque Country Green Purchase and Procurement Programme 2020
- 61. 2017-2020 Tourism, Trade and Consumption Plan

GOAL

13



Take urgent action to combat climate change and its impacts

5 TARGETS

1 PLANNING INSTRUMENT

1 LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

3 INDICATORS

- 20% reduction of greenhouse gas emissions
- CO2 equivalent consumption, kw/hour
- Air quality index



13

Targets:

	Government Programme Commitment
72. Promote a competitive low-carbon economy	41
73. Encourage energy savings and energy efficiency	41
74. Encourage the use of renewable energies	41
75. Promote sustainable construction, ecodesign and the utilisation of public transport	41
76. Integrate the perspective of adaptation to climate change in the process of approval of Territorial Planning Guidelines and territorial and urban planning instruments	41

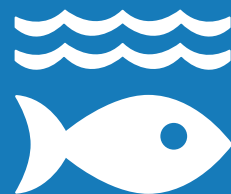
Planning Instrument:

62. Climate Change Strategy 2050-Klima 2050

Legislative Initiative:

16. Draft Law on the Environment and Climate Change

GOAL 14



Conserve and sustainably use the oceans, seas and marine resources

4 TARGETS

2 PLANNING INSTRUMENTS

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Quality of bodies of surface water
- Bathing water quality
- Water quality of rivers

Targets:

	Government Programme Commitment
77. Encourage sustainable competitive fishing	26
78. Promote innovation and research in the fishing subsector	26
79. Sustainable management of land-sea dumping	46
80. Protection of the coastline through regulation of land usage	47

Planning Instruments:

- 63. Basque Fishing and Aquaculture Plan 2020
- 64. Sectoral Territorial Plan for the protection and upkeep of the coastline

GOAL 15



Protect, re-establish and promote the sustainable use of land ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss: sustainable management of land ecosystems and biodiversity

6 TARGETS

4 PLANNING INSTRUMENTS

1 LEGISLATIVE INITIATIVE

DASHBOARD

2 INDICATORS

- Surface area of potentially polluted soil retrieved to be used for other purposes
- Density of natural spaces with wooded areas

Targets:

	Government Programme Commitment
81. Promote sustainable utilisation of land ecosystems through regulation of land usage	47
82. Boost environmental education policies by moving forward in terms of citizens' co-responsibility for protection and conservation of the environment	46
83. Protect biodiversity	46
84. Implement planning of the spaces making up the European network of protected spaces, Natura 2000	46
85. Promote ecological agriculture	26
86. Promote innovation and research in the agricultural subsector	26

Planning Instruments:

65. Environmental Framework Programme 2020
66. Biodiversity Strategy 2030
67. Plan for management and regeneration of polluted soils
68. Sectoral Territorial Agroforestry Plan

Legislative Initiative:

17. Draft Law on Nature Conservation

GOAL 16



Promote peaceful and inclusive societies for sustainable development, facilitate access to justice for all and build effective inclusive institutions at all levels with full accountability

10 TARGETS

8 PLANNING INSTRUMENTS

2 LEGISLATIVE INITIATIVES

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Confidence in the Country's Government
- International transparency index
- Opinion on the functioning of democracy in the country

16	
Government Programme Commitment	
Targets:	
87. Promote a culture of peace and co-habitation based on respect for human rights and pluralism	166
88. Work to make Public Authorities open, participational, transparent and effective	60
89. Guarantee the integrity of public posts	57
90. Spearhead awareness programmes to promote the positive values of cultural diversity and prevent racism and xenophobia	140
91. Work towards an efficient, approachable public security service and police force	148
92. Help create a modern, rapid, effective judicial system, with judicial care of under-age children	155 and 158
93. Encourage systems for alternative settlement of conflicts	159
94. Work to an orderly end to violence, including disarming and dissolving ETA	161
95. Implement public policies for truth, justice and redress and solidarity with all victims	162
96. Provide support for those close to missing persons	160
Planning Instruments:	
69. Co-habitation and Human Rights Plan	
70. Strategic Governance and Public Innovation Plan 2020	
71. General Public Security Plan 2020	
72. Plan to develop an electronic judicial administration system	
73. Action plans for citizens, cultural diversity and immigration	
74. Comprehensive Prevention, Protection and Repair Plan for child victims of gender violence	
75. 2019-2020 Juvenile Justice Plan	
76. Basque Programme for the Protection of those defending Human Rights	
Legislative Initiatives:	
18. Draft Law to eradicate Violence against Women	
19. Draft Law on transparency, public participation and good governance in the Basque public sector	

GOAL 17



Boost the means of implementation and revitalise the Global Partnership for Sustainable Development

4 TARGETS

4 PLANNING INSTRUMENTS

DASHBOARD

3 INDICATORS

- Human Development Index
- Young people on the Basque Youth Cooperation programme
- % assistance for development cooperation / GDP



Targets:

97. Implement the global strategy to internationalise the Basque Country through public/private cooperation

21

98. Consolidate the policy of cooperation for development and upgrade the instruments of cooperation through specific strategies

168 and 169

99. Promote the coherence of public policies of cooperation for development and interinstitutional coordination

171

100. Encourage partnerships at state, European and international level to implement strategic initiatives in connection with public cooperation policies

170

Government
Programme
Commitment

Planning Instruments:

77. Euskadi Basque Country 2020 Internationalisation Strategy

78. 2018-2021 Development Cooperation Master Plan

79. Reference Framework for Coherence of Policies for Development

80. Basque Development Cooperation Agency's Humanitarian Action Strategy 2018-2023

3. Governance and Coordination of Agenda Euskadi – Basque Country 2030

Due to the transversal and integral nature of Agenda Euskadi – Basque Country 2030, this 1st Agenda for all courses of action to be taken by the Government is to be led and coordinated by the Office of the President, specifically in coordinated action by the General Secretariats of the President's Office and the External Action department.

The General Secretariat in the President's Office, as part of its function to coordinate action by the Government; the General Secretariat of the External Action department, as part of its function to foster and promote the coordination of external action by the Government in connection with the Euskadi Basque Country Internationalisation Framework Strategy 2020.

An annual monitoring report will be produced on the 1st Agenda Euskadi – Basque Country 2030, which will showcase the Basque Country's contribution to worldwide effort and work to achieve the Agenda 2030, and set out its contribution to the annual report about the progress to achieve the UN's Sustainable Development Goals.

This report will be submitted to the Basque Parliament.

The various areas of the Government will be involved in the Agenda 2030 governance model through the Basque Government's External Action department's Interdepartmental External Action Committee.

The Institutional participation of the rest of the institutions in the Autonomous Community of Euskadi to manage the Agenda Euskadi – Basque Country 2030 will take place within the External Action department's Interinstitutional Committee, composed of the Basque Government, the Provincial Councils, the 3 Basque Capital cities and the Association of Basque Municipalities (Eudel). Lastly, the social agents with a projection in the Euskadi's External Action will contribute through the External Action department's Advisory Committee, chaired by the Basque President.

This framework will be completed by the participational framework of social, economic and cultural agents in each of the Government areas responsible for achieving goals and targets on Agenda Euskadi – Basque Country 2030.

4. Resources of Agenda Euskadi – Basque Country 2030

The resources of Agenda Euskadi – Basque Country 2030 will materialise in portions of the Basque Country's General Budgets with direct links to the Sustainable Development Goals.

These items focus on promoting equal opportunities for particularly vulnerable groups (women, children and the migrant population), reducing inequality and improving environmental management and the conservation and restoration of ecosystems; they also address investment in social protection, health, education, nature conservation, the fight against climate change and development cooperation policy.

These budget items will be identified initially in 2018, to enable them to be monitored in the years 2019 and 2020.

ANNEX

INDICATOR DASHBOARD FOR
AGENDA EUSKADI – BASQUE COUNTRY 2030

UN Indicators:	EU Indicators:	Basque Government
Goal 1		
End poverty in all its forms everywhere		
1.2.2 Proportion of men, women and children living in poverty	1.11. People at risk of poverty or social exclusion	Economic poverty index (Arope)
1.2.1 Proportion of the world's population living below the national poverty threshold	-	Material poverty index (Arope)
10.1.1 Per capita growth rates in the expenditure or income of the households of the poorest 40% of the population and the total population	1.14. People living in households with very low-intensity employment	Family units with low-intensity employment (Arope)
Goal 2		
End hunger, achieve food security and improved nutrition and promote sustainable agriculture		
2.1.1 Prevalence of undernourishment	-	Years of healthy life from birth
2.2.2 Prevalence of malnutrition among children under 5 years old, broken down by types	2.11. Obesity rate	Obesity rate
2.5.1 Number of vegetable and animal genetic resources for food and agriculture	2.54. Gross balance of nutrients in agricultural land	Ecological agricultural areas
Goal 3		
Ensure healthy lives and promote well-being for all at all ages		
3.4.1. Mortality rate attributed to cardiovascular illnesses, cancer, diabetes or chronic respiratory illnesses	03.25. Mortality rate due to chronic illnesses	Life expectancy at birth
3.8.1. Coverage of essential health services	-	Per capita public expenditure on health
-	-	% Population covered by cancer screening (breast, colon and cervix)

UN Indicators:	EU Indicators:	Basque Government
Goal 4		
Ensure inclusive and quality education for all and promote lifelong learning		
4.1.1 Proportion of children and teenagers with minimum skills in reading and mathematics	4.20. Education and training dropout rate	School dropout rate below 8%
-	4.30. Completion of higher education	% Population between 30 and 34 years old who have completed tertiary education
4.3.1 Percentage participation of young people and adults in academic and non-academic education and training over the last 12 months	4.40. Adult participation in academic system	% Adults involved in lifelong learning
Goal 5		
Achieve gender equality and empower all women and girls		
5.c1. Proportion of countries with systems to monitor gender equality and the empowerment of women	-	Gender equality index
8.5.1 Average per-hour earnings of female and male employees	5.10. Wage difference between women and men	Average salary (gender salary difference)
5.2.1 Proportion of women and girls over 15 years old who have suffered violence at the hands of their present or previous partner over the last 12 months	5.33. Physical and sexual violence by partners or persons who are not partners	% Men and women between 30 and 34 years old who have completed tertiary education (gender qualification difference)
Goal 6		
Ensure access to water and sanitation for all		
6.3.2. Proportion of water bodies with good-quality water	6.21. Biochemical oxygen demand in rivers	Water quality of rivers
6.1.1. Proportion of the population using services supplying drinking water	6.13. Population connected to urban wastewater treatment systems, with at least secondary treatment	Total water supply
-	-	Unit cost of water

UN Indicators:	EU Indicators:	Basque Government
----------------	----------------	-------------------

Goal 7		
Ensure access to affordable, reliable, sustainable and modern energy for all		
7.2.1 Proportion of renewable energy accounted for in total final energy consumption	7.20. Proportion of renewable energy accounted for in gross final energy consumption	Portion of renewable energies in the final gross cost of energy
7.3.1 Energy intensity measured in terms of primary energy and GDP	7.35. Energy productivity	Energy intensity (includes consumption intensity /GDP - final energy intensity)
7.1.1. Proportion of the population with access to electricity	7.10. Percentage of the population affected by energy poverty (impossible to keep homes sufficiently warm)	Energy bill: annual cost of energy used

Goal 8		
Promote inclusive and sustainable economic growth, employment and decent work for all		
8.1.1. Annual rate of growth of real GDP per capita	8.10. Real GDP per capita-growth rate	Per capita GDP
8.5.2. Unemployment rate, broken down by sexes, age and people with disabilities	8.31. Long-term unemployment rate	Unemployment rate
8.5.1. Average per-hour earnings of female and male employees	-	Average salary

Goal 9		
Build resilient infrastructure, promote sustainable industrialisation and foster innovation		
9.2.1. Added value in the manufacturing sector in proportion to GDP and per capita	-	Industrial GDP
9.5.1. Expenditure on research and development in proportion to GDP	9.10. Gross national expenditure on R+D	Expenditure on R+D / GDP
11.2.1. Proportion of the population with easy access to public transport	9.40. Percentage of means of mass transit against total passenger land transit	Mobility of people on public land-based mass transit services

UN Indicators:	EU Indicators:	Basque Government
----------------	----------------	-------------------

Goal 10		
Reduce inequality within and among countries		
8.5.2 Unemployment rate, broken down by sexes, age and people with disabilities	-	Employment rate for people with disabilities
-	-	Employment rate for the immigrant population
-	10.24. Gini coefficient of equivalent disposable income	Gini index

Goal 11		
Make cities and human settlements inclusive, safe, resilient and sustainable		
16.1.3. Proportion of the population that has suffered physical, psychological or sexual violence over the last 12 months	16.19 Proportion of the population that have reported crimes, violence or vandalism where they live	Crime rate (criminal offences per 1,000 inhabitants)
11.6.2. Average annual levels of fine particles in suspension in cities	11.31 Exposure of the urban population to air pollution by particles	PM 10 concentration in cities
11.6.1. Proportion of solid urban waste collected periodically	11.52. Municipal waste recycling rate	Percentage of urban waste recycled

Goal 12		
Ensure sustainable consumption and production patterns		
7.3.1 Energy intensity measured in terms of primary energy and GDP	7.32. Final energy consumption in households, per capita	Final energy consumption
-	-	Household consumption of materials
12.2.2. Internal material consumption in absolute terms, internal material consumption per capita and internal material consumption against GDP	12.40 Productivity of resources	Ratio of urban waste generated per inhabitant

UN Indicators:	EU Indicators:	Basque Government
Goal 13		
Take urgent action to combat climate change and its impacts		
13.2.1 Number of countries that have reported the establishment of a policy, strategy or integrated plan to adapt to the adverse effects of climate change	13.11. Greenhouse gas emissions (total, indexed and per capita)	20% reduction of greenhouse gas emissions
-	12.51. Media de emisiones de CO2 por Km generadas por vehículos de pasajeros nuevos	CO2 equivalent consumption, kw/hour
-	11.31. Exposure of the urban population to air pollution by particles	Air quality index
Goal 14		
Conserve and sustainably use the oceans, seas and marine resources		
14.4.1 Proportion of fish populations with biologically sustainable levels	14.41. Catches in main fishing	Quality of bodies of surface water
-	14.43. Fish populations assessed as beyond the fish mortality sustainable yield (FMSY)	Bathing water quality
-	-	Water quality of rivers
Goal 15		
Protect, re-establish and promote the sustainable use of land ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss: sustainable management of land ecosystems and biodiversity		
15.1.1. Forest surface area in proportion to total surface area	15.11. Forest surface area as a proportion of total surface area	Surface area of potentially polluted soil retrieved to be used for other purposes
15.9.1 Progress made to achieve the national targets established pursuant to the second Aichi Biological Diversity Target 2011-2020	15.21. Artificial coverage of earth, per capita	Density of natural spaces with wooded areas

UN Indicators:	EU Indicators:	Basque Government
Goal 16		
Promote peaceful and inclusive societies for sustainable development, facilitate access to justice for all and build effective inclusive institutions at all levels with full accountability		
16.3.1 Proportion of victims of violence over the last 12 months who reported victimisation to the proper authorities	16.32. Total public expenditure on courts of justice	Confidence in the Country's Government
16.10.2. Number of countries adopting and applying constitutional, legal or regulatory guarantees for public access to information	-	International transparency index
16.5.2 Proportion of businesses that have paid a bribe to a civil servant, or from which a bribe has been requested by a civil servant	16.50. Corruption Perception Index	Opinion on the functioning of democracy in the country
Goal 17		
Boost the means of implementation and revitalise the Global Partnership for Sustainable Development		
-	-	Human Development Index
-	-	Young people on the Basque Youth Cooperation programme
17.2.1 Official net assistance for development, total assistance and assistance for less developed countries	17.11. EU funding for developing nations	% assistance for development cooperation / GDP

EUSKADI
BASQUE COUNTRY

